

**S A D R Ő A J – I N D I C E****Str. – Pag.**

<b>Rovinj-Rovigno, 02. studeni 2010</b>		
	<b>Gradsko vijeće – Consiglio municipale</b>	
100.	Odluka o izboru najpovoljnijih ponuda na drugom javnom natječaju za zakup poljoprivrednog zemljišta u vlasništvu RH na području Grada Rovinja-Rovigno za k.o. Rovinj	<b>2</b>
	Delibera sulla scelta delle offerte più favorevoli relative al secondo concorso pubblico per l'affitto di terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia situati nel territorio della Città di Rovinj-Rovigno per il c.c. di Rovigno	<b>3</b>
101.	Odluka o donošenju UPU gospodarske zone Gripole-Spine'	<b>42</b>
	Delibera sull'emanazione dell'UPU della zona imprenditoriale Gripoli-Spinè	<b>43</b>
102.	Izmjene i dopune Poslovnika Gradskog vijeća Grada Rovinja-Rovigno	<b>92</b>
	Modifiche e integrazioni al Regolamento del Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno	<b>93</b>
103.	Prve izmjene i dopune Proračuna Grada Rovinja-Rovigno za 2010.g.	<b>106</b>
	Prime modifiche e integrazioni al Bilancio della Città di Rovinj-Rovigno per il 2010	<b>106</b>
104.	Izmjene i dopune Programa rada Gradonačelnika i gradske uprave za 2010.g.	<b>182</b>
	Modifiche e integrazioni al Programma di lavoro del Sindaco e dell'amministrazione municipale per il 2010	<b>183</b>
105.	Program održavanja komunalne infrastrukture za 2010. g.	<b>194</b>
	Programma di manutenzione dell'infrastruttura comunale per l'anno 2010	<b>195</b>
106.	Odluka o utvrđenju najpovoljnijih ponuditelja na natječaju za prodaju građevinskog zemljišta	<b>198</b>
	Delibera sulla definizione degli offerenti più favorevoli al concorso per la vendita di terreni edificabili	<b>199</b>
107.	Zaključak o prihvaćanju Izvješća o realizaciji Godišnjeg plana i program rada Dječjeg vrtića i jaslice „Neven“ za pedagošku 2009/2010. g.	<b>200</b>
	Conclusioni relative all'approvazione della Relazione sulla realizzazione del Piano e Programma di lavoro del Giardino e nido d'infanzia "Neven" per l'anno pedagogico 2009/2010	<b>201</b>
108.	Zaključak o prihvaćanju Godišnjeg plana i program rada Dječjeg vrtića i jaslice „Neven“ za pedagošku 2010/2011. g.	<b>202</b>
	Conclusioni relative all'approvazione del Piano e programma di lavoro del Giardino e nido d'infanzia "Neven" per l'anno pedagogico 2010/2011	<b>203</b>
109.	Zaključak o prihvaćanju Godišnjeg izvješća rada Talijanskog dječjeg vrtića „Naridola“ za pedagošku 2009/2010.g.	<b>202</b>
	Conclusioni inerenti l'approvazione della Relazione sul lavoro svolto nell'anno pedagogico 2009/2010 dal Giardino d'infanzia italiano "Naridola" di Rovigno	<b>203</b>
110.	Zaključak o prihvaćanju Godišnjeg plana i program rada Talijanskog dječjeg vrtića „Naridola“ za pedagošku 2010/2011.g.	<b>202</b>
	Conclusioni inerenti l'approvazione del Piano e programma di lavoro del Giardino d'infanzia italiano «Naridola» di Rovigno per l'anno pedagogico 2010/2011	<b>203</b>

Ai sensi della disposizione dell'articolo 32 comma 3 della Legge sui terreni agricoli ("Gazzetta ufficiale", n. 152/08), della Delibera sul bando del secondo concorso pubblico per l'affitto di terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia situati nel territorio della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n.3/09), nonché dell'articolo 65 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n. 4/09), il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 25 febbraio 2010, ha emanato la seguente

### D E L I B E R A

**sulla scelta delle offerte più favorevoli relative al secondo concorso pubblico per l'affitto di terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia situati nel territorio della Città di Rovinj-Rovigno per il c.c. di Rovigno**

I

Vengono accolte come più favorevoli le seguenti offerte per l'affitto di terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia:

N. dal concorso	P.c.	Coltura (catasto)	Superficie /ha	Affitto iniziale /kn	Prezzo raggiunto/kn	Note
<b>1. LIVIO RUGGERO di Rovigno, Dietro la Grotta 15</b>						
1	2250	t. arativo	0,4140	566,35 kn	600,00 kn	
<b>2. DANIJEL FOLO di Rovigno, V. Rossetto 3</b>						
2	6276	t. arativo	0,9822	1.343,65 kn	2.000,00 kn	
		vigneto				
<b>3. NADAN ZAHARIJA di Rovigno, B. Pesel 30</b>						
3	5680/2	pascolo	0,2510	77,18 kn	154,36 kn	
<b>4. IVAN GAŠPIĆ di Rovigno, St. Angelini 2</b>						
4	7386/1	t. arativo	0,4320	590,98 kn	1.180,00 kn	
		vigneto				
<b>5. MIRAN ROŽA di Rovigno, Piazza degli Ulivi 8</b>						
5	2367/1	t. arativo	0,4011	548,70 kn	800,00 kn	
<b>6. BRANKA PAVIĆ di Rovigno, L. Monti 9a</b>						
6	2385/3	t. arativo	0,3230	441,86 kn	883,72 kn	
<b>7. ORIANA MIRKOVIĆ di Rovigno, Villa di Rovigno 173</b>						
7	2781/3	t. arativo	0,4617	368,44 kn	736,88 kn	
		vigneto				
<b>8. ANTE ŽUVELA di Rovigno, Via del Fornetto 15</b>						
11	5805/6	oliveto	0,3439	301,27 kn	602,54 kn	
		pascolo				
12	5808/2	pascolo	0,1578	97,05 kn	194,10 kn	
<b>9. RUSMIR OMERAGIĆ di Rovigno, Villa di Rovigno – Vićani sn</b>						
14	7458/2	pascolo	0,1413	43,45 kn	86,90 kn	
<b>10. LEO MARŠIĆ di Rovigno, Valalta sn</b>						
15	7541/2	oliveto	0,4310	245,67 kn	491,34 kn	
		oliveto				
<b>11. ROBERT ČOVIĆ di Rovigno, Casale 4</b>						

16	<b>4465/2</b>	oliveto pascolo	0,3176	123,91 kn	247,82 kn	
<b>12. ROBERT SLAVICA di Rovigno, M. Balota 12</b>						
17	<b>6801</b>	t. arativo	0,3580	489,74 kn	600,00 kn	
<b>13. DALIMIR ČEHIĆ di Rovigno, St. Angelini 1</b>						
18	<b>7200/1</b>	t. arativo	0,2234	254,68 kn	454,68 kn	
19	<b>7200/2</b>	t. arativo	0,2052	233,93 kn	433,93 kn	
<b>14. OLGA BRANA di Rovigno, Centener 17</b>						
22	<b>5888/3</b>	t. arativo	0,4518	618,06 kn	1.236,12 kn	
23	<b>5892</b>	prato	0,4701	499,25 kn	998,50 kn	
<b>15. MIRKO POROPAT di Rovigno, Spanidigo 1</b>						
21	<b>5918/10</b>	t. arativo vigneto	0,6072	830,65 kn	1.661,30 kn	
24	<b>5884</b>	t. arativo	0,1708	233,65 kn	467,30 kn	
25	<b>5903</b>	t. arativo	0,3200	437,76 kn	875,52 kn	
26	<b>5904</b>	t. arativo	0,5210	712,73 kn	1.425,46 kn	
<b>16. PINA KUCHAR di Rovigno, D. Segalla 5</b>						
27	<b>7471</b>	pascolo	0,5185	159,44 kn	318,88 kn	
<b>17. GORDAN GALANT di Rovigno, M. Sella 6</b>						
28	<b>7469</b>	pascolo	0,6265	192,65 kn	385,30 kn	
<b>18. VILIAM LAVIŽATI di Rovigno, J. Tanković sn</b>						
29	<b>1110</b>	t. arativo	0,4913	560,08 kn	1.120,16 kn	
<b>19. LEO MARŠIĆ di Rovigno, Valalta sn</b>						
30	<b>1677/2</b>	t. arativo	0,3319	378,37 kn	756,74 kn	
<b>20. DARKO TOMAŠEVIĆ di Rovigno, I. Gundulić 4</b>						
31	<b>5413/2</b>	t. arativo	0,3208	438,85 kn	876,00 kn	
<b>21. MIRKO UDOVIČIĆ di Rovigno, Villa di Rovigno 144</b>						
32	<b>3268</b>	t. arativo vigneto	1,0596	1.207,94 kn	1.500,00 kn	
<b>22. FRANKO LEŠIĆ di Rovigno, Fra P. Pellizzer 22</b>						
33	<b>2366/6</b>	t. arativo	0,1913	261,70 kn	523,40 kn	
<b>23. IVO BASTAŠIĆ di Rovigno, Andrea da Valle 9</b>						
34	<b>2367/2</b>	t. arativo	0,2845	389,20 kn	450,00 kn	
<b>24. STJEPAN SLIŠURIĆ di Rovigno, Zorzetti 4a</b>						
35	<b>2422</b>	pascolo	0,1490	91,64 kn	183,28 kn	
<b>25. JUTTA EDITH HABER di Rovigno, Val de Lesso 1</b>						
38	<b>3181/2</b>	t. arativo frutteto vigneto	0,1600	182,40 kn	364,80 kn	
39	<b>997/1</b>	t. arativo	0,7154	815,56 kn	1.631,12 kn	

		vigneto				
40	<b>997/2</b>	t. arativo	0,5255	599,07 kn	1.198,14 kn	
<b>26. STJEPAN ŠTERC, Ljubljana 4, Martinska Ves</b>						
41	<b>3278/2</b>	pascolo	0,3428	105,41 kn	120,00 kn	
<b>27. IVAN BEGIĆ di Rovigno, Passo M. Maretić 4</b>						
42	<b>2864/2</b>	pascolo	0,3060	188,19 kn	190,00 kn	
<b>28. ZLATKO IVANČIĆ di Rovigno, Calchera sn</b>						
43	<b>2865</b>	t. arativo	0,3956	395,54 kn	398,54 kn	
		pascolo				
<b>29. JUTTA EDITH HABER di Rovigno, Val de Lesso 1</b>						
44	<b>3156/2*</b>	t. arativo	0,2889	329,35 kn	658,70 kn	
		vigneto				
45	<b>3162*</b>	t. arativo	0,4575	479,55 kn	959,10 kn	
		pascolo				
46	<b>3174/1</b>	oliveto	0,2050	233,70 kn	467,40 kn	
<b>30. ZLATKO IVANČIĆ di Rovigno, Calchera sn</b>						
47	<b>2863</b>	oliveto	0,9380	411,81 kn	823,62 kn	
		pascolo				
<b>31. ERVIN DOBLANOVIĆ di Rovigno, Spanidigo-Morignan sn</b>						
49	<b>6201</b>	pascolo	0,6950	213,71 kn	427,42 kn	
<b>32. DARKO TOMAŠEVIĆ di Rovigno, I. Gundulić 4</b>						
52	<b>6833</b>	oliveto	0,5085	579,69 kn	1.159,38 kn	
<b>33. VILIM HARNUŠ di Rovigno, Del Vescovo 6</b>						
53	<b>7996</b>	t. arativo	0,4600	629,28 kn	1.258,56 kn	
<b>34. MARICA PETEH di Rovigno, Vestre sn</b>						
54	<b>6241/1**</b>	pascolo	0,2860	211,07 kn	422,14 kn	
55	<b>6241/3**</b>	pascolo	0,2700	199,26 kn	398,52 kn	
<b>35. IRENA PRKAČIN di Rovigno, Montero 1</b>						
56	<b>1577</b>	t. arativo	0,5934	676,48 kn	700,00 kn	
		oliveto				
57	<b>1584/1</b>	t. arativo	0,4165	569,77 kn	650,00 kn	
58	<b>1584/2</b>	t. arativo	0,4370	597,82 kn	650,00 kn	
<b>36. LJUBE BRIŠKOSKI di Rovigno, P. Valtida sn</b>						
59	<b>7532/2</b>	oliveto	1,2702	958,36 kn	1.916,72 kn	
		pascolo				
<b>37. BRUNO SOLDATIĆ di Rovigno, F.lli Božić 5</b>						
60	<b>4332</b>	t. arativo	0,2960	297,83 kn	300,00 kn	
		pascolo				
61	<b>4335</b>	oliveto	0,1960	268,13 kn	270,00 kn	
62	<b>4345/1</b>	prato	0,0710	75,40 kn	76,00 kn	

63	4319/4	t. arativo	0,5238	716,56 kn	720,00 kn	
		vigneto				
<b>38. ORTOVIVO s.r.l. Rovigno, Cocaletto sn</b>						
64	6336/1	pascolo	0,5750	247,54 kn	495,08 kn	
65	6336/2	pascolo	0,2970	127,86 kn	255,72 kn	
		pascolo				
<b>39. MIRJANA SINĐIĆ di Rovigno, Via Orsera 6</b>						
66	4929	t. arativo	0,3046	320,74 kn	400,00 kn	
		pascolo				
67	4930	t. arativo	0,8364	995,26 kn	1.200,00 kn	
		pascolo				
<b>40. PETAR ŠURAN di Rovigno, Calandra sn</b>						
68	5760	pascolo	0,1874	138,30 kn	276,60 kn	
69	6253	t. arativo	0,4980	681,26 kn	700,10 kn	
70	6254	t. arativo	0,2740	374,83 kn	749,66 kn	
71	5756/1	t. arativo	0,5427	742,41 kn	1.484,82 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
72	5756/2	t. arativo	0,2457	336,12 kn	672,24 kn	
<b>41. MARCO PALIAGA di Rovigno, M. Della Pietra 24</b>						
73	7938/1	vigneto	0,4421	604,79 kn	1.100,00 kn	
74	7939/1	t. arativo	1,4310	1.141,94 kn	1.500,00 kn	
<b>42. ALDINA KEŠETOVIĆ di Rovigno, M. Vlačić 17</b>						
75	1893	oliveto	0,6892	942,83 kn	1.885,66 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
		vigneto				
76	1894/1	vigneto	0,4165	569,77 kn	1.139,54 kn	
		t. arativo				
<b>43. IVAN UDOVIČ di Rovigno, R. Daveggia 21</b>						
77	1959	pascolo	0,2768	204,28 kn	250,00 kn	
<b>44. IGOR ŽUŽIĆ di Rovigno, V. Gortan 14</b>						
78	1778/1	t. arativo	0,4658	637,21 kn	650,00 kn	
79	1689/2	vigneto	0,0898	122,85 kn	123,00 kn	
80	1689/4	t. arativo	0,2201	301,10 kn	302,00 kn	
81	1692/2	vigneto	0,4143	566,76 kn	567,00 kn	
82	2934/2	t. arativo	0,5035	688,79 kn	689,00 kn	
		vigneto				
<b>45. DARIO DUJMOVIĆ di Rovigno, Ceresol sn</b>						
83	5132	pascolo	1,1510	495,51 kn	500,00 kn	
84	5133	pascolo	0,4530	195,02 kn	200,00 kn	
<b>46. MARIO PIFAR di Gimino, Vidulini 4</b>						
85	4323/1	t. arativo	0,6388	817,18 kn	820,00 kn	
		vigneto				

		pascolo				
<b>47. ANDRUŠKA CAFOLLA di Rovigno, Monte delle Arche 3</b>						
86	<b>5771/1</b>	pascolo	0,3450	212,18 kn	400,00 kn	
87	<b>5771/2</b>	t. arativo	0,4010	457,14 kn	460,00 kn	
88	<b>5789/1</b>	oliveto	0,5360	611,04 kn	640,00 kn	
<b>48. ALEN ZEC di Rovigno, Stanga sn</b>						
89	<b>5749</b>	t. arativo	0,2650	362,52 kn	725,04 kn	
		oliveto				
<b>49. ZEJNEL BEGZIĆ di Rovigno, Ruđer Bošković 1</b>						
90	<b>2670/1</b>	t. arativo	0,9920	1.094,35 kn	2.188,70 kn	
		pascolo				
<b>50. MEŠIĆ s.r.l. Rovigno, P. Deperis 2</b>						
91	<b>2672/2</b>	t. arativo	0,2130	242,82 kn	485,64 kn	
<b>51. DARKO TOMAŠEVIĆ di Rovigno, I. Gundulić 4</b>						
93	<b>4000</b>	oliveto	0,4404	386,35 kn	772,70 kn	
		pascolo				
<b>52. MARIO PIFAR di Gimino, Vidulini 4</b>						
94	<b>4330/1</b>	oliveto	0,4509	616,83 kn	620,00 kn	
		t. arativo				
<b>53. ALDO KRIZMANIĆ di Rovigno, Via Zagabria 3</b>						
95	<b>4330/2</b>	oliveto	0,2134	291,93 kn	450,00 kn	
		t. arativo				
<b>54. MARIO PIFAR di Gimino, Vidulini 4</b>						
96	<b>4331</b>	vigneto	0,3000	366,30 kn	370,00 kn	
		pascolo				
<b>55. JUSTINA LAVRIČ di Rovigno, Sarisol sn</b>						
98	<b>6813</b>	t. arativo	0,5010	476,12 kn	952,24 kn	
		oliveto				
		pascolo				
<b>56. DRAGAN KOŠARA di Rovigno, Madonna del Campo 2</b>						
103	<b>4449/1</b>	t. arativo	0,6123	837,63 kn	1.500,00 kn	
		vigneto				
<b>57. PATRICIJA FOLO POROPAT di Rovigno, Via dell'Istria 62</b>						
104	<b>8043/2</b>	vigneto	0,1842	209,99 kn	419,98 kn	
<b>58. DAVOR VIVODA di Rovigno, Cademia 5</b>						
105	<b>2910/1</b>	vigneto	0,3324	454,72 kn	600,00 kn	
<b>59. ARDUINO MATOŠEVIĆ di Rovigno, B. Pesel 23</b>						
106	<b>2910/2</b>	t. arativo	0,2400	328,32 kn	350,00 kn	
		vigneto				
<b>60. JELKA POROPAT di Rovigno, Pulisoi sn</b>						

107	<b>7819</b>	t. arativo	0,2672	304,61 kn	609,22 kn	
<b>61. GRACIJELA BOLJKOVAC di Rovigno, Via Ragusa 38</b>						
108	<b>7820</b>	pascolo	0,4287	171,20 kn	342,40 kn	
		t. arativo				
<b>62. VJEKOSLAV GOLOB di Rovigno, M. Fachinetti 3</b>						
109	<b>7841</b>	oliveto	0,2194	98,81 kn	197,62 kn	
		pascolo				
<b>63. RICCARDO PALIAGA di Rovigno, Via Sanvincenti 20</b>						
110	<b>1958</b>	vigneto	0,2460	336,53 kn	400,00 kn	
<b>64. VITO SCHIOZZI di Rovigno, Via degli Agricoltori 2</b>						
111	<b>1758</b>	t. arativo	0,7550	1.032,84 kn	1.100,00	la costruzione abusiva è stata rimossa
<b>65. DENIZE MARIĆ di Rovigno, E. Zadro 2</b>						
112	<b>5624/2</b>	t. arativo	0,3553	486,05 kn	686,05 kn	
113	<b>5624/3</b>	t. arativo	0,1192	163,07 kn	363,07 kn	
<b>66. AURO RADOVČIĆ di Rovigno, Monfiorenzo 15</b>						
121	<b>5836/2</b>	pascolo	0,2568	189,52 kn	200,00 kn	
<b>67. OLGA BRANA di Rovigno, Centener 17</b>						
123	<b>5737/1</b>	pascolo	1,5196	467,28 kn	934,56 kn	
<b>68. MIRO POKRAJAC di Rovigno, Valpereri 6</b>						
124	<b>5737/2</b>	pascolo	0,2435	149,75 kn	299,50 kn	
<b>69. VASILKA STOŠIĆ di Rovigno, E. Kumičić 12</b>						
125	<b>2134/1</b>	t. arativo	0,2980	407,66 kn	815,32 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
		vigneto				
126	<b>2135</b>	t. arativo	0,3079	421,21 kn	842,42 kn	
<b>70. SUNČICA PAMIĆ di Rovigno, Rato di Ren sn</b>						
127	<b>7472</b>	pascolo	0,6093	374,72 kn	749,44 kn	
<b>71. BOJAN LAGINJA di Rovigno, Città di Leonberg 4</b>						
128	<b>5682/2</b>	pascolo	0,4370	268,76 kn	537,52 kn	
<b>72. VJEKOSLAV GOLOB di Rovigno, M. Fachinetti 3</b>						
129	<b>2419/1</b>	t. arativo	0,2591	354,45 kn	708,90 kn	
<b>73. LIBERAT DAMIJANIĆ di Rovigno, E. Kumičić 24</b>						
130	<b>2791/2</b>	t. arativo	0,5710	781,13 kn	1.562,26 kn	
		oliveto				
<b>74. LEO MARŠIĆ di Rovigno, Valalta sn</b>						
131	<b>1677/1</b>	oliveto	0,5545	758,56 kn	1.517,12 kn	
<b>75. FERUČO KRESINA di Rovigno, S. Radić 19</b>						
132	<b>2382/2</b>	t. arativo	0,3090	422,71 kn	845,42 kn	
133	<b>2377</b>	t. arativo	0,3679	503,29 kn	1.006,58 kn	

<b>76. MASSIMO MOFARDIN di Rovigno, Vestre 4</b>						
134	<b>6308/5</b>	t. arativo	0,4925	673,74 kn	800,00 kn	
		oliveto				
<b>77. MAURIZIO KRESINA di Rovigno, Fra P. Pellizzer 8</b>						
135	<b>6823</b>	t. arativo	0,8776	1.000,46 kn	1.200,00 kn	
136	<b>6837</b>	t. arativo	0,5431	619,13 kn	900,00 kn	
<b>78. MASSIMO MOFARDIN di Rovigno, Vestre 4</b>						
138	<b>6308/2</b>	t. arativo	0,3165	432,97 kn	864,99 kn	
<b>79. DARKO ANĐELIĆ di Rovigno, M. Fachinetti 20</b>						
139	<b>7496/2</b>	pascolo	0,3580	220,17 kn	440,34 kn	
<b>80. EMIL TURKOVIĆ di Rovigno, Valtida sn</b>						
141	<b>7450</b>	pascolo	0,5873	361,19 kn	722,38 kn	
<b>81. ALIDA POPOVIĆ di Rovigno, G. Moise 7</b>						
143	<b>7367/3</b>	oliveto	0,1860	212,04 kn	424,08 kn	
<b>82. DRAGAN PAMIĆ di Rovigno, Laco Sercio 1</b>						
144	<b>7836/3</b>	pascolo	0,1694	125,02 kn	250,04 kn	
145	<b>7836/4</b>	pascolo	0,2755	203,32 kn	406,64 kn	
<b>83. SAVO ILIĆ di Rovigno, F. Iskra 1</b>						
146	<b>2373</b>	t. arativo	0,4092	466,49 kn	470,00 kn	
		oliveto				
<b>84. ZVONKO PETRUŠIĆ di Rovigno, Piazzale al Cristo 5</b>						
147	<b>7504</b>	t. arativo	0,1870	146,51 kn	293,02 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
		pascolo				
<b>85. CLAUDIO FUNCICH di Rovigno, S. Žiža 3</b>						
148	<b>7672/2</b>	pascolo	0,4144	254,86 kn	509,00 kn	
<b>86. BOŽO GAŠPIĆ di Rovigno, Piazza degli Ulivi 9</b>						
149	<b>4011</b>	t. arativo	0,7218	946,28 kn	946,28 kn	
		vigneto				
150	<b>4012</b>	t. arativo	1,1948	875,21 kn	875,21 kn	
		pascolo				
<b>87. STJEPAN JURATOVAC di Rovigno, M. Balota 6</b>						
154	<b>6679/1</b>	vigneto	0,5550	759,24 kn	1.518,48 kn	
<b>88. SAŠA BAJIĆ di Rovigno, Viale della Gioventù 18</b>						
156	<b>2986</b>	pascolo	0,0317	23,39 kn	46,78 kn	
<b>89. TURNINA s.r.l. Rovigno, G. Paliaga 8</b>						
157	<b>2971</b>	t. arativo	0,3352	310,38 kn	620,76 kn	
		pascolo				
<b>90. STJEPAN JURATOVAC di Rovigno, M. Balota 6</b>						
158	<b>5052/9</b>	t. arativo	0,5360	733,25 kn	1.466,50 kn	



		vigneto				
<b>91. NEDJELJKO OBŠIVAČ di Rovigno, G. Martinuzzi 4</b>						
159	<b>6828/1</b>	oliveto	0,1403	159,94 kn	319,88 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
		vigneto				
160	<b>6828/2</b>	oliveto	0,0928	105,79 kn	211,58 kn	
161	<b>6828/3</b>	t. arativo	0,0849	96,79 kn	193,58 kn	
<b>92. DARKO TOMAŠEVIĆ di Rovigno, I. Gundulić 4</b>						
162	<b>4295</b>	pascolo	0,5963	183,36 kn	366,72 kn	
<b>93. LORIS VRANICH di Rovigno, Valpereri 3</b>						
163	<b>4297</b>	pascolo	0,1788	109,96 kn	110,00 kn	
<b>94. IVAN SOLDATIĆ di Rovigno, Valtignana 1</b>						
164	<b>4299/2</b>	t. arativo	0,2708	308,71 kn	617,42 kn	
<b>95. JELKA POROPAT di Rovigno, Pulisoi sn</b>						
166	<b>7537/3</b>	oliveto	0,4919	644,88 kn	1.289,76 kn	
		oliveto				
<b>96. ANTE TOMIĆ di Rovigno, R. Daveggia 24</b>						
167	<b>5859/1</b>	t. arativo	0,4629	263,85 kn	300,00 kn	
<b>97. KRISTIЈAN BADURINA-TOMIĆ di Rovigno, Via Valle 4</b>						
169	<b>4321/2</b>	t. arativo	0,4068	556,50 kn	1.113,00 kn	
<b>98. ŠTEFAN ČERNELA di Rovigno, Sotto i volti 3</b>						
170	<b>7625/2</b>	pascolo	0,8956	550,79 kn	600,00 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
<b>99. GORAN BRADANOVIĆ di Rovigno, G. Garibaldi 7</b>						
171	<b>7195/5</b>	t. arativo	0,3016	354,88 kn	401,00 kn	
		pascolo				
<b>100. ANTE TOMIĆ di Rovigno, R. Daveggia 24</b>						
173	<b>935</b>	t. arativo	0,3931	131,38 kn	261,38 kn	
		pascolo				
<b>101. DARIO MATOHANCA di Rovigno, E. Kumičić 29</b>						
174	<b>539/1</b>	t. arativo	0,2046	233,24 kn	250,00 kn	
175	<b>539/2</b>	t. arativo	0,1770	201,78 kn	202,00 kn	
176	<b>545/1</b>	t. arativo	0,1710	194,94 kn	195,00 kn	
<b>102. SENADA SEJFO di Rovigno, Via Parenzo 3</b>						
177	<b>687/1</b>	oliveto	0,5318	229,15 kn	458,30 kn	
		pascolo				
<b>103. MLADEN MATOŠEVIĆ di Rovigno, Strada per Valalta-Leme 14</b>						
178	<b>1852</b>	t. arativo	0,6167	843,65 kn	1.687,30 kn	
<b>104. LJUBE BRIŠKOSKI di Rovigno, P. Valtida sn</b>						
179	<b>4241/3</b>	pascolo	1,3408	412,30 kn	824,60 kn	

<b>105. ZORAN STOJKOVIĆ di Rovigno, Garzotto 6</b>						
180	<b>7629</b>	pascolo	0,5711	351,23 kn	702,46 kn	
<b>106. LJUBE BRIŠKOSKI di Rovigno, P. Valtida sn</b>						
182	<b>3917/3</b>	t. arativo	0,5039	574,45 kn	1.148,90 kn	
183	<b>7654/2</b>	prato	0,3000	265,50 kn	531,00 kn	
184	<b>7644</b>	prato	0,2532	112,04 kn	224,08 kn	
185	<b>7646</b>	prato	0,9927	439,27 kn	878,54 kn	
186	<b>7648/1</b>	prato	0,1436	127,09 kn	254,18 kn	
187	<b>7648/2</b>	prato	0,1764	156,11 kn	312,22 kn	
188	<b>7650/2</b>	prato	0,1229	108,77 kn	217,54 kn	
189	<b>7651/1</b>	prato	0,1537	136,02 kn	272,04 kn	
190	<b>7652</b>	prato	0,2967	262,58 kn	525,16 kn	
191	<b>7653</b>	prato	0,2413	213,55 kn	427,10 kn	
192	<b>7654/1</b>	prato	0,1410	124,79 kn	249,58 kn	
193	<b>7656</b>	prato	0,0906	80,18 kn	160,30 kn	
194	<b>7657</b>	prato	0,2327	205,94 kn	411,88 kn	
195	<b>7660</b>	prato	0,1560	138,06 kn	276,12 kn	
196	<b>7662</b>	prato	0,1529	135,32 kn	270,64 kn	
197	<b>7664</b>	prato	0,2341	207,18 kn	414,26 kn	
198	<b>7665</b>	prato	0,0860	76,11 kn	152,22 kn	
<b>107. IVAN VOŠTEN di Rovigno, A. Ferri 25</b>						
199	<b>6838/3</b>	vigneto	0,7244	613,51 kn	721,00 kn	
		pascolo				
<b>108. DARKO TOMAŠEVIĆ di Rovigno, I. Gundulić 4</b>						
200	<b>6184**</b>	t. arativo	0,6237	853,22 kn	1.706,00 kn	
<b>109. EGIDIO MATOŠOVIĆ di Rovigno, R. Petrović 11</b>						
201	<b>2799/2</b>	pascolo	0,3350	103,01 kn	206,02 kn	
<b>110. MILAN GAŠPIĆ di Rovigno, Via dell'Istria 32a</b>						
202	<b>4010</b>	t. arativo	0,3928	514,96 kn	520,00 kn	
		vigneto				
<b>111. ANTON ČRNAC di Rovigno, V. Švalba 1</b>						
203	<b>2376/1</b>	t. arativo	0,3690	504,79 kn	1.009,00 kn	
<b>112. ANDRIJA RAMIĆ di Rovigno, Via Valle sn</b>						
204	<b>3918/2</b>	pascolo	0,4160	255,84 kn	511,68 kn	
<b>113. SLAVKO RADETIĆ di Rovigno, M. Fachinetti 24</b>						
205	<b>7960</b>	t. arativo	0,5230	596,22 kn	1.192,44 kn	
<b>114. ALBINA DEBELJUH di Rovigno, A. Ferri 48</b>						
207	<b>7444</b>	pascolo	0,8182	503,19 kn	504,00 kn	la costruzione abusiva è stata rimossa
<b>115. DAVOR VIVODA di Rovigno, Cademia 5</b>						
208	<b>2912/1</b>	t. arativo	0,3104	424,63 kn	550,00 kn	
		vigneto				

209	<b>2912/2</b>	vigneto	0,2813	384,82 kn	450,00 kn	
<b>116. ARDUINO MATOŠEVIĆ di Rovigno, F.Ili Pesel 23</b>						
210	<b>2909</b>	t. arativo	0,4931	674,56 kn	700,00 kn	
<b>117. LJUBIŠA PETKOVIĆ di Rovigno, Carera 63</b>						
211	<b>7619</b>	t. arativo	0,4546	521,32 kn	521,32 kn	
		prato				
<b>118. IVAN GAŠPIĆ di Rovigno, St. Angelini 2</b>						
212	<b>7380</b>	pascolo	0,1449	89,11 kn	100,00 kn	
<b>119. IVANKA SOLDATIĆ di Rovigno, V.Š. Pajo 14</b>						
213	<b>1694/5</b>	t. arativo	0,2295	313,96 kn	627,92 kn	
		vigneto				
<b>120. ANDELO JANKO di Rovigno, Via dell'Istria 44</b>						
214	<b>4795</b>	t. arativo	0,3450	471,96 kn	940,00 kn	

**Note:**

\* - Le suddette particelle possono essere oggetto d'affitto fino a che le medesime non verranno conformate alla destinazione d'uso (R2 – centro ippico) definita dal Piano d'assetto ambientale della Città di Rovinj-Rovigno.

\*\* - Obbligo di rispettare la Delibera sulle misure di tutela per la riserva ornitologica speciale Palù-Palud ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 3/02)

**II**

Gli immobili di cui al punto I della presente Delibera vengono dati in affitto per un periodo di 20 anni.

**III**

L'affitto per gli immobili indicati al punto I della presente Delibera ammonta ad un totale di 118.460,13 kune per un anno solare, si paga in anticipo, e ogni offerente più favorevole ha l'obbligo di pagare il proprio affitto entro la fine del II trimestre dell'anno.

L'affitto annuale viene rivalutato conformemente al Regolamento sulla rivalutazione.

**IV**

La presente Delibera è entrata in vigore il 16 marzo 2010, ossia il giorno dell'ottenimento del benessere da parte del Ministero dell'agricoltura, della pesca e dello sviluppo rurale, Classe: 320-02/10-01/577, Numprot: 525-09-1-0364/10-3, pervenuto il 07 ottobre 2010, e verrà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno".

**V**

In base alla presente Delibera e al relativo consenso del Ministero dell'agricoltura, della pesca e dello sviluppo rurale, il sindaco della Città di Rovinj-Rovigno e l'offerente più favorevole stipuleranno un contratto d'affitto dei terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia, ossia dopo aver ricevuto il parere dalla competente Avvocatura regionale dello stato di Pola.

**Motivazione**

In base alla Delibera sul bando del secondo concorso pubblico per l'affitto di terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia situati nel territorio della Città di Rovinj-Rovigno, Classe: 320-01/09-01/80, Numprot: 2171/01-1-09-2 del 6 agosto 2009, il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno il 31 agosto 2009 ha pubblicato sui quotidiani "Glas Istre" e "La Voce del Popolo", sull'albo pretorio della Città di Rovinj-Rovigno e sul sito internet [www.rovinj.hr](http://www.rovinj.hr) il Secondo concorso pubblico per l'affitto di terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia situati nel territorio della Città di Rovinj-Rovigno per il c.c. di Rovigno.

Il concorso pubblico in oggetto è stato bandito per 214 p.c. della superficie complessiva di 87,0656 ha al prezzo iniziale complessivo di 83.902,78 kune.

Sono pervenute 156 offerte, di cui 11 incomplete (l'offerta presentata da Dario Košara considerato che non contiene la fotocopia della carta d'identità nonché le offerte di Damir Babić visto che non contengono il programma economico). Conformemente al punto XII del concorso, le offerte incomplete non sono state prese a disamina.

Tre offerte (degli offerenti Guido Dapiran, Milan Milinković e Josip Banko) si riferiscono completamente alle p.c. contenute nel III concorso, mentre l'offerta di Zlatko Lukša contiene il modulo compilato per il II concorso e il modulo compilato per il III concorso.

Per le seguenti 29 p.c., della superficie complessiva di 9,3261 ha non è pervenuta alcuna offerta:

N. dal concorso	p.c.
8	<b>370/2</b>
9	<b>372/1</b>
10	<b>372/2</b>
13	<b>5812/3</b>
20	<b>2338/6</b>
36	<b>2837/1</b>
50	<b>6828/4</b>
51	<b>6831</b>
92	<b>3999</b>

N. dal concorso	p.c.
97	<b>4797/2</b>
99	<b>7205</b>
100	<b>7206</b>
101	<b>7207</b>
102	<b>7235/3</b>
114	<b>5834/1</b>
115	<b>5834/2</b>
116	<b>5834/3</b>
117	<b>5834/4</b>
118	<b>5835/1</b>

N. dal concorso	p.c.
119	<b>5835/2</b>
120	<b>5836/1</b>
122	<b>4095/4</b>
137	<b>6654</b>
140	<b>6812/2</b>
142	<b>7215/4</b>
153	<b>4750/1</b>
165	<b>4300</b>
168	<b>5861</b>
206	<b>4273</b>

Per le seguenti 7 p.c., della superficie complessiva di 3,4618 ha, del II concorso, non è stato scelto l'offerente più favorevole:

N. dal concorso	p.c.	Nota
37	<b>2844/2</b>	La parte nel procedimento ha fatto notare alla Commissione che nei libri fondiari non è stata attuata la sostituzione del terreno privato espropriato con il terreno statale in oggetto. E' necessario raccogliere tutta la documentazione a disposizione in merito alla sostituzione in oggetto.
48	<b>5002/1</b>	In effetti, l'immobile è suddiviso in due parti uguali che in tutta la loro lunghezza sono separati da un canale d'acqua. Già da 30 anni 2 persone sono in possesso ognuna di una parte dell'immobile. Considerata la superficie dell'immobile di oltre 9.000,00 m2 è necessario esaminare la possibilità di dividerlo in due parti.
151	<b>4489/1</b>	offerta incompleta di Košara Dario
152	<b>4489/2</b>	offerta incompleta di Košara Dario
155	<b>1095</b>	l'offerente Lavižati Viliam ha rinunciato
172	<b>907/1</b>	l'offerente Ivančić Zlatko ha rinunciato
181	<b>2317</b>	La parte nel procedimento ha fatto notare alla Commissione che nei libri fondiari non è stata attuata la sostituzione del terreno privato espropriato con il terreno statale in oggetto. E' necessario raccogliere tutta la documentazione a disposizione in merito alla sostituzione in oggetto.

Per le p.c. per le quali non è stato scelto l'offerente più favorevole verrà bandito un nuovo concorso.

Nella Delibera sulla scelta delle offerte più favorevoli sono comprese 178 p.c. della superficie complessiva di 74,2777 ha al prezzo complessivo raggiunto di 118.460,13 kune.

Ai sensi degli articoli 36 e 37 della Legge sui terreni agricoli:

n.dal concorso	p.c.	Offerente più favorevole	Motivazione
1	2250	LIVIO RUGGERO	- sono pervenute 3 offerte (Livio Ruggero, Željko Zarev, Tunde Stanislavljević Csaki) - l'offerente più favorevole Livio Ruggero con le stesse condizioni di Željko Zarev realizza la precedenza in considerazione della proprietà dell'immobile adiacente, del vecchio contratto sottoscritto da suo padre (Ivan Ruggero) e del possesso continuato, mentre rispetto a Tunde Stanislavljević Csaki realizza la priorità in base all'art.36 com.1 p.2 dello ZPZ
2	6276	DANIJEL FOLO	- sono pervenute 3 offerte (Danijel Folo, Darko Tomašević, Miro Pokrajac) - l'offerente Miro Pokrajac ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Danijel Folo in base all'art.36 c.1 punto 2 della Legge sui terreni agricoli (di seguito nel testo: LTA) e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Darko Tomašević
3	5680/2	NADAN ZAHARIJA	- sono pervenute 2 offerte (Darko Tomašević, Nadan Zaharija) - l'offerente più favorevole è Nadan Zaharija in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
4	7386/1	IVAN GAŠPIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Ivan Gašpić, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Ivan Gašpić in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Darko Tomašević
5	2367/1	MIRAN ROŽA	- sono pervenute 2 offerte (Miran Roža, Ljubomir Šantić) - l'offerente più favorevole è Miran Roža in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Ljubomir Šantić
6	2385/3	BRANKA PAVIĆ	- sono pervenute 3 offerte (Branka Pavić, Zlatko Ivančić, Anton Črnac) - l'offerente Zlatko Ivančić ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Branka Pavić che oltre ad adempiere alle stesse condizioni ha offerto un importo d'affitto più alto.
7	2781/3	ORIANA MIRKOVIĆ	- sono pervenute 4 offerte (Branko Mirković, Rusmir Omeragić, Darko Tomašević, Oriana Mirković) - l'offerente Branko Mirković ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Oriana Mirković la quale oltre ad adempiere alle stesse condizioni ha offerto l'affitto maggiore
11	5805/6	ANTE ŽUVELA	- sono pervenute 2 offerte (Olga Brana, Ante Žuvela) - l'offerente più favorevole è Ante Žuvela, visto che ha le stesse condizioni come Olga Brana che in questo concorso è l'offerente più favorevole per 3 p.c. della superficie complessiva di 2,4415 ha
12	5808/2		
14	7458/2	RUSMIR OMERAGIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Soni Flego, Rusmir Omeragić) - l'offerente Soni Flego ha rinunciato dalla sua offerta e quindi Rusmir Omeragić è l'unico offerente
15	7541/2	LEO MARŠIĆ	unico offerente
16	4465/2	ROBERT ČOVIĆ	- sono pervenute 3 offerte (Olga Brana, Robert Čović, Darko Tomašević) - l'offerente Olga Brana ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Robert Čović visto che ha le stesse condizioni come Darko Tomašević che in questo concorso è l'offerente più favorevole per 5 p.c. della superficie complessiva di 2,4897 ha
17	6801	ROBERT SLAVICA	unico offerente

18	<b>7200/1</b>	DALIMIR ČEHIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Denize Marić, Dalimir Čehić)
19	<b>7200/2</b>		- l'offerente più favorevole è Dalimir Čehić in base all'art.36 c.2 p.b) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Denize Marić
21	<b>5918/10</b>	MIRKO POROPAT	- sono pervenute 4 offerte (Olga Brana, Darko Tomašević, Mirko Poropat, Andruška Cafolla) - l'offerente Olga Brana ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Mirko Poropat che oltre alle stesse condizioni come Andruška Cafolla ha offerto l'affitto più alto, mentre rispetto a Darko Tomašević realizza la priorità in base all'art.36 c.1p.2 della LTA
22	<b>5888/3</b>	OLGA BRANA	- sono pervenute 3 offerte(Olga Brana, Mirko Poropat, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Olga Brana rispetto a Mirko Poropat in base all'art.36 c.2 p.d) della LTA, mentre rispetto a Darko Tomašević in base all'art.36 c.1.p.2. della LTA
23	<b>5892</b>	OLGA BRANA	- sono pervenute 2 offerte (Olga Brana, Mirko Poropat) - l'offerente più favorevole è Olga Brana in base all'art.36 c.2 p.d) della LTA
24	<b>5884</b>	MIRKO POROPAT	unico offerente
25	<b>5903</b>	MIRKO POROPAT	- sono pervenute 2 offerte (Mirko Poropat, Darko Tomašević)
26	<b>5904</b>		- l'offerente più favorevole è Mirko Poropat in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
27	<b>7471</b>	PINA KUCHAR	- sono pervenute 3 offerte (Zdravko Petričević, Pina Kuhar, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Pina Kuhar in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
28	<b>7469</b>	GORDAN GALANT	- sono pervenute 3 offerte (Ante Tomić, Darko Tomašević, Gordan Galant) - l'offerente più favorevole è Gordan Galant rispetto ad Ante Tomić in base all'art.36 c.2 p.d) della LTA e visto che ha accettato l'affitto più alto di quello offerto da Darko Tomašević, mentre rispetto a Darko Tomašević realizza la priorità in base all'art.36 c.1.p.2 della LTA
29	<b>1110</b>	VILIAM LAVIŽATI	unico offerente
30	<b>1677/2</b>	LEO MARŠIĆ	unico offerente
31	<b>5413/2</b>	DARKO TOMAŠEVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Rusmir Omeragić, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Darko Tomašević che oltre alle stesse condizioni ha offerto l'affitto più alto
32	<b>3268</b>	MIRKO UDOVIČIĆ	unico offerente
33	<b>2366/6</b>	FRANKO LEŠIĆ	unico offerente
34	<b>2367/2</b>	IVO BASTAŠIĆ	unico offerente
35	<b>2422</b>	STJEPAN SLIŠURIĆ	- sono pervenute 5 offerte (Stjepan Slišurić, Perković Anton, Branka Pavić, Oriana Mirković, Branko Mirković) - l'offerente Branka Pavić ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Stjepan Slišurić che oltre ad adempiere alle stesse condizioni già da 25 anni ha il terreno in possesso
38	<b>3181/2</b>	JUTTA EDITH HABER	- sono pervenute 3 offerte (Zlatko Ivančić, Jutta Edith Haber, Stjepan Šterc) - l'offerente più favorevole è Jutta Edith Haber in base all'art.36 c.2 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Zlatko Ivančić
39	<b>997/1</b>	JUTTA EDITH	- sono pervenute 3 offerte (Zlatko Ivančić, Marko Lavižati, Jutta

		HABER	Edith Haber) - l'offerente più favorevole è Jutta Edith Haber rispetto a Zlatko Ivančić in base all'art.36 c.2 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto dagli altri offerenti, mentre rispetto a Marko Lavižati realizza la priorità in base all'art.36.c.p.2 della LTA
40	997/2	JUTTA EDITH HABER	- sono pervenute 4 offerte (Zlatko Ivančić, Darko Tomašević, Marko Lavižati, Jutta Edith Haber) - l'offerente più favorevole è Jutta Edith Haber rispetto a Zlatko Ivančić. in base all'art.36 c.2 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto dagli altri offerenti, mentre rispetto a Marko Lavižati e Darko Tomašević realizza la priorità in base all'art.36 c.1.p.2 della LTA
41	3278/2	STJEPAN ŠTERC	- sono pervenute 2 offerte (Jutta Edith Haber, Stjepan Šterc) - l'offerente Jutta Edith Haber ha rinunciato alla sua offerta - Stjepan Šterc è l'unico offerente
42	2864/2	IVAN BEGIĆ	unico offerente
43	2865	ZLATKO IVANČIĆ	unico offerente
44	3156/2*	JUTTA EDITH HABER	- sono pervenute 2 offerte (Zlatko Ivančić e Jutta Edith Haber) - l'offerente più favorevole è Jutta Edith Haber in base all'art.36 c.2 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Zlatko Ivančić
45	3162*	JUTTA EDITH HABER	- sono pervenute 2 offerte (Zlatko Ivančić, Jutta Edith Haber) - l'offerente più favorevole è Jutta Edith Haber in base all'art.36 c.2 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Zlatko Ivančić
46	3174/1		
47	2863	ZLATKO IVANČIĆ	- sono pervenute 7 offerte (Zlatko Ivančić, Jutta Edith Haber, Stjepan Šterc, Olga Brana, Mauro Žužić, Željko Ranić, Olivio Rajko) - l'offerente Olga Brana ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Zlatko Ivančić rispetto a Jutta Edith Haber, Sjepan Šterc, Mauro Žužić e Željko Ranić in base all'art.36 c.2 p. d) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Olga Brana e Željko Ranić, mentre rispetto a Olivio Rajko realizza la priorità in base all'art.36 c.1.p.2 della LTA
49	6201	ERVIN DOBLANOVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Darko Tomašević, Ervin Doblanović) - l'offerente più favorevole è Ervin Doblanović che oltre ad adempiere alle stesse condizioni ha offerto l'affitto maggiore
52	6833	DARKO TOMAŠEVIĆ	unico offerente
53	7996	VILIM HARNUŠ	- sono pervenute 3 offerte (Danica Lukić, Denize Marić, Vilim Harnuš) - l'offerente più favorevole è Vilim Harnuš in base all'art.36 c.2 p. d) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Danica Lukić
54	6241/1**	MARICA PETEH	unico offerente
55	6241/3**		
56	1577	IRENA PRKAČIN	unico offerente
57	1584/1		
58	1584/2		
59	7532/2	LJUBE BRIŠKOSKI	- sono pervenute 2 offerte (Ljube Briškoski, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Ljube Briškoski in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
60	4332	BRUNO SOLDATIĆ	unico offerente

61	<b>4335</b>		
62	<b>4345/1</b>		
63	<b>4319/4</b>		
64	<b>6336/1</b>	ORTOVIVO s.r.l. Rovigno	- sono pervenute 4 offerte (Olga Brana, Valter Gržina, Darko Tomašević, Ortovivo s.r.l. Rovigno) - l'offerente più favorevole è Ortovivo s.r.l. Rovigno in base all'art.36 c.1 p.1 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello degli altri offerenti
65	<b>6336/2</b>		
66	<b>4929</b>	MIRJANA SINĐIĆ	unico offerente
67	<b>4930</b>		
68	<b>5760</b>	PETAR ŠURAN	- sono pervenute 4 offerte (Petar Šuran, Darko Tomašević, Zora Adria s.r.l. Zagabria, Branislav Ignjatov) - l'offerente più favorevole è Petar Šuran in base all'art.36 c.1 p.1 del ZPZ
69	<b>6253</b>	PETAR ŠURAN	unico offerente
70	<b>6254</b>	PETAR ŠURAN	- sono pervenute 2 offerte (Petar Šuran, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Petar Šuran in base all'art.36 c.1 p.1 della LTA
71	<b>5756/1</b>	PETAR ŠURAN	- sono pervenute 2 offerte (Petar Šuran, Zora Adria s.r.l. Zagabria) - l'offerente più favorevole è Petar Šuran in base all'art.36 c.1 p.1 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello presentato da Zora Adria s.r.l. di Zagabria
72	<b>5756/2</b>	PETAR ŠURAN	- sono pervenute 2 offerte (Petar Šuran, Zora Adria s.r.l. Zagabria) - l'offerente più favorevole è Petar Šuran in base all'art.36 c.1 p.1 del ZPZ
73	<b>7938/1</b>	MARCO PALIAGA	- sono pervenute 3 offerte (Marco Paliaga, Dario Žiković, Zlatko Lukša) - l'offerente più favorevole è Marco Paliaga rispetto a Zlatko Lukša in base all'art.36 c.3 p. a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Zlatko Lukša, mentre rispetto a Dario Žiković in base all'art.36 com.1 pun.2 della LTA
74	<b>7939/1</b>	MARCO PALIAGA	- sono pervenute 2 offerte (Marco Paliaga, Dario Žiković) - l'offerente più favorevole è Marco Paliaga in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Dario Žiković
75	<b>1893</b>	ALDINA KEŠETOVIĆ	- sono pervenute 4 offerte (Darvin Olaj, Ivan Udovič, Atila Fazekas, Aldina Kešetović) - l'offerente più favorevole è Aldina Kešetović rispetto a Ivan Udovič e Atila Fazekas in base all'art.36 c.2 p. d) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Atila Fazekas, mentre rispetto a Darvin Olaj realizza la priorità in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
76	<b>1894/1</b>		
77	<b>1959</b>	IVAN UDOVIČ	unico offerente
78	<b>1778/1</b>	IGOR ŽUŽIĆ	
79	<b>1689/2</b>		unico offerente
80	<b>1689/4</b>		
81	<b>1692/2</b>		
82	<b>2934/2</b>		
83	<b>5132</b>	DARIO DUJMOVIĆ	unico offerente



84	<b>5133</b>		
85	<b>4323/1</b>	MARIO PIFAR	unico offerente
86	<b>5771/1</b>	ANDRUŠKA CAFOLLA	unico offerente
87	<b>5771/2</b>		
88	<b>5789/1</b>		
89	<b>5749</b>	ALEN ZEC	- sono pervenute 2 offerte (Alen Zec, Zora Adria s.r.l. Zagabria) - l'offerente più favorevole è Alen Zec in base all'art.36 c.3 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Zora Adria s.r.l. Zagabria
90	<b>2670/1</b>	BEGZIĆ ZEJNEL	unico offerente
91	<b>2672/2</b>	MEŠIĆ s.r.l. Rovigno	- sono pervenute 2 offerte (Josip Rohak, Mešić s.r.l. Rovigno) - l'offerente più favorevole è Mešić s.r.l. Rovigno in base all'art.36 ct.1 p.2 della LTA
93	<b>4000</b>	DARKO TOMAŠEVIĆ	unico offerente
94	<b>4330/1</b>	MARIO PIFAR	unico offerente
95	<b>4330/2</b>	ALDO KRIZMANIĆ	unico offerente
96	<b>4331</b>	MARIO PIFAR	unico offerente
98	<b>6813</b>	JUSTINA LAVRIČ	- sono pervenute 2 offerte (Justina Lavrič, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Justina Lavrič in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
103	<b>4449/1</b>	DRAGAN KOŠARA	- sono pervenute 2 offerte (Dragan Košara, Erik Brajnović) - l'offerente più favorevole è Dragan Košara in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
104	<b>8043/2</b>	PATRICIJA FOLO POROPAT	- sono pervenute 2 offerte (Jelka Poropat, Patricija Folo Poropat) - l'offerente più favorevole è Patricija Folo Poropat in base all'art 36 c.2 p. d) della LTA
105	<b>2910/1</b>	DAVOR VIVODA	unico offerente
106	<b>2910/2</b>	ARDUINO MATOŠEVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Arduino Matošević, Zlatko Ivančić) - l'offerente Zlatko Ivančić ha rinunciato alla sua offerta - Arduino Matošević è l'unico offerente e ha accettato il prezzo più alto di quello presentato da Zlatko Ivančić
107	<b>7819</b>	JELKA POROPAT	- sono pervenute 3 offerte (Jelka Poropat, Gracijela Boljkovac, Enio Božić) - l'offerente più favorevole è Jelka Poropat in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Gracijela Boljkovac
108	<b>7820</b>	GRACIJELA BOLJKOVAC	unico offerente
109	<b>7841</b>	VJEKOSLAV GOLOB	unico offerente
110	<b>1958</b>	RICCARDO PALIAGA	unico offerente
111	<b>1758</b>	VITO SCHIOZZI	unico offerente
112	<b>5624/2</b>	DENIZE MARIĆ	unico offerente

113	<b>5624/3</b>		
121	<b>5836/2</b>	AURO RADOVČIĆ	unico offerente
123	<b>5737/1</b>	OLGA BRANA	- sono pervenute 5 offerte (Olga Brana, Darko Tomašević, Miro Pokrajac, Andruška Cafolla, Zora Adria s.r.l. Zagabria) - l'offerente Miro Pokrajac ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Olga Brana rispetto a Darko Tomašević in base all'art.36 c.1 p. 2 della LTA, rispetto a Andruška Cafolla in base all'art.36 c.2.p.d) della LTA, mentre rispetto alla ditta Zora Adria s.r.l. Zagabria in base all'art.36 c.3p.a) della LTA
124	<b>5737/2</b>	MIRO POKRAJAC	- sono pervenute 3 offerte (Miro Pokrajac, Andruška Cafolla, Zora Adria s.r.l. Zagabria) - l'offerente più favorevole è Miro Pokrajac in base all'art.36 c.1 p.1 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Cafolla Andruška
125	<b>2134/1</b>	VASILKA STOŠIĆ	unico offerente
126	<b>2135</b>		
127	<b>7472</b>	SUNČICA PAMIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Sunčica Pamić, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Sunčica Pamić che oltre alle stesse condizioni ha offerto il prezzo maggiore
128	<b>5682/2</b>	BOJAN LAGINJA	- sono pervenute 4 offerte (Zoran Đurić, Bojan Laginja, Darko Tomašević, Miroslav Stanišić) - l'offerente più favorevole è Bojan Laginja rispetto a Miroslav Stanišić in base all'art.36 c.2 p.d) della LTA, mentre rispetto a Zoran Đurić e Darko Tomašević realizza la priorità in base all'art.36 c.1.p.2 della LTA
129	<b>2419/1</b>	VJEKOSLAV GOLOB	- sono pervenute 2 offerte (Vjekoslav Golob, Slavko Ivanković) - l'offerente più favorevole è Vjekoslav Golob in base all'art.36 c.3 p. b) della LTA
130	<b>2791/2</b>	LIBERAT DAMIJANIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Liberat Damijanić, Edo Črnac) - Edo Črnac ha rinunciato alla sua offerta - Liberat Damijanić è quindi l'unico offerente
131	<b>1677/1</b>	LEO MARŠIĆ	unico offerente
132	<b>2382/2</b>	FERUČO KRESINA	- sono pervenute 3 offerte (Feručo Kresina, Zlatko Ivančić, Anton Črnac) - l'offerente Zlatko Ivančić ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Feručo Kresina in base all'art.36 c.3 p.c) della LTA
133	<b>2377</b>	FERUČO KRESINA	- sono pervenute 2 offerte (Feručo Kresina, Anton Črnac) - l'offerente più favorevole è Feručo Kresina in base all'art.36 c.3 p.c) della LTA
134	<b>6308/5</b>	MASSIMO MOFARDIN	unico offerente
135	<b>6823</b>	MAURIZIO KRESINA	unico offerente
136	<b>6837</b>	MAURIZIO KRESINA	- sono pervenute 2 offerte (Maurizio Kresina, Boris Cerin) - l'offerente più favorevole è Maurizio Kresina che oltre alle stesse condizioni ha offerto il prezzo più alto
138	<b>6308/2</b>	MASSIMO MOFARDIN	- sono pervenute 2 offerte (Massimo Mofardin, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Massimo Mofardin in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Darko Tomašević
139	<b>7496/2</b>	DARKO ANĐELIĆ	- sono pervenute 3 offerte (Darko Anđelić, Anton Orbanić, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Darko Anđelić in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
141	<b>7450</b>	EMIL TURKOVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Emil Turković, Nadan Zaharija) - l'offerente Nadan Zaharija ha rinunciato alla sua offerta

			- pertanto, Emil Turković è l'unico offerente
143	<b>7367/3</b>	ALIDA POPOVIĆ	unico offerente
144	<b>7836/3</b>	DRAGAN PAMIĆ	unico offerente
145	<b>7836/4</b>		
146	<b>2373</b>	ILIĆ SAVO	unico offerente
147	<b>7504</b>	ZVONKO PETRUŠIĆ	unico offerente
148	<b>7672/2</b>	CLAUDIO FUNCICH	- sono pervenute 2 offerte (Jelka Poropat, Claudio Funcich) - l'offerente Jelka Poropat ha rinunciato alla sua offerta - Claudio Funcich è l'unico offerente ed ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Jelka Poropat
149	<b>4011</b>	BOŽO GAŠPIĆ	unico offerente
150	<b>4012</b>		
154	<b>6679/1</b>	STJEPAN JURATOVAC	unico offerente
156	<b>2986</b>	SAŠA BAJIĆ	- sono pervenute 5 offerte (Bernard Jahutka, Turnina s.r.l. Rovigno, Kermas ulaganja s.r.l. Zagabria, Saša Bajić, Dragutin Jurički) - l'offerente più favorevole è Saša Bajić rispetto alle ditte Turnina s.r.l. di Rovigno e Kermes ulaganja s.r.l. di Zagabria in base all'art.36 c.3 p.a della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto dagli altri offerenti, mentre rispetto a Bernard Jahutka e Dragutin Jurički realizza la priorità in base all'art.36 c.1.p.2 della LTA
157	<b>2971</b>	TURNINA s.r.l. Rovigno	- sono pervenute 5 offerte (Bernard Jahutka, Josip Rohak, Turnina s.r.l. Rovigno, Kermas ulaganja s.r.l. Zagabria, Dragutin Jurički) - l'offerente più favorevole è Turnina s.r.l. Rovigno che rispetto alla ditta Kermas ulaganja s.r.l. di Zagabria ha le stesse condizioni ma ha sede a Rovigno, mentre rispetto a Bernard Jahutka, Dragutin Jurički e Josip Rohaka realizza la priorità in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
158	<b>5052/9</b>	STJEPAN JURATOVAC	- sono pervenute 2 offerte (Milan Rojnić, Stjepan Juratovac) - l'offerente più favorevole è Stjepan Juratovac che oltre alle stesse condizioni ha offerto il prezzo maggiore
159	<b>6828/1</b>	NEDJELJKO OBSIVAČ	unico offerente
160	<b>6828/2</b>		
161	<b>6828/3</b>		
162	<b>4295</b>	DARKO TOMAŠEVIĆ	unico offerente
163	<b>4297</b>	LORIS VRANICH	unico offerente
164	<b>4299/2</b>	IVAN SOLDATIĆ	unico offerente
166	<b>7537/3</b>	JELKA POROPAT	unico offerente
167	<b>5859/1</b>	ANTE TOMIĆ	unico offerente
169	<b>4321/2</b>	KRISTIЈAN BADURINA-TOMIĆ	unico offerente
170	<b>7625/2</b>	ŠTEFAN ČERNELA	unico offerente
171	<b>7195/5</b>	GORAN	unico offerente

		BRADANOVIĆ	
173	<b>935</b>	ANTE TOMIĆ	unico offerente
174	<b>539/1</b>	DARIO MATOHANCA	unico offerente
175	<b>539/2</b>		
176	<b>545/1</b>		
177	<b>687/1</b>	SENADA SEJFO	- sono pervenute 4 offerte (Dario Matohanca, Ante Tomić, Senada Sejfo, Marin Sorgo) - l'offerente più favorevole è Senada Sejfo rispetto ad Ante Tomić in base all'art.36 c.2 p.d) della LTA, mentre rispetto a Dario Matohanca e Marino Sorgo realizza la priorità in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
178	<b>1852</b>	MLADEN MATOŠEVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Mladen Matošević, Leo Maršić) - l'offerente più favorevole è Mladen Matošević in base all'art.36 c.1 p.1 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Leo Maršić
179	<b>4241/3</b>	LJUBE BRIŠKOSKI	unico offerente
180	<b>7629</b>	ZORAN STOJKOVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Zoran Stojković, Darko Tomašević) - l'offerente Darko Tomašević ha rinunciato alla sua offerta - pertanto, Zoran Stojković è l'unico offerente e ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Darko Tomašević
182	<b>3917/3</b>	LJUBE BRIŠKOSKI	unico offerente
183	<b>7654/2</b>		
184	<b>7644</b>		
185	<b>7646</b>		
186	<b>7648/1</b>		
187	<b>7648/2</b>		
188	<b>7650/2</b>		
189	<b>7651/1</b>		
190	<b>7652</b>		
191	<b>7653</b>		
192	<b>7654/1</b>		
193	<b>7656</b>		
194	<b>7657</b>		
195	<b>7660</b>		
196	<b>7662</b>		
197	<b>7664</b>		
198	<b>7665</b>		
199	<b>6838/3</b>	IVAN VOŠTEN	- sono pervenute 2 offerte (Ivan Vošten, Boris Cerin) - l'offerente più favorevole è Ivan Vošten in base all'art.36 c.3 p.c della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Boris Cerin
200	<b>6184**</b>	DARKO TOMAŠEVIĆ	unico offerente
201	<b>2799/2</b>	EGIDIO MATOŠOVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Predrag Ivanković, Egidio Matošović) - l'offerente più favorevole è Egidio Matošović in base all'art.36 c.3 p.a della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Predrag Ivanković
202	<b>4010</b>	MILAN GAŠPIĆ	unico offerente
203	<b>2376/1</b>	ANTON ČRNAC	- sono pervenute 4 offerte (Zlatko Ivančić, Anton Črnac, Skink s.r.l. Rovigno, Darko Tomašević)

			- l'offerente Zlatko Ivančić ha rinunciato alla sua offerta - l'offerente più favorevole è Anton Črnac rispetto alla ditta Skink s.r.l. di Rovigno in base all'art.36 c.3 p.a) della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Darko Tomašević, mentre rispetto a Darko Tomašević realizza la priorità in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
204	<b>3918/2</b>	ANDRIJA RAMIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Andrija Ramić, Daira Poropat) - l'offerente più favorevole è Andrija Ramić in base all'art.36 c.2 p.b) della LTA
205	<b>7960</b>	SLAVKO RADETIĆ	- sono pervenute 3 offerte (Jelka Poropat, Slavko Radetić, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Slavko Radetić che oltre ad avere le stesse condizioni di Jelka Poropat ha offerto il prezzo maggiore, mentre rispetto a Darko Tomašević realizza la priorità in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA
207	<b>7444</b>	ALBINA DEBELJUH	unico offerente
208	<b>2912/1</b>	DAVOR VIVODA	unico offerente
209	<b>2912/2</b>		
210	<b>2909</b>	ARDUINO MATOŠEVIĆ	- sono pervenute 2 offerte (Arduino Matošević, Zlatko Ivančić) - l'offerente Zlatko Ivančić ha rinunciato alla sua offerta - pertanto, Arduino Matošević è l'unico offerente e ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Zlatko Ivančić
211	<b>7619</b>	LJUBIŠA PETKOVIĆ	unico offerente
212	<b>7380</b>	IVAN GAŠPIĆ	unico offerente
213	<b>1694/5</b>	IVANKA SOLDATIĆ	unico offerente
214	<b>4795</b>	ANĐELO JANKO	- sono pervenute 2 offerte (Anđelo Janko, Darko Tomašević) - l'offerente più favorevole è Anđelo Janko in base all'art.36 c.1 p.2 della LTA e visto che ha accettato il prezzo più alto di quello offerto da Darko Tomašević

L'affitto iniziale è stato stabilito conformemente al Regolamento sul prezzo iniziale dei terreni agricoli di proprietà della Repubblica di Croazia al concorso per la vendita e l'affitto, sul prezzo iniziale dell'indennizzo relativo al concorso per l'affitto pluriennale e la concessione per le peschiere ("Gazzetta ufficiale", n.40/09), conformemente al quale il prezzo iniziale viene aumentato del 20% se si tratta di terreni coltivabili di alta qualità (P1), ossia del 15% se si tratta di terreni coltivabili di qualità (P2). L'affitto iniziale viene ridotto dal 50% per il terreno agricolo non coltivato ricoperto da sterpaglia, in base al rilevamento della commissione composta da tre membri provenienti dal settore giuridico, geodetico e agronomico.

Klasa/Classe: 320-01/09-01/80  
Ur. broj/Numprto: 2171/01-1-10-3  
Rovinj-Rovigno, 25 febbraio 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.

Ai sensi dell'art. 100, comma 7 della Legge sull'assetto territoriale e l'edilizia („Gazzetta Ufficiale“, numero: 76/07 e 38/09); degli artt. 154 e 156 del Piano Regolatore Generale della Città di Rovigno („Bollettino Ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno“, numero 7a/06 e 3/08) e del Capitolo II della Valutazione dell'esigenza di redigere documenti d'assetto territoriale per il comprensorio della Città di Rovigno, subpunto 2.2.1. del Programma di misure per lo sviluppo dello stato sul territorio della Città di Rovinj-Rovigno 2007 - 2010 („Bollettino Ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno“, n.8/06), nonché dell'art. 65 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno („Bollettino Ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno“, n.4/09), il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno riunitosi il 28 ottobre 2010, ha emanato la seguente:

**DELIBERA**  
**sull'emanazione del Piano regolatore della zona imprenditoriale**  
**GRIPOLE-SPINÈ DI ROVINJ-ROVIGNO**

**Articolo 1**

Viene emanato il **Piano regolatore della zona imprenditoriale Gripole-Spinè di Rovinj - Rovigno** (in seguito nel testo: Piano), elaborato dalla «URBING» S.r.l. di Zagabria, numero di elaborato A-451/09, su piano topografico-catastale in scala 1:2000. L'intervento del Piano interessa circa 58 ha.

**Articolo 2**

L'elaborato e le sue parti testuale, grafica e allegati obbligatori sono parte integrante della presente Delibera:

**A PARTE TESTUALE**

**I INTRODUZIONE**

**II DISPOSIZIONI ATTUATIVE**

0. Termini
1. Condizioni generali d'assetto del territorio
- 1.1. Forma e dimensione dei lotti edificabili
- 1.2. Posizione della costruzione sul lotto edificabile
- 1.3. Altezza e forma delle costruzioni
- 1.4. Assetto recinti e lotto edificabile
- 1.5. Allacciamenti del lotto edificabile e delle costruzioni all'infrastruttura pubblica e comunale
2. Criteri di definizione e di demarcazione delle aree a destinazione d'uso pubblica e ad altre destinazioni d'uso
3. Criteri di posizionamento e modalità edili per costruzioni destinate ad attività lavorative
4. Criteri di posizionamento e modalità edili per strutture destinate ad attività pubbliche e sociali
5. Criteri di posizionamento e modalità edili per edifici abitativi
6. Condizioni d'assetto, rispettivamente di costruzione, ricostruzione e dotazione della rete infrastrutturale pubblica e comunale, con relativi impianti e aree
- 6.1. Rete viaria e di traffico
- 6.2. Rete di distribuzione del gas
- 6.3. Rete di distribuzione della corrente elettrica
- 6.4. Rete idrica
- 6.5. Rete di scarico di acque di scolo, sanitarie e piovane
7. Criteri d'assetto di aree verdi
8. Misure di tutela di insiemi e di strutture naturali e storico-culturali e di valori paesaggistici
9. Trattamento rifiuti
10. Misure di contrasto di influssi negativi sull'ambiente
11. Misure di protezione da calamità naturali e di altro carattere
12. Misure d'attuazione del Piano

<b>B</b>	<b>PARTE GRAFICA</b>	<b>Scala</b>
1.	USO E DESTINAZIONE D'USO DELLE SUPERFICI	1 : 2.000
2.1.	RETE DI TRAFFICO E VIARIA	1 : 2.000
2.2.	TELECOMUNICAZIONI PUBBLICHE	1 : 2.000
2.3.	RETI DI DISTRIBUZIONE GAS E CORRENTE ELETTRICA	1 : 2.000
2.4.	RETE IDRICA	1 : 2.000
2.5.	SCARICO ACQUE DI SCOLO	1 : 2.000
3.	CRITERI DI SFRUTTAMENTO, D'ASSETTO E DI TUTELA DELLO SPAZIO	1 : 2.000
4.	FORME DI SFRUTTAMENTO, MODALITÀ E CONDIZIONI DI EDIFICAZIONE	1 : 2.000

### **C ALLEGATI OBBLIGATORI**

ALLEGATO I	Motivazione del Piano
ALLEGATO II	Estratto del Piano Regolatore Generale di Rovinj-Rovigno
ALLEGATO III	Elenco delle norme da rispettare durante la stesura del Piano
ALLEGATO IV	Esigenze di redazione del Piano
ALLEGATO V	Consensi e pareri degli organi preposti relativi alla Bozza di Proposta definitiva di Piano
ALLEGATO VI	Relazione sul dibattimento preliminare
ALLEGATO VII	Relazione sul dibattimento preliminare
ALLEGATO VIII	Relazione sulla ricognizione archeologica nell'area d'intervento del Piano
ALLEGATO IX	Dati sulla procedura di stesura e di emanazione del Piano
ALLEGATO X	Riassunto del Piano per l'opinione pubblica
ALLEGATO XI	Documentazione sul mandato di stesura di piani territoriali dell'elaboratore professionale del Piano

#### **Articolo 3**

L'Elaborato del Piano è stato redatto in 7 (sette) copie originali identiche, delle quali una è per l'Ufficio del Consiglio municipale e una seconda per l'Assessorato alla pianificazione territoriale e urbanistica e all'edificazione di impianti, presso il quale è custodita anche una copia di Piano in forma digitale, su DVD.

#### **Articolo 4**

Con l'entrata in vigore della presente Delibera, cessa di valere la Delibera sull'emanazione del Piano Regolatore dell'area imprenditoriale Gripole-Spinè di Rovigno (Bollettino Ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno 4/00).

#### **Articolo 5**

Le procedure d'emanazione degli atti per l'edificazione avviate nel rispetto delle disposizioni della Delibera sull'emanazione del Piano Regolatore dell'area imprenditoriale Gripole-Spinè di Rovigno (Bollettino Ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno 4/00), verranno concluse come da disposizioni della stessa Delibera.

#### **Articolo 6**

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno dalla data di pubblicazione sul "Bollettino Ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno".

**II DISPOSIZIONI D'ATTUAZIONE****0****Termini****Disposizione 1.**

(1) Nel contesto delle presenti disposizioni, le espressioni ed i termini usati per il posizionamento e la forma di costruzioni e di parti di costruzioni hanno il seguente significato:

- Costruzione di base è una struttura edile la cui destinazione d'uso è unica o prevalente all'interno di un'area a destinazione d'uso definita. La prevalenza della destinazione d'uso della costruzione di base risulta tale quando la stessa destinazione d'uso ricopre in assoluto la maggior parte della superficie utile complessiva della stessa struttura (somma delle superfici piane dei vani misurati internamente alle pareti).
- Costruzione ausiliare è una struttura edile che può essere sistemata sullo stesso lotto della costruzione di base, ma la cui destinazione d'uso è la sistemazione di contenuti che vengono ad integrare quelli della struttura di base e che sono utili all'uso ordinario di quest'ultima. Sono costruzioni ausiliarie: autorimesse, legnaie, ripostigli, tettoie e pergole, vani caldaia a combustibile solido e liquido, piscine ad uso ricreativo o come elementi ornamentali del lotto edificabile, serbatoi di combustibile da riscaldamento (gas, cherosene), fosse di raccolta, ecc. Qualora la costruzione ausiliare fosse posizionata in modo tale da poggiare con un suo lato sulla costruzione di base, si ritiene che essa costituisca parte integrante della stessa struttura di base. L'edificazione di costruzioni ausiliarie viene condizionata dalla previa o contemporanea edificazione della costruzione di base.
- Costruzione accessoria è una struttura edile la cui destinazione d'uso non è prevalente all'interno di un'area a destinazione d'uso mista, principalmente abitativa, che viene posizionata in maniera autonoma (a sé stante) e che è destinata alla sistemazione di suoi contenuti ausiliari. L'edificazione di una costruzione accessoria viene condizionata dalla previa o contemporanea edificazione della costruzione di base.
- Unità abitativa (UA) rappresenta un insieme funzionale di vani destinati alla dimora saltuaria o fissa, sistemato all'interno di un edificio residenziale oppure residenziale-d'esercizio.
- Altezza massima dei livelli dell'edificio (in seguito:  $E_{max}$ ) rappresenta il numero massimo di livelli superficiali dell'edificio. I piani sopra il livello del terreno sono: seminterrato, pianterreno, piano e soffitta.
- Altezza massima consentita per gli edifici (in seguito:  $V_{max}$ ) viene espressa in metri e si misura dal terreno definitivamente livellato e sistemato, nel punto più basso della facciata dell'edificio, fino alla cimasa dello stesso edificio.
- Edificazione a sé stante (in seguito: SS) rappresenta il posizionamento distaccato della costruzione di base o ausiliare sul lotto edificabile, in maniera tale da rispettare la distanza dai confini dello stesso lotto prescritta dal presente Piano.
- Edificazione duplice (in seguito: D) rappresenta la sistemazione di un edificio semiattaccato sul lotto, in maniera tale da appoggiarlo per almeno 1/3 della lunghezza di un suo lato sul confine edile del lotto adiacente, rispettivamente sull'edificio vicino, in maniera tale da creare una struttura doppia.
- Edificazione in blocco (in seguito: S) sta per il posizionamento di un edificio sul lotto edificabile in maniera tale da appoggiarlo con due lati e per una lunghezza complessiva di almeno 1/3, sui confini edili dei lotti edificabili adiacenti, rispettivamente sugli edifici confinanti con i quali viene a costituire un blocco di costruzioni. Gli edifici sistemati ai margini del blocco edile, costituiscono un'edificazione duplice.
- Cimasa dell'edificio costituisce il livello d'altezza dell'edificio che combacia con la quota del margine superiore della struttura del soffitto del pianterreno o del livello massimo del piano, oppure con la quota superiore del muro della soffitta, la cui altezza non può superare il 1,2 m.

(2) Nel contesto delle presenti disposizioni, le espressioni e i termini usati per l'assetto di lotti e di aree edificabili hanno il seguente significato:

- Abitato è quella parte d'intervento del Piano che riguarda superfici a destinazione d'uso mista, prevalentemente abitativa (contrassegno M1).
- Area imprenditoriale è quella parte di intervento del Piano che si riferisce alle aree a destinazione d'uso lavorativa (contrassegno K).
- Area a contenuto pubblico è quella parte di intervento del Piano che riguarda le superfici a destinazione d'uso pubblica e sociale (contrassegno D).
- "Cassetta" insieme spaziale a identica destinazione d'uso, racchiuso da corridoi stradali e da superfici a destinazione diversa definiti dal presente Piano.
- Superficie minima o massima del lotto edificabile (in seguito:  $P_{min}$  oppure  $P_{max}$ ) è la superficie prescritta mediante condizioni d'ubicazione fissate dal presente Piano.
- Larghezza del lotto edificabile ( $\check{s}$ ) è la distanza tra i confini opposti del lotto edificabile. Il Piano fissa la larghezza minima consentita.



- Coefficiente di edificabilità di un lotto edificabile (in seguito:  $k_{ig}$ ). Le condizioni d'ubicazione prescritte dal presente Piano stabiliscono il coefficiente  $k_{ig}$  minimo e massimo (in seguito:  $_{max}k_{ig}$  e  $_{min}k_{ig}$ ).
- Parte edificabile del lotto edificabile è l'area del lotto edificabile all'interno della quale va sistemata la parte edificata del terreno sottostante agli edifici (proiezioni ortogonali di tutte le parti dell'edificio, sotterranee e sopra il livello del terreno), ed essa viene fissata mediante condizioni d'ubicazione generali e particolari in materia di distanze minime degli edifici dai confini del lotto edificabile. Nella parte edificabile del lotto edile non è obbligatorio sistemare le seguenti parti di edifici: terrazze costruite a livello del terreno, cimase, grondaie, parti sporgenti di tetti ed altri elementi di natura simile.
- Terreno definitivamente livellato e sistemato è il terreno naturale prima degli interventi edili, con possibilità di correzione di un massimo del 10% finalizzata a dare la forma voluta allo stesso terreno (la differenza (in cm) è del 100% tra le quote d'altezza del terreno, misurate sul punto più alto e su quello più basso del terreno sottostante l'edificio). Per terreno definitivamente livellato non s'intende la rampa d'entrata, larga al massimo 5,0 m, di un'autorimessa in cantina o nello scantinato, ubicata tra la linea edile e quella di regolazione, nonché le scale esterne dell'edificio, larghe al massimo 1,50 m, per l'accesso al vano della cantina o dello scantinato. Per comprovare senza ombra di dubbio lo status di terreno definitivamente livellato e sistemato, alla richiesta della licenza edile va allegata la ripresa geodetica del terreno prima dell'avvio dei lavori edili.
- Linea di regolazione è la linea che combacia con il confine che divide l'area del corridoio stradale esistente o pianificato (area di traffico) dalle superfici dei lotti edificabili. Un lotto edificabile può avere più linee di regolazione.
- Linea edile è la linea immaginaria con la quale viene definita la posizione dell'edificio sul lotto edificabile, in maniera tale da farvi combaciare almeno due punti più sporgenti della facciata dell'edificio e viene fissata rapportandola alla linea di regolazione.
- Atti esecutivi sono quegli atti con i quali viene permessa l'esecuzione di interventi nello spazio (permesso d'ubicazione, decreto sulle condizioni edili, decreto sullo stato esecutivo, decreto sulla definizione del lotto edificabile, ecc.).

(3) Nel contesto delle presenti disposizioni, le espressioni e i termini che vengono usati per le disposizioni di legge e sublegge, hanno il seguente significato:

- Legge è una disposizione di legge vigente in campo di assetto territoriale.
- Disposizione particolare è una disposizione di legge o sublegge vigente, che regola l'ambito di singole attività nel contesto delle disposizioni.

## 1

### Criteri generali d'assetto dello spazio

#### Disposizione 2.

(1) L'assetto dello spazio del territorio d'intervento del Piano, mediante l'edificazione di strutture o l'assetto del terreno, nonché mediante l'esecuzione di altri interventi in superficie, rispettivamente sopra o sotto il livello del terreno, con i quali viene modificato lo stato dello spazio in questione, va eseguito nel rispetto dei criteri d'ubicazione generali e particolari e delle seguenti misure:

- di tutela di complessi ed edifici naturali, storico-culturali e di valori ambientali,
- di contrasto di influssi negativi sull'ambiente,
- di tutela da calamità naturali e
- d'attuazione del Piano.

(2) Per criteri d'ubicazione particolari s'intendono le seguenti condizioni:

- di definizione e di delimitazione delle superfici a destinazione d'uso pubblica o di altro carattere,
- di ubicazione e di modalità edili per costruzioni adibite ad attività economiche,
- di ubicazione e di modalità edili per costruzioni adibite ad attività pubbliche e sociali,
- di ubicazione e di modalità edili per costruzioni a destinazione abitativa,
- di assetto, rispettivamente edificazione, ristrutturazione e dotazione di rete infrastrutturale pubblica e comunale, completa di relativi impianti e superfici e
- d'assetto di aree verdi.

(3) Per ubicazione e modalità edili per le costruzioni di cui al comma precedente s'intende:

- ricostruzione di edifici esistenti,
- sostituzione di edifici esistenti mediante la costruzione di nuove strutture (edifici sostitutivi),
- costruzione di nuovi edifici.

(4) I criteri generali e particolari d'assetto dello spazio vengono fissati mediante:

- la forma, le dimensioni e il grado di edificabilità (criteri particolari) del lotto edificabile,
- il posizionamento degli edifici sul lotto edificabile,

- l'altezza e la forma degli edifici,
- l'assetto di recinti e di lotti edificabili e
- l'allacciamento del lotto edificabile e degli edifici alla rete infrastrutturale pubblica e comunale, nonché
- altri elementi significativi per l'intervento nello spazio.

- (5) Con i criteri d'ubicazione generali si stabiliscono quelle condizioni d'assetto dello spazio che interessano tutte le strutture edili, se non viene specificato diversamente. Qualora i criteri d'ubicazione particolari definissero diversamente le condizioni d'assetto dello spazio da quelle stabilite mediante i criteri generali, troveranno applicazione i criteri d'ubicazione particolari.
- (6) Qualora l'applicazione delle misure di cui al comma 1 del presente articolo, producesse condizioni d'assetto più restrittive di quelle prescritte dai criteri d'ubicazione generali e particolari, vanno applicate le condizioni d'assetto dello spazio derivanti dall'applicazione di tali misure.
- (7) Nella sostituzione di un edificio esistente con uno nuovo, è permesso mantenere i criteri d'ubicazione esistenti che non rientrano nei limiti dei criteri d'ubicazione generali e particolari prescritti dal presente Piano.

### 1.1.

#### Forma e dimensioni del lotto edificabile (Lottizzazione)

##### Disposizione 3.

- (1) La forma e le dimensioni del lotto edificabile vanno fissate tenendo presente la destinazione d'uso e il tipo di edificio che si pianifica di costruire sullo stesso lotto, l'area di traffico mediante la quale si garantisce l'accesso diretto al lotto in questione, i lotti edificabili confinanti, la configurazione e altre caratteristiche del terreno, lo stato catastale e fondiario dello stesso, le condizioni d'ubicazione e altri elementi significativi per fissarne una forma quanto più regolare, quadrata o rettangolare.
- (2) La forma e le dimensioni del lotto edificabile non possono venir fissate in maniera tale da peggiorare le condizioni edili ai lotti edili confinanti sui quali siano già stati costruiti edifici, rispettivamente in modo tale che le stesse non rispondano ai criteri di ubicazione stabiliti con le presenti disposizioni.
- (3) La forma e la grandezza del lotto edificabile sorto con la lottizzazione (suddivisione) di una particella catastale più grande, non possono essere fissate in maniera tale da rendere impossibile ai restanti appezzamenti della particella originale di rispettare i criteri d'ubicazione prescritti dalle presenti disposizioni, il che significa che tali parti devono essere inserite in altri lotti edificabili o superfici pubbliche.
- (4) All'atto della definizione dei lotti edificabili va tenuto conto dell'inserimento delle strade nei nuovi lotti edificabili creati.
- (5) Su lotti edificabili aventi un'area inferiore a quella stabilita nei criteri d'ubicazione particolari, è consentita la ricostruzione o la sostituzione di un edificio esistente con uno nuovo, a condizione che il coefficiente massimo di sfruttamento concesso sia pari a 1,0, e che vengano rispettate le restanti condizioni d'ubicazione prescritte dal presente Piano.

### 1.2.

#### Posizionamento di edifici sul lotto edificabile

##### Disposizione 4.

- (1) Su un lotto edificabile sito nell'abitato si possono sistemare una costruzione a destinazione d'uso di base e accanto ad essa strutture ausiliari; accanto ad una struttura di base abitativa anche una costruzione accessoria, mentre nella zona imprenditoriale accanto ad un edificio di base anche più strutture ausiliarie ed accessorie.
- (2) Di regola gli edifici di base dell'abitato vanno sistemati lungo la linea del vettore stradale, mentre le strutture ausiliarie e accessorie in profondità del lotto edificabile, dietro l'edificio di base.
- (3) In via eccezionale, si può permettere anche un posizionamento diverso delle costruzioni sul lotto edificabile, qualora la configurazione del terreno (p.es. grande pendenze, ecc.), la forma dello stesso (largo davanti e molto più stretto dietro, ecc.) e anche l'organizzazione tradizionale delle viuzze nell'abitato, non permettano di rispettare l'ubicazione prescritta al comma precedente del presente articolo, a condizione che l'impatto ambientale non impedisca un'edificazione di tale tipo.
- (4) Su un lotto edificabile dell'abitato si possono costruire al massimo 2 autorimesse, rispettivamente due posti macchina coperti. La loro SEL non deve superare i 50 m<sup>2</sup>.

##### Disposizione 5.

- (1) Su un lotto edificabile dell'abitato gli edifici possono venir posizionati in modo SS o D rispetto a quelli presenti sui lotti confinanti, oppure rispetto ad altri edifici presenti sullo stesso lotto edificabile.

- (2) Ad eccezione di quanto esposto al comma precedente, una struttura edile in blocco può essere costituita solamente da edifici familiari esistenti (con rispettive strutture ausiliari), costruiti in tale maniera.
- (3) Gli edifici su un lotto edificabile dell'area imprenditoriale e dell'area a contenuti pubblici, possono venir posizionati esclusivamente nella modalità edile SS rispetto agli edifici sui lotti edili confinanti, mentre rispetto ad altri edifici sulla stessa particella edile nelle modalità edili SS, D ed S.
- (4) Quando per una costruzione nuova, rispetto all'edificio abitativo di base quello ausiliare viene posizionato applicando la modalità edile SS, quest'ultimo deve distare almeno 2,0 m dal primo.

#### **Disposizione 6.**

- (1) Un edificio di base oppure una struttura posizionata in modo SS rispetto ad uno stesso tipo di edificio presente sul lotto confinante, deve distare dal confine delle particelle adiacenti almeno per metà della sua altezza ( $V_{max}$ ), ma non meno di 3,0 m nell'abitato, rispettivamente 4,0 m nell'area imprenditoriale.
- (2) Un edificio di base oppure uno ausiliare ubicato ad una distanza inferiore di quella riportata al comma precedente, ma non inferiore a 1,0 m, può essere ricostruito in maniera denominata "a cascata", ovvero ritirando la parte del livello da ampliare o sollevare, fino alla distanza prescritta.
- (3) Come eccezione a quanto sopra esposto nel presente articolo, per lo stato presente sulla p.c. n. 8824/2, viene permesso di mantenere l'attuale distanza dal confine.
- (4) Su quelle parti di edificio site ad una distanza inferiore ai 3,0 m dal lotto confinante, non possono venir progettate e nemmeno create aperture. Per aperture, nel contesto della presente disposizione, non s'intendono vetrate fisse con vetro opaco (non trasparente) di dimensioni massime 60 x 60 cm, parti di muri costruite in mattoni di vetro, aperture per la ventilazione il cui diametro, rispettivamente lato, ha un massimo di 15 cm, e attraverso le quali la ventilazione avviene in modo naturale, non permettendo la creazione di un contatto visivo.

#### **Disposizione 7.**

- (1) Nell'abitato le costruzioni ausiliarie, eccetto le cisterne, i serbatoi per l'acqua, le piscine, le fosse biologiche e i serbatoi di gas "UNP" e di cherosene, possono essere sistemate anche sullo stesso confine del lotto edificabile, mentre nella zona imprenditoriale o a contenuti pubblici, vanno ubicate nel rispetto delle modalità prescritte per gli edifici di base.
- (2) Cisterne e serbatoi d'acqua non possono venir creati ad una distanza inferiore di 4,0 m dal confine del lotto edificabile, fatta eccezione per i casi di ricostruzione, per i quali viene permesso di posizionarli conformemente al diritto consumato all'ubicazione (mantenimento dell'attuale ubicazione anche a minor distanza). Le cisterne e i serbatoi devono avere superfici lisce, impermeabili all'acqua, devono essere chiusi e con dotazioni tali da poter rispettare i valori igienici dell'acqua potabile, nonché rispondere ai restanti requisiti particolari e alle condizioni tecniche ed igieniche.
- (3) Piscine per esigenze ricreative o per la sistemazione della particella edificabile, non vanno poste a distanze minori di 1,0 m dal confine del lotto.
- (4) Fosse biologiche per la raccolta di acque di scolo sanitarie e tecnologiche sul lotto edificabile dell'abitato non possono distare meno di un 1,0 m dal confine del lotto edificabile, fatta eccezione per i casi di ricostruzione, per i quali la loro ubicazione è consentita in qualsiasi punto nell'ambito della particella edificabile, a condizione che esse siano completamente sotterranee, con terreno sovrastante definitivamente livellato e ben sistemato. Le fosse biologiche devono venir sistemate in maniera da renderne possibile l'indisturbato svuotamento con l'ausilio dei veicoli previsti per l'asporto delle acque nere. Le fosse biologiche devono essere impermeabili, chiuse e avere la capienza adatta, nonché rispondere agli altri requisiti particolari prescritti, come pure alle condizioni tecnico-sanitarie ed igieniche, con canale d'aria sopra la cimasa dell'edificio confinante più alto.
- (5) I serbatoi di gas UNP e di cherosene possono essere sistemati sopra il livello del suolo, seminterrati o sotterranei. Nella posa in opera di serbatoi vanno rispettate tutte le disposizioni vigenti per questo tipo di impianti (protezione antifulmine, antincendio, contro le acque sotterranee, vasca di protezione, illuminazione, areazione, sistemazione su zoccolo di calcestruzzo. Per il serbatoio si consiglia di non scegliere una posizione nella parte di giardino che è anche l'entrata nell'edificio. Qualora un serbatoio seminterrato, sopra il livello del suolo, venisse sistemato sul lato strada, è d'obbligo creare una barriera visiva (muro di pietra, siepi alte, ecc.).

#### **Disposizione 8.**

- (1) In caso di edificazione di costruzioni nella modalità D o S, oppure a distanza reciproca inferiore a quelle prescritte all'articolo 5, comma 1, con la documentazione tecnica va comprovato quanto segue:
  - che la struttura rivolta verso il lotto edificabile confinante, rispettivamente l'edificio confinante, è fatta con materiali ignifughi e che un eventuale incendio non attaccherà l'edificio confinante,
  - che la struttura dell'edificio ha un livello superiore di resistenza al crollo in circostanze di calamità naturali o di altro tipo,

- che nel caso di calamità naturali o di altro tipo, il crollo dell'edificio non costituirà una grave minaccia per le persone e che non creerà danni agli edifici confinanti.

(2) Distanza reciproca tra edifici - sui lotti edificabili confinanti va misurata rispetto all'altezza "V" max (fino alla cimasa).

#### **Disposizione 9.**

(1) Distanza dell'edificio, rispettivamente della linea edile dalla linea di regolazione in caso di edificazione nuova nell'abitato, su lotti confinanti con il corridoio della via, non può essere fissata ad una distanza inferiore ai 5,0 m, mentre in caso di ricostruzione o di sostituzione di edificio esistente, si può mantenere la distanza attuale, inferiore (0 - 5,0 m).

(2) Come eccezione a quanto esposto al comma precedente, la sistemazione di un edificio ausiliario, autorimessa, può venir consentita anche ad una distanza inferiore di 5,0 m (0 - 5,0 m), qualora il lotto edificabile fosse troppo pendente (superficie di traffico a pendenza superiore del 12%), oppure nel caso in cui sussista la possibilità di costruirlo in profondità, a condizione che la via nel tratto in cui viene sistemato il garage, sia ben visibile e che di conseguenza l'intervento edile in questione non minacci la sicurezza di traffico lungo la stessa via.

(3) Distanza di un edificio, rispettivamente della linea edile dalla linea di regolazione per i lotti edificabili della zona imprenditoriale e a contenuti pubblici non va fissata in misura inferiore ai 7,0 m, mentre in caso di ricostruzione o sostituzione di una costruzione esistente con un edificio nuovo nella zona imprenditoriale, si può mantenere una distanza minore, quella attuale (0 - 7,0 m).

(4) Con i criteri di ubicazione si possono definire una o più linee edili e lo si può fare soprattutto per un edificio:

- qualora lo richiedesse la sua posizione particolare rispetto allo spazio circostante, quale sistemazione ad angolo lungo la linea stradale, interpolazioni, ecc.,
- per singole sue parti ad altezze edili diverse,
- nel caso in cui fosse costituito da più parti, ecc.

(5) Per gli edifici bassi non è obbligatorio definire la linea edile.

### **1.3.**

#### **Altezza e forma degli edifici**

#### **Disposizione 10.**

(1) L'altezza minima del livello degli edifici è l'altezza del pianterreno.

(2) L'altezza luce minima dei livelli superficiali di un edificio, fatta eccezione per impianti meccanici (elementi di raffreddamento per la circolazione dell'aria) ed altri elementi strutturali simili, corrisponda a 2,5 m, mentre per l'ultimo livello con tetto spiovente, l'altezza può essere inferiore.

(3) Per quanto concerne le costruzioni sotterranee, queste possono avere al massimo un livello interrato (cantina), in qualsiasi tipo di sezione.

(4) Nel caso in cui sulla stessa particella edificabile, accanto all'edificio di base vengano sistemati degli edifici ausiliari e un edificio sussidiario, oppure quando le costruzioni sui lotti edificabili confinanti vengano ubicate tra di loro nelle modalità D oppure S, queste devono creare un insieme architettonico-funzionale armonico. In tal caso gli edifici ausiliari o sussidiari di qualsivoglia tipo, non devono essere più alti della costruzione di base.

(5) L'altezza massima consentita di edifici ausiliari nell'abitato è  $V_{max} = 3,5$  m.

(6) Le dimensioni massime della soffitta vengono fissate con la pendenza massima consentita del tetto spiovente, con l'altezza massima consentita della sopraelevazione e con l'altezza massima consentita della struttura di copertura di un tetto spiovente. All'interno di tali dimensioni è permessa la creazione di terrazze sul tetto mediante il "ritiro" della facciata, la cui superficie massima può corrispondere al 30% dell'area piana complessiva della soffitta.

(7) L'altezza massima consentita della struttura del tetto di un tetto spiovente di edifici ubicati nell'abitato, può essere di 3,5 m quando misurata dal margine superiore della struttura del soffitto del piano più alto, fino al punto più alto del comignolo del tetto.

(8) L'altezza di parti di edificio può essere superiore a quelle prescritte dalle condizioni particolari d'ubicazione, qualora lo richiedesse la funzione dell'edificio o il processo tecnologico che vi ha luogo (silos, torri, camini, vani caldaia, serbatoi d'acqua, dispositivi per il condizionamento dell'aria, camere macchine di ascensori, torre della stazione dei vigili del fuoco, ecc.).

**Disposizione 11.**

- (1) Il rapporto tra lunghezza e altezza della facciata di edifici di base e accessori, misurato a metà della lunghezza della facciata, dev'essere di almeno 1:1, oppure maggiore di tale rapporto, a favore della lunghezza della facciata.
- (2) Le aperture sulle facciate (finestre e porte) nell'abitato vanno chiuse mediante persiane o imposte. Le aperture della soffitta possono essere sistemate sullo spiovente del tetto e/o sul muro del frontone, oppure verticalmente sullo spiovente del tetto con propria copertura (tetto), la cui area piana della soletta può occupare al massimo il 30% della superficie complessiva della soletta del tetto. Il comignolo del tetto dell'apertura non deve superare il comignolo della struttura del tetto di base.

**Disposizione 12.**

- (1) Le coperture del tetto di edifici di base ubicati all'interno dell'abitato vanno create come:
  - spioventi dai 17° ai 22° con copertura di tegole, tegole "mediteran" o materiale simile,
  - piane,
  - come combinazione di spiovente e superficie piana.
- (2) Le coperture del tetto dei restanti edifici possono essere piane e/o spioventi e/o combinate, piane/spioventi. I tetti spioventi vanno costruiti con pendenza dai 17° ai 22°, considerando però che tali valori possono essere minori su settori di tetto più piccoli.
- (3) Le limitazioni di cui ai comma 1 e 2 del presente articolo non riguardano le installazioni meccaniche (elementi di raffreddamento, per la circolazione dell'aria) e altri elementi edili simili delle costruzioni.
- (4) Allo scopo di sfruttare fonti d'energia alternative, è permesso eseguire interventi strutturali – sistemi passivi per lo sfruttamento di energia solare o di altre fonti alternative simili, il tutto nell'ambito della parte edificabile del lotto, a condizione che seguano la pendenza del tetto.

**Disposizione 13.**

- (1) Ogni intervento nello spazio dev'essere eseguito nel rispetto delle strutture esistenti, in senso architettonico e urbanistico, ovvero devono essere conformate a tale struttura, così come stabilito nel presente Piano.
- (2) Nel dare forma agli edifici e nell'applicazione di materiali e dettagli va considerata l'architettura tradizionale, tipica di questi luoghi, con la possibilità di applicare espressioni architettoniche contemporanee. Le dimensioni dei nuovi edifici vanno stabilite secondo il rispettivo lotto edificabile.
- (3) Non è consentito creare un accesso alla soffitta mediante scala esterna.

**1.4.****Assetto di recinti e dei lotti edificabili****Disposizione 14.**

- (1) Il lotto edificabile per edifici familiari o plurifamiliari dev'essere recintato. I recinti possono essere di sasso, di calcestruzzo, intonacati, di siepi naturali oppure come combinazione di muretto basso e pieno e siepe, rispettivamente recinto metallico. Per le particelle edificabili che ospitano altri edifici, i recinti vengono scelti nel rispetto della specificità della stessa costruzione e delle strutture edili circostanti, com'è regola consuetudinaria del ramo.
- (2) Il recinto che dà sulla strada va eretto dietro la linea di regolazione rispetto alla superficie di traffico.
- (3) Il recinto che dà sul lato strada può venir eretto 1,50 m in altezza, mentre sul confine verso lotti adiacenti fino a 2,0 m di altezza.
- (4) Ad eccezione di quanto esposto al comma precedente, i recinti possono superare il 1,50 m di altezza, quando ciò risulta indispensabile per proteggere l'edificio, o per modalità d'uso che se ne fa, o anche per motivi di creazione dell'immagine urbana di vie e piazze.
- (5) La base di sasso o di calcestruzzo del recinto non può superare l'altezza di 0,8 m.
- (6) La parte di recinto che sta sopra la base solida dev'essere "trasparente", costruita in metallo o in altro materiale avente caratteristiche simili, oppure costituita da piante verdi (siepi, ecc.).
- (7) L'altezza dei recinti tra lotti edificabili non può superare i 2,0 m, quando misurata dalla quota del terreno livellato definitivamente. Nel senso della presente disposizione, l'altezza di un muro di sostegno indispensabile non viene considerata come altezza del muro di cinta.

- (8) Per posizione, altezza e forma i recinti non devono costituire una minaccia per la visibilità della viabile e influire in tale modo sulla sicurezza della circolazione motorizzata. Perciò, sul settore di un recinto che dà sulla strada, dall'accesso alla strada e fino all'incrocio di vie, qualora l'accesso alla strada disti meno di 30 m dall'incrocio di cui sopra, non è permesso di costruire un recinto costituito da siepi verdi.
- (9) La distanza del margine esterno del recinto che dà sulla strada non può essere minore di:
- 10,0 m dall'asse di una strada statale,
  - 8,0 m dall'asse di una strada regionale e
  - 5,0 m dall'asse di una strada locale.

#### **Disposizione 15.**

- (1) Il terreno circostante l'edificio, i muri di sostegno, le terrazze, ecc. vanno creati in modo tale da non turbare l'aspetto dello spazio urbano circostante e da non modificare il flusso naturale delle acque a scapito del terreno confinante, rispettivamente degli edifici adiacenti.
- (2) L'altezza massima di un muro di sostegno non può superare il 1,5 m. Qualora fosse necessario costruire un muro di sostegno più alto, questo va eseguito sottoforma di terrazzi verdi, con distanza orizzontale minima di 1,5 m tra muri.
- (3) Il lotto edificabile dev'essere sistemato in maniera tale da adibire ad almeno il 20% della sua superficie ad aree verdi con vegetazione. Nella stessa misura va mantenuta la vegetazione di qualità esistente, facendola diventare parte della soluzione di sistemazione del lotto edificabile.
- (4) All'atto della sistemazione delle particelle edificabili vanno introdotte diverse varietà vegetali autoctone, la cui scelta dipende dall'organizzazione spaziale e dalla struttura delle costruzioni presenti o pianificate. Per gli edifici che all'atto dell'edificazione necessitano di movimenti di terra significativi, vanno applicate misure biotecniche di risanamento e di sistemazione degli scavi e di terrapieni, usando coperture erbose adatte, gruppi di cespugli, arbusti sempreverdi o a foglia caduca. In luoghi a grande pendenza va prevista la creazione di terrazzi e introdotte varie specie vegetali autoctone, per contrastare la comparsa di fenomeni di erosione.
- (5) Le parti di lotto edificabile che rientrano nell'area imprenditoriale e che si trovano lungo i corridoi viari, vanno obbligatoriamente dotati di piante, combinando varietà alte e basse, allo scopo di ridurre "l'inquinamento" visivo ed ecologico e il rumore nell'area imprenditoriale. A tale scopo si fissa l'obbligo di elaborare un progetto paesaggistico per il singolo lotto edificabile sito nell'area imprenditoriale.
- (6) Il terreno definitivamente livellato e curato della parte di lotto edificabile che si trova in zona imprenditoriale, ha una larghezza minima di:
- 3,0 m dalla linea di regolazione che si trova lungo la parte di via che è in terrapieno, va creato parimenti alla quota definitiva di tale settore di via (quota di livellamento della carreggiata),
  - 1,0 m dalla linea di regolazione che si trova lungo la parte di via incisa o intagliata nel terreno, va creato alla pari della quota finale di tale settore di via (quota di livellamento della carreggiata).

### **1.5.**

#### **Allacciamento del lotto edificabile e degli edifici all'infrastruttura pubblica e comunale**

#### **Disposizione 16.**

- (1) L'allacciamento del lotto edificabile alla superficie di traffico può venir garantito con accesso stradale diretto o indiretto. L'accesso diretto alla carreggiata è quell'accesso che il lotto edificabile ha dalla superficie stradale con la quale confina direttamente (ha la linea di regolazione). L'accesso stradale indiretto è una superficie di traffico di altri edifici o lotti edificabili, con la quale si garantisce l'accesso ai lotti edificabili.
- (2) L'accesso stradale al lotto edificabile in un quartiere residenziale può essere diretto o indiretto. Per l'accesso stradale diretto va garantito un profilo di traffico largo almeno 3,0 m, considerando che la distanza del lotto dalla strada (corridoio stradale) alla quale si collega la superficie stradale d'accesso, non è maggiore di 50 m.
- (3) L'accesso stradale al singolo lotto edificabile nella zona imprenditoriale viene garantito esclusivamente mediante accesso diretto, la cui larghezza minima consentita di profilo di traffico è di 5,5 m.
- (4) Gli accessi stradali ai lotti edificabili ubicati nell'abitato combaciano con le vie residenziali, mentre gli accessi di lotti edificabili rientranti nella zona imprenditoriale e in quella a contenuto pubblico, corrispondono a vie di servizio. Non è permesso l'accesso stradale ai lotti edificabili dalle vie cittadine perimetrali (tangente cittadina principale, strade categorizzate come D303 e Ž5096).

- (5) L'accesso stradale deve rispondere ai criteri di visibilità e di sicurezza nel traffico (con azioni interne al lotto edificabile, come sono ad es. l'apertura della visibilità dal lotto edificabile), e possedere il benessere del Consiglio per la sicurezza del traffico sul territorio della Città di Rovinj-Rovigno.
- (6) L'accesso stradale nelle vicinanze di incroci di superfici pubbliche di traffico, deve distare dall'inizio, rispettivamente dalla fine dell'incrocio, almeno 5,0 m ad iniziare dal margine più vicino della carreggiata trasversale. Come eccezione, l'accesso stradale esistente che non può essere spostato, può essere anche a distanza inferiore.
- (7) Nel caso in cui il lotto edificabile si trovasse su un punto di incontro di superfici pubbliche di traffico di diversa importanza, l'accesso stradale va creato con la superficie di traffico d'importanza minore. In via eccezionale si può agire anche diversamente, ma avendo il consenso del Consiglio per la sicurezza del traffico del territorio della Città di Rovinj-Rovigno.

#### Disposizione 17.

- (1) Sistemazione del numero di posti macchina/garage necessari - (in seguito: PM) per le esigenze d'uso dell'edificio interno alle superfici contrassegnate come K ed M1, è obbligatorio sul lotto edificabile pertinente. Di regola i PM sui lotti edificabili vengono sistemati nella fascia tra la linea di regolazione e quella edile. Qualora non fosse diversamente stabilito, per PM s'intende un posto di parcheggio/un garage per l'automobile personale. Le caratteristiche tecniche dei PM (dimensioni min., pendenza longitudinale e trasversale, ecc.) sono regolate mediante disposizioni in materia (norma con la quale si definiscono le misure e le modalità di segnamento dei PM per diversi tipi di parcheggio).
- (2) Numero minimo permesso di PM ( $PM_{min.}$ ) –sul lotto edificabile viene fissato dipendentemente dalla tipologia di attività, in applicazione delle norme riportate nella tabella che segue, arrotondando il numero complessivo di PM al numero maggiore successivo, se si tratta di numero decimale:

attività	Numero minimo di PM
Produttiva	0,45 / 1 per dipendente
Commerciale	3 / do 50 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio, 7 / 50 m <sup>2</sup> do 100 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio, 40 / 1.000 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio (per più di 100 m <sup>2</sup> )
Di pubblico esercizio	3 / do 30 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio, 7 / 30 m <sup>2</sup> do 50 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio, 40 / 1.000 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio (per più di 50 m <sup>2</sup> )
Servizi (uffici, banche, poste, ecc.) sanitari, sociali, ecc.	20 / 1.000 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio
Altre attività di servizio	40 / 1.000 m <sup>2</sup> GBP di spazio/dell'edificio
Turistica (alberghi, pensioni, di pernottamento, ecc.)	Come da disposizioni in materia, dipendentemente dalla categoria
Saloni pubblici plurifunzionali, cinema, teatri, ecc.	0,15 / 1 visitatore e 1 posto bus / 100 visitatori
Scolastica e prescolare	2 / 1 dipendente
Religiosa	0,1 / 1 utente
Sportiva	0,2 / 1 visitatore, utente
Abitativa	1,5 / 1 UA

- (3) Sul lotto edificabile interno a superfici a destinazione d'uso lavorativa (contrassegno K), non è permesso l'accesso diretto al singolo PM lungo il corridoio stradale, ma lo spazio del lotto edificabile destinato a parcheggio va risolto mediante un accesso stradale diretto d'entrata/uscita, oppure mediante accessi stradali diretti d'entrata e di uscita separati, in maniera tale da dividere fisicamente i PM dal corridoio stradale.
- (4) Nell'abitato residenziale è permesso l'accesso diretto al parcheggio dal corridoio della via, lungo tutta l'ampiezza del lotto edificabile, con benessere del Consiglio per la sicurezza nel traffico della Città di Rovinj-Rovigno.
- (5) All'atto della definizione dell'esigenza di posti di parcheggio per un edificio con contenuti diversi, si può predisporre uno stesso PM per i diversi tipi di destinazione d'uso dell'edificio, se questi vengono usati in orari diversi.

(6) Per gli edifici interessati da disposizioni particolari in materia di assicurazione d'accesso a persone portatrici di handicap o limitate nei movimenti, vanno garantiti PM adatti a tali persone, di dimensioni e posizione prescritte dalle norme in materia.

#### **Disposizione 18.**

(1) In senso igienico e in senso tecnico, gli edifici devono rispondere alle norme vigenti in materia di superficie, tipi e dimensioni dei vani, soprattutto per quel che riguarda i servizi igienico-sanitari.

(2) Viene prescritto l'obbligo di allacciamento obbligatorio di lotti edificabili e di edifici alle reti elettroenergetica, idrica e a quella di scarico delle acque di scolo sanitarie.

(3) Come eccezione di quanto detto al comma precedente, fino alla costruzione della rete pubblica di scarico delle acque nere, le acque di scolo possono venir scaricate in fosse biologiche costruite nel rispetto delle disposizioni in materia, ovvero:

- Senza dispositivo di purificazione per edifici abitativi della capacità massima equivalente a 12 e
- Con dispositivo di purificazione biologica a sé stante per edifici aventi una capacità superiore ai 12 abitanti,

il tutto a condizione che all'atto dell'edificazione del suddetto impianto, l'edificio, rispettivamente il lotto edificabile vada obbligatoriamente allacciato allo stesso.

(4) Le acque piovane vanno smaltite sulla rispettiva particella edificabile, fatta eccezione per i lotti che hanno diritto ad allacciarsi alla rete pubblica di scarico. In via eccezionale si permette l'allacciamento alle acque piovane di singoli lotti edificabili, solo nella loro forma di acque di travaso, dopo la loro ritenzione all'interno del lotto edificabile e in quei casi in cui non sussistono soluzioni sufficienti di trattamento, oppure per evitare danni maggiori a persone e patrimonio.

(5) Prima di redigere la documentazione tecnica per l'edificazione di singole costruzioni, dipendentemente dalla loro destinazione d'uso, l'investitore ha l'obbligo di richiedere ed ottenere le condizioni giuridico-idriche, conformemente alla norma in materia. Alla domanda di rilascio delle condizioni idriche, vanno consegnati gli allegati prescritti dalle norme in materia.

(6) L'allacciamento di lotti edificabili, rispettivamente di edifici alla rete infrastrutturale pubblica e comunale, viene eseguito nei modi e alle condizioni prescritte dagli organi competenti ed in applicazione delle disposizioni in materia, e delle regole usuali del settore, nel procedimento di rilascio dell'atto esecutivo.

## **2.**

### **Criteri di definizione e di demarcazione delle aree a destinazione d'uso pubblica o di altra natura**

#### **Disposizione 19.**

(1) Il collocamento e le dimensioni, nonché la demarcazione delle superfici a destinazione d'uso pubblica o di altra natura vengono riportati nell'allegato cartografico n. 1. "Sfruttamento e destinazione d'uso delle superfici".

(2) La demarcazione dettagliata delle superfici a destinazione d'uso pubblica o di altra natura e i confini che con lo schema cartografico non possono venir definiti chiaramente, verranno fissati mediante gli atti esecutivi. Nella demarcazione delle superfici, i confini vengono stabiliti a favore della tutela delle aree pubbliche e in modo tale da non andare a scapito delle aree a destinazione d'uso pubblica.

#### **Disposizione 20.**

(1) Vengono fissate le seguenti superfici a destinazione d'uso pubblica e di altra natura:

- Destinazione d'uso lavorativa (K)
- Mista, prevalentemente abitativa (M1)
- Destinazione d'uso pubblica e sociale (D)
- Aree verdi di protezione (Z)
- Paesaggio mediterraneo coltivato (MK)
- Aree pertinenti ad impianti infrastrutturali (IS).

(2) Per le superfici di cui al comma precedente, alinea da 1 a 5, c'è la possibilità di creare aree pubbliche verdi-parchi, parchi gioco per bambini, punti di riposo e di sistemarvi strutture lineari e superficiali pubbliche e d'infrastruttura comunale.

(3) Come eccezione di quanto detto al comma precedente, all'interno delle aree di paesaggio mediterraneo coltivato, non è possibile sistemare costruzioni superficiali d'infrastruttura pubblica e comunale.



**Disposizione 21.**

- (1) Le superfici a destinazione d'uso lavorativa (contrassegno K) sono aree sulle quali all'interno di un lotto edificabile è possibile ubicare edifici d'esercizio di tutti i tipi di destinazione d'uso (di servizio, commerciali, comunali-di servizio, ecc.), come pure le strutture dell'Unità dei vigili del fuoco, con costruzioni ausiliarie.
- (2) Con attività prevalentemente di servizio s'intendono contenuti d'esercizio, amministrativi, d'ufficio, commerciali e di servizio, grandi magazzini, produzione che non ha effetti negativi sull'ambiente, distributori di benzina, vani magazzino, servizi di manutenzione e rimessaggio imbarcazioni, ecc.
- (3) Con attività prevalentemente commerciale s'intendono i centri commerciali che influiscono significativamente sull'organizzazione urbanistica cittadina, sulla formazione degli spazi e sulla restante infrastruttura di traffico, comunale e pubblica.
- (4) Per attività prevalentemente comunale-di servizio s'intendono i contenuti comunali che hanno la funzione di migliorare l'infrastruttura pubblica e comunale della città. Su tali superfici si possono sistemare edifici per attività comunali e di natura simile (magazzini e officine per i mezzi comunali, ecc.), costruzioni per la raccolta di rifiuti particolari (vetro, carta, imballaggi, metallo, legno, rifiuti solidi domestici, ecc.), strutture per la custodia di animali ed altri contenuti comunali.

**Disposizione 22.**

- (1) Le superfici miste a destinazione d'uso prevalentemente abitativa (contrassegno M1) sono aree all'interno delle quali su un lotto edificabile è consentito costruire, assieme a strutture ausiliari e accessorie, un edificio abitativo o abitativo-d'esercizio di carattere familiare o plurifamiliare.
- (2) Nell'ambito di un edificio abitativo-d'esercizio o di un edificio accessorio si possono introdurre anche i seguenti contenuti la cui GBP non può superare il 30% della GBP lorda:
  - Negozio di generi d'uso quotidiano,
  - Tipo di impresa artigianale legata all'abitazione e a servizi alle famiglie,
  - Altri usi che integrano l'abitazione, ma che non la disturbano (servizi alla persona, vani d'esercizio – uffici, case dell'anziano, ecc.),
  - Contenuti legati alla cultura e a organizzazioni sociali e politiche,
  - Agenzie turistiche, uffici postali, bancari, ecc.,
  - Pubblici esercizi di tipo ristorante, bar, cantina, vani per la preparazione di pietanze (catering),
  - Impianti d'ospitalità del tipo albergo, come da disposizione in materia di classificazione, categorizzazione, standard e qualità particolari di unità d'alloggio, facenti parte della categoria alberghi (pensioni, guest house e più precisamente aventi la categoria \*\*\* ; \*\*\*\* e \*\*\*\*\*), con al massimo venti posti letto.
  - Parchi gioco per bambini e istituzioni prescolari.
- (3) All'interno dell'abitato non si possono costruire centri commerciali, aziende artigianali di produzione, magazzini ed altri contenuti che richiedono un traffico intenso o che disturbano in altro modo (rumore, inquinamento dell'aria, ecc.) la vita degli abitanti.

**Disposizione 23.**

Una superficie a destinazione d'uso pubblica e sociale (contrassegno D) è un'area all'interno della quale su un lotto edificabile è possibile ubicare assieme a costruzioni ausiliarie, un edificio a destinazione d'uso pubblica e sociale (amministrativa, sociale, sanitaria, prescolare, scolastica, universitaria, culturale, religiosa).

**Disposizione 24.**

Le aree verdi di protezione (contrassegno Z) sono superfici formate per esigenze di tutela ambientale e soprattutto per quel che riguarda la tutela del paesaggio tradizionale, la protezione da rumore, il mantenimento della qualità dell'aria, ecc. Nei punti dov'è possibile, tali aree vanno dotate di piante e sistemate quali parchi pubblici, dotandole del relativo arredo urbano (aree per la ricreazione all'aperto – campi di gioco, tracciati ciclistici e pedonali, parchi gioco per bambini fino ai 7 anni d'età, padiglioni e tetterie, fontane, ecc.). La restante parte delle aree verdi protettive rappresentano in natura superfici sulle quali mettere a dimora vegetazione autoctona allo scopo di ricoltivarle, rispettivamente di mantenere l'immagine tipica di paesaggio agrario.

**Disposizione 25.**

Il paesaggio mediterraneo coltivato (contrassegno MK) è un'area coltivata a colture tradizionali (vigne, oliveti, frutteti, orti).

**Disposizione 26.**

Le aree d'ambientazione di impianti (sistemi) infrastrutturali (contrassegno IS) sono le superfici di traffico dei corridoi delle vie, all'interno dei quali è prevista la creazione di vie (carreggiata, marciapiedi, tracciati ciclistici, fasce verdi, ecc.) e le strutture, gli impianti e i dispositivi di traffico accessori (fermate dell'autobus, distributori di benzina, parcheggi pubblici, ecc.), nonché strutture lineari di altra infrastruttura pubblica e comunale.

**3.****Criteri di posizionamento e modalità edili per edifici destinati ad attività lavorative****Disposizione 27.**

- (1) Per edifici economici ubicati nella zona imprenditoriale s'intendono le costruzioni destinate ad attività lavorative (commerciale, di servizio, comunale-di servizio, unità pubblica dei vigili del fuoco, ecc.), che hanno cura dell'ambiente naturale, essendo adeguate per circolazione motorizzata, energeticamente non esigenti, dotate di tecnologie moderne e nuove, o che hanno le caratteristiche tradizionali del commercio e/o dei servizi tipici rovignesi.
- (2) Su un lotto edificabile è consentito sistemare diverse attività d'esercizio, in più edifici economici, che unitamente alle strutture ausiliarie costituiscono un insieme unico architettonico-funzionale: un complesso economico.
- (3) Vengono prescritti i seguenti criteri di posizionamento e di modalità edili per gli edifici d'esercizio presenti nella zona imprenditoriale:
  - $E_{max.} = 4$ ,
  - $V_{max.} = 12,0$  m, fatta eccezione per le parti di edificio quali: camini, torre (vigili del fuoco), ecc.
  - $P_{min.} = 600$  m<sup>2</sup>,
  - $P_{max.} =$  "cassetta",
  - $min.k_{ig} = 0,1$ ,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di 900 m<sup>2</sup> = 0,65,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie da 900 m<sup>2</sup> a 1.200 m<sup>2</sup> = 585 m<sup>2</sup> + 0,5 per una superficie superiore ai 900 m<sup>2</sup>,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie da 1.200 m<sup>2</sup> a 2.000 m<sup>2</sup> = 735 m<sup>2</sup> + 0,4 per una superficie superiore ai 1.200 m<sup>2</sup>,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie superiore ai 2.000 m<sup>2</sup> = 1.055 m<sup>2</sup> + 0,35 per una superficie maggiore di 2.000 m<sup>2</sup>,
  - $\check{S}_{min.} = 20$  m.

**4.****Condizioni di posizionamento e modalità edili per edifici destinati ad attività pubbliche e sociali****Disposizione 28.**

- Vengono prescritte le seguenti condizioni di posizionamento e di modalità edili per tutti i tipi di edifici destinati ad attività pubbliche e sociali nella zona a contenuti pubblici:
- una previa condizione per edificare l'area a contenuti pubblici è l'obbligo di redigere uno studio urbanistico per l'intera zona, con il quale ne siano definiti i contenuti reali, i programmi, le capacità ricettive, le posizioni dei lotti edificabili, ecc. Lo studio viene approvato dal Sindaco.
  - $E_{max.} = 3$  e precisamente: Su+Pr+1/Pk oppure Pr+1+Pk ili Pr+2,
  - $P_{min.} = 600$  m<sup>2</sup> e/o secondo le norme,
  - $P_{max.} =$  "cassetta" = zona,
  - $min.k_{ig} = 0,1$ ,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di 1.000 m<sup>2</sup> = 0,3,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie da 1.000 m<sup>2</sup> a 2.000 m<sup>2</sup> = 300 m<sup>2</sup> + 0,4 per superfici superiori ai 1.000 m<sup>2</sup>,
  - $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie superiore ai 2.000 m<sup>2</sup> = 700 m<sup>2</sup> + 0,5 per una superficie superiore ai 2.000 m<sup>2</sup>,
  - $\check{S}_{min.} = 20$  m.

**Disposizione 29.**

- (1) Vengono prescritte le seguenti norme che vanno applicate per l'istituzione prescolare:
  - $P_{min.} = 35$  m<sup>2</sup> / per bambino, se la costruzione ha un unico livello (pianterreno), rispettivamente 25 m<sup>2</sup> / per bambino, se la stessa ha due livelli,
  - Il numero di bambini in età prescolare viene calcolato come 9% del numero di abitanti, considerando che l'istituzione prescolare ha una capacità pari al 60 % del numero di bambini,
  - Per 1.500 unità abitative nell'istituzione prescolare vanno assicurati almeno 250 posti.
- (2) Vengono prescritte le seguenti norme obbligatorie da applicare per la scuola elementare:
  - $P_{min.} = 30$  m<sup>2</sup> / per alunno,

- Il numero di bambini in età scolastica viene fissato al 10% del numero di abitanti,
- Il numero di aule viene calcolato considerando che un'aula può accogliere 30 alunni.

(3) Vengono fissate le seguenti norme da applicare per la scuola media superiore:

- $P_{min.} = 20 \text{ m}^2$  / per alunno,
- Il numero di aule viene definito considerando che ogni aula può accogliere 30 alunni,
- La capacità spaziale dell'edificio della media superiore viene fissata per un ammasso di 1.200 alunni.

## 5.

### Criteri di posizionamento e modalità edili per edifici residenziali

#### Disposizione 30.

- (1) Per edifici residenziali s'intendono edifici di tipo familiare e plurifamiliare, come pure le strutture esistenti di tipo pluriabitativo.
- (2) Un edificio residenziale che di regola accanto alle UA ai piani, sotto di essi ha anche contenuti accessori, viene ritenuto edificio abitativo-d'esercizio e in tal senso la/e unità abitativa/e e l'/gli insieme/i funzionale/i di vani per le attività a contenuti accessori, sono ritenuti unità funzionali (FJ).
- (3) Edilizia di tipo familiare - è:
- Un edificio abitativo di un massimo di 3 UA, oppure
  - Un edificio abitativo-d'esercizio, con al massimo 3 FJ oppure
  - Edificio abitativo/abitativo-d'esercizio con edificio accessorio di al massimo 3 FJ complessivamente.
- (4) Edilizia di tipo plurifamiliare - è:
- Un edificio abitativo di almeno 3 e al massimo 5 UA oppure
  - Un edificio abitativo-d'esercizio di almeno 3 e al massimo 5 FJ oppure
  - Un edificio abitativo/abitativo-d'esercizio con edificio accessorio, di almeno 3 e al massimo 5 FJ.
- (5) Edilizia di tipo pluriabitativa è costituita esclusivamente dagli edifici presenti aventi tali caratteristiche edili, e che è possibile ricostruire entro i perimetri attuali, per modificare la destinazione d'uso di loro parti, per esigenze di sistemarvi contenuti accessori e/o per aumentarne il numero di PM, considerando che viene consentito di mantenere un numero maggiore di UA di quello prescritto dal presente Piano, ma non la possibilità di aumentarlo.

#### Disposizione 31.

- (1) Vengono fissati i seguenti criteri di posizionamento e di modalità edile per gli edifici di tipo familiare applicando la modalità edile SS:
- $E_{max.} = 3$  e più precisamente:  $Su+Pr+1/Pk$  oppure  $Pr+1+Pk$  oppure  $Pr+2$ ,
  - $V_{max.} = 10,5 \text{ m}$ ,
  - $P_{min.} = 420 \text{ m}^2$ ,
  - $P_{max.} = 2.000 \text{ m}^2$ ,
  - L'edificabilità minima consentita è di  $80 \text{ m}^2$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di  $800 \text{ m}^2 = 0,3$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili aventi una superficie dagli  $800 \text{ m}^2$  ai  $1.200 \text{ m}^2 = 240 \text{ m}^2 + 0,25$  per una superficie superiore agli  $800 \text{ m}^2$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili di superficie da  $1.200 \text{ m}^2$  a  $1.500 \text{ m}^2 = 340 \text{ m}^2 + 0,15$  per una superficie superiore ai  $1.200 \text{ m}^2$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili aventi un'area superiore ai  $1.500 \text{ m}^2 = 385 \text{ m}^2$ ,
  - $\check{s}_{min.} = 14 \text{ m}$ .
- (2) Vengono fissate le seguenti condizioni di posizionamento e di modalità edile per edifici familiari con modalità edile D:
- $E_{max.} = 3$  e cioè:  $Su+Pr+1/Pk$  oppure  $Pr+1+Pk$  oppure  $Pr+2$ ,
  - $V_{max.} = 10,5 \text{ m}$ ,
  - $P_{min.} = 350 \text{ m}^2$ ,
  - $P_{max.} = 1.200 \text{ m}^2$ ,
  - Edificabilità minima consentita:  $60 \text{ m}^2$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di  $500 \text{ m}^2 = 0,3$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili aventi una superficie da  $500 \text{ m}^2$  a  $1.000 \text{ m}^2 = 150 \text{ m}^2 + 0,2$  per superfici superiori ai  $500 \text{ m}^2$ ,
  - $_{max.}k_{ig}$  per lotti edificabili aventi una superficie superiore ai  $1.000 \text{ m}^2 = 250 \text{ m}^2$ ,
  - $\check{s}_{min.} = 12 \text{ m}$ .

(3) Vengono fissati i seguenti criteri di posizionamento e di modalità edili per gli edifici di tipo familiare costruiti con modalità S:

- $E_{max.} = 3$  e cioè: Su+Pr+1/Pk oppure Pr+1+Pk oppure Pr+2,
- $V_{max.} = 10,5$  m,
- $P_{min.} = 150$  m<sup>2</sup>,
- $P_{max.} = 500$  m<sup>2</sup>,
- Edificabilità minima consentita: 50 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di 300 m<sup>2</sup> = 0,3,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili aventi una superficie superiore ai 300 m<sup>2</sup> = 90 m<sup>2</sup> + 0,2 per una'area maggiore di 300 m<sup>2</sup>,
- $\check{s}_{min.} = 8$  m.

#### Disposizione 32.

(1) Si prescrivono le seguenti condizioni di posizionamento e di modalità edili per edifici plurifamiliari costruiti con modalità SS:

- $E_{max.} = 3$  e cioè: Su+Pr+1/Pk oppure Pr+1+Pk oppure Pr+2,
- $V_{max.} = 10,5$  m,
- $P_{min.} = 700$  m<sup>2</sup>,
- $P_{max.} = 2.000$  m<sup>2</sup>,
- Edificabilità minima consentita: 80 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di 1.000 m<sup>2</sup> = 0,3,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili di superficie compresa tra i 1.000 m<sup>2</sup> e i 1.500 m<sup>2</sup> = 300 m<sup>2</sup> + 0,2 per superfici superiori agli 800 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili di superficie compresa tra i 1.200 m<sup>2</sup> e i 1.500 m<sup>2</sup> = 340 m<sup>2</sup> + 0,15 per superfici superiori ai 1.000 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili aventi un'area superiore ai 1.500 m<sup>2</sup> = 400 m<sup>2</sup>,
- $\check{s}_{min.} = 14$  m.

(2) Vengono fissate le seguenti condizioni di posizionamento e modalità edile per edifici plurifamiliari di tipo D:

- $E_{max.} = 3$  e cioè: Su+Pr+1/Pk oppure Pr+1+Pk oppure Pr+2,
- $V_{max.} = 10,5$  m,
- $P_{min.} = 500$  m<sup>2</sup>,
- $P_{max.} = 1.200$  m<sup>2</sup>,
- Edificabilità minima consentita: 60 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di 700 m<sup>2</sup> = 0,3,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili di superficie compresa tra i 700 m<sup>2</sup> e i 1.000 m<sup>2</sup> = 210 m<sup>2</sup> + 0,25 per un'area superiore ai 700 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili aventi un'area superiore ai 1.000 m<sup>2</sup> = 285 m<sup>2</sup>,
- $\check{s}_{min.} = 12$  m.

#### Disposizione 33.

(1) Vengono prescritte le seguenti condizioni di posizionamento e modalità edili per edifici a più unità abitative, di tipo edile SS:

- $E_{max.} =$  esistente,
- $V_{max.} =$  esistente,
- $P_{min.} = 700$  m<sup>2</sup>,
- $P_{max.} = 2.000$  m<sup>2</sup>,
- Edificabilità minima consentita 80 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili della superficie massima di 1.000 m<sup>2</sup> = 0,3,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili di superficie compresa tra i 1.000 m<sup>2</sup> e i 1.500 m<sup>2</sup> = 300 m<sup>2</sup> + 0,2 per una superficie superiore agli 800 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili di superficie compresa tra i 1.200 m<sup>2</sup> e i 1.500 m<sup>2</sup> = 340 m<sup>2</sup> + 0,15 per una superficie superiore ai 1.000 m<sup>2</sup>,
- $max.k_{ig}$  per lotti edificabili aventi un'area superiore ai 1.500 m<sup>2</sup> = 400 m<sup>2</sup>,
- $\check{s}_{min.} = 14$  m.

### 6.

**Criteri d'assetto, rispettivamente di edificazione, di ricostruzione e di creazione della rete infrastrutturale pubblica e comunale, completa di relativi impianti e aree**

#### Disposizione 34.

(1) La rete infrastrutturale pubblica e comunale dell'abitato è costituita di rete di traffico e viaria e reti del gas, della corrente elettrica, idrica e di scarico delle acque reflue, sanitarie e piovane.

- (2) I punti di posizionamento di strutture edili e di dispositivi (tubature, cavi, pali dell'illuminazione pubblica, pompe e trasformatori, ecc.) della rete infrastrutturale comunale e pubblica riportati nell'allegato grafico del Piano, hanno carattere orientativo. Sono infatti possibili adattamenti spaziali adeguati, che però non si differenziano molto dal concetto della soluzione proposta (è possibile far passare le tubature e i cavi in altri corridoi viari rispetto a quelli riportati nell'allegato, oppure sistemare un palo dell'illuminazione stradale in altre vie, ecc.).
- (3) Il posizionamento definitivo delle costruzioni infrastrutturali in superficie (stazioni di trasformazione, pompe, ecc.) verrà fissato conformemente ai requisiti tecnici e di sicurezza di ogni singola struttura.
- (4) Le strutture lineari dell'infrastruttura comunale e pubblica (tubature, cavi, ecc.) di regola vanno posate lungo i corridoi delle vie, in maniera tale da sistemare obbligatoriamente i tombini (punti di controllo) nel mezzo della corsia di traffico (al di fuori della portata delle ruote dei mezzi) o del marciapiede, rispettando le distanze di sicurezza tra le singole strutture infrastrutturali.

#### **6.1.**

#### **Rete di traffico e viaria**

#### **Disposizione 35.**

- (1) La rete di traffico è costituita dalla rete viaria della zona imprenditoriale e dell'abitato, nonché dalla rete delle telecomunicazioni pubbliche.
- (2) La rete viaria è costituita dai corridoi di vie e da altre aree di traffico (tracciati pedonali e ciclistici, parcheggi pubblici, fermate degli autobus, distributore di benzina, ecc.), mentre quella delle telecomunicazioni pubbliche è costituita da impianti, dispositivi, cavi ed altre parti di rete fissa e mobile delle telecomunicazioni, che servono alla stessa.

#### **6.1.1.**

#### **Corridoi viari**

#### **Disposizione 36.**

- (1) La rete viaria dell'abitato e della zona imprenditoriale è costituita da corridoi delle vie che dipendentemente dal profilo trasversale tipico sono a loro volta costituiti da: carreggiata con corsie di marcia, parcheggi, marciapiedi, fermate dell'autobus, aree pedonali/ciclistiche e verdi.
- (2) Considerandone l'importanza, i corridoi viari sono suddivisi come riportato nell'allegato grafico n. 2.1. "Rete di traffico e viaria", nella maniera qui di seguito specificata:
- corridoi di vie cittadine perimetrali (D303, Ž5096, tangenziale cittadina principale)
  - corridoi di vie di servizio (vie della zona imprenditoriale),
  - corridoi di vie residenziali (vie dell'abitato).
- (3) Accanto ai corridoi viari delle strade pubbliche esterne all'intervento del Piano, nel rispetto di disposizioni particolari in materia sono state stabilite fasce stradali di protezione all'interno delle quali, all'atto dell'ottenimento degli atti esecutivi, le persone giuridiche preposte alle strade pubbliche, predispongono condizioni d'ubicazione particolari.
- (4) La larghezza minima dei corridoi delle vie viene fissata dai profili trasversali caratteristici, riportati nell'allegato grafico n. 2.1. "Rete di traffico e viaria", il che significa che possono avere anche larghezze maggiori.
- (6) I profili trasversali caratteristici dei corridoi viari definiscono i profili prevalenti dei corridoi delle vie, che in singoli settori possono essere concepiti anche diversamente.
- (5) Ad eccezione di quanto sopra, le larghezze minime di cui al comma precedente possono essere anche minori in quelle aree che hanno vettori di regolazione già esistenti perché ci sono costruzioni già presenti in loco o perché esistono già permessi d'ubicazione per il singolo corridoio viario. All'atto della ricostruzione di corridoi di tale tipo o di costruzione di altra infrastruttura pubblica e comunale all'interno degli stessi, vanno possibilmente (nella maggior misura possibile) ampliati per raggiungere le larghezze fissate mediante i profili trasversali caratteristici, di cui al comma precedente.

#### **Disposizione 37.**

- (1) Nei punti d'incrocio di vie va garantita una superficie sufficiente per poter applicare in maniera adeguata la soluzione tecnica degli incroci con eventuali corsie di traffico per svoltare in una data direzione e nel rispetto delle caratteristiche di circolazione di tutti i tipi di autoveicoli. Per soluzione tecnica adeguata s'intende una soluzione degli incroci che permetta la circolazione regolare del traffico in tutte le direzioni, a prescindere dalla soluzione dell'incrocio a quattro corsie o a "T", a livello o come isola rotatoria. Le proposte tecniche riportate nell'allegato grafico del Piano non hanno carattere vincolante.

- (2) Le aree di manovra alla fine di vicoli ciechi vanno eseguite conformemente alle disposizioni in materia e in maniera da permettere ai mezzi dei vigili del fuoco e a quelli del servizio di raccolta rifiuti di girarsi. Le soluzioni tecniche proposte per i punti di manovra, riportate nell'allegato grafico del Piano non sono obbligatorie.
- (4) Nell'allegato grafico n. 2.1. "Rete di traffico e viaria" vengono riportate le quote approssimative dei livelli delle carreggiate pianificate per le vie (nella loro altezza assoluta), che all'atto dell'elaborazione delle soluzioni tecniche delle strutture precedentemente nominate, possono subire variazioni minime. I livelli delle vie vanno fissati in maniera tale da rispondere alle condizioni tecnico-estetiche e da conformarli quanto più possibile all'edificazione circostante pianificata e/o presente.
- (6) All'interno dei corridoi viari va obbligatoriamente distinta la parte pedonale da quella di traffico motorizzato, mediante la costruzione su un lato della strada o su entrambi di marciapiedi aventi le caratteristiche prescritte da disposizioni in materia.
- (7) Come eccezione di quanto stabilito al comma precedente, all'atto della ricostruzione di superfici di traffico e pedonali esistenti, nei punti in cui per motivi di larghezza del corridoio non fosse possibile creare superfici pedonali separate, è previsto lo sfruttamento comune di aree di traffico, come superfici di traffico e pedonali, separando la parte pedonale da quella di traffico con la dovuta segnaletica orizzontale e verticale, all'atto dell'esecuzione delle stesse.
- (8) Nelle vie, dal punto di sbocco dal lotto edificabile dell'unità pubblica dei vigili del fuoco e fino alla tangenziale cittadina, va prevista la posa in opera di segnaletica orizzontale e verticale adatta e se possibile, anche di un semaforo programmabile.

#### **6.1.2. Parcheggi pubblici**

##### **Disposizione 38.**

- (1) I parcheggi pubblici (contrassegno P) all'interno dei corridoi viari riportati nell'allegato grafico numero 2.1. "Rete di traffico e viaria", sono rappresentati in un ordine ottimale, orientati (longitudinalmente, perpendicolarmente), e con il numero di PM adeguato, e in materia, all'atto dell'elaborazione della documentazione tecnica, sono previste modifiche minime. All'atto della determinazione dei suddetti PM si deve tener conto delle strade di accesso motorizzato alle particelle catastali, degli accessi ai tracciati pedonali/ciclistici e delle possibili aree adibite a parco.
- (2) Accanto ai parcheggi pubblici descritti al comma precedente, è possibile crearne anche esternamente ai corridoi viari, su altre superfici, fatta eccezione per quelle destinate a MK-paesaggio culturale-mediterraneo, qualora ne insorgesse l'esigenza.

#### **6.1.3. Distributore di benzina**

##### **Disposizione 39.**

- (1) L'attuale struttura del distributore di benzina (contrassegno BP) può essere ricostruita in maniera tale da garantire:
- $E_{max} = 1$  (Pr),
  - La sicurezza di tutti i partecipanti nel traffico e la sicurezza di tutti gli edifici e superfici pubbliche circostanti presenti e pianificati, da possibili esplosioni e incendi,
  - Tutela ambientale trasformando almeno il 20% di lotto edificabile in superficie coltivata integrale, accanto a soluzione di fattibilità della creazione della fascia protettiva verde, in maniera tale da creare una fascia verde larga almeno 2,0 m tra il distributore e la strada trafficata,
  - Nell'area del distributore di benzina non va interrotta la continuità del traffico pedonale e ciclistico,
  - $max.K_{ig} = 0,2$ .
- (2) Il distributore di benzina può avere anche contenuti accessori, in funzione del traffico stradale, di autolavaggio, pubblico esercizio, contenuti commerciali e punti turistico-informativi.

#### **6.1.4. Fermate dell'autobus**

##### **Disposizione 40.**

Le fermate dell'autobus (contrassegno AS) vengono riportate nell'allegato grafico n. 2.1. "Rete di traffico e viaria" all'interno della superficie di traffico nei corridoi delle vie cittadine perimetrali, esternamente all'intervento del Piano. Con la documentazione tecnica è possibile stabilire anche altre posizioni dettagliate lungo tali corridoi viari, da adibire a fermata dell'autobus, conformemente alle disposizioni in materia.

**6.1.5.****Tracciati pubblici pedonali e ciclabili****Disposizione 41.**

- (1) Oltre ai marciapiedi e ad altre aree pedonali all'interno dei corridoi viari, nell'allegato grafico n. 2.1. "Rete di traffico e viaria" vengono riportati anche i tratti principali pedonali di collegamento, che in natura corrispondono ai tracciati pedonali esterni a tali corridoi. Ai suddetti tracciati pedonali vanno date le dimensioni di vie antincendio, rispettivamente di accessi d'emergenza. Per i suddetti tratti pedonali di collegamento il corridoio minimo viene fissato nell'ampiezza del profilo libero minimo prescritto per una strada antincendio.
- (2) Lungo l'intero tratto in lunghezza del lato settentrionale, rispettivamente occidentale della strada Ž5096 (parzialmente esterno e parzialmente interno all'area interessata dall'intervento del Piano) viene fissato l'obbligo di creazione di un tracciato ciclabile separato dal marciapiedi o accanto allo stesso.

**6.1.6.****Rete delle telecomunicazioni pubbliche****Disposizione 42.**

- (1) La rete delle telecomunicazioni va costruita mediante la canalizzazione di distribuzione (DTK), nella quale i cavi vanno chiusi in tubature.
- (2) La rete delle telecomunicazioni viene costruita fino al margine del lotto edificabile di ogni singolo edificio. I tracciati di costruzione della rete DTK vengono scelti in linea di principio, lungo le aree pubbliche di traffico (fatta eccezione per le strade pubbliche): vie, marciapiedi, parcheggi, aree verdi, ecc., fatta eccezione per singoli casi, quando si valutasse giustificato l'uso di lotti edificabili (terreno pertinente un impianto), oppure quando ciò venisse dettato dalla situazione attuale di altra infrastruttura in loco.
- (3) I tracciati per la costruzione, la ricostruzione e la dotazione della rete DTK vanno scelti nel rispetto dell'allegato grafico, fatta eccezione nei casi in cui questi vadano conformati alle restanti reti infrastrutturali. Nella zona già dotata di rete TK, vanno sfruttati al massimo i tracciati dei cavi TK esistenti (qualora possibile). La distanza del tracciato dalla restante infrastruttura e i punti di incrocio con la stessa, vanno stabiliti nel rispetto delle disposizioni particolari che dettano le distanze minime permesse tra infrastruttura di diverso tipo, e ai sensi delle condizioni dettate dai restanti partecipanti nei lavori infrastrutturali riguardanti strade, acquedotto, scarichi, gas, rete elettroenergetica e i proprietari di superfici. Lungo i tracciati vanno posati in opera tombini di distribuzione, di tipo montabile o monolitici. La rete DTK va dotata di numero di condotti necessario (più uno di riserva) e di numero necessario di tombini. I tubi devono essere di colore giallo e i tombini debitamente contrassegnati.
- (4) La profondità di scavo per gli elementi della rete TK su aree sistemate e destinate al traffico motorizzato, dev'essere almeno di 0,9 m dal limite superiore del tubo, mentre nelle restanti aree di 0,6 m dal margine superiore del tubo.
- (5) La capacità delle reti TK e DTK in tutti i loro elementi, come pure la capacità, il tipo e la posa in opera dei cavi verranno fissati mediante progetto. Il progetto deve prevedere un numero sufficiente di tubi per le esigenze future e per l'applicazione di nuove tecnologie, TV digitale e di riserva.
- (6) La posa in opera di quadri di distribuzione a sé stanti per gli elementi attivi e passivi della rete TK è consentita sulle aree pubbliche e anche sul terreno circostante le abitazioni (sulla particella edificabile). La posa in opera di quadri di distribuzione della rete TK non deve limitare l'utilità della superficie sulla quale vengono posati. Inoltre, per forma e colore, i quadri di distribuzione a sé stanti devono essere in armonia con l'ambiente circostante.
- (7) Gli allacciamenti TK vengono costruiti, di regola, sotto il livello del suolo. Come eccezione e in qualità di soluzione temporanea, possono venir creati anche allacciamenti TK in superficie. I cavi d'allacciamento vanno posati in tubi. La profondità di posa in opera dei cavi (e dei tubi) all'interno del lotto edificabile va adattata a quest'ultimo. L'investitore dell'edificio deve posare in opera due tubi del diametro di 40 mm, dal luogo di allacciamento fissato dall'operatore ai limiti del lotto edificabile, fino al punto di distribuzione dell'impianto telefonico. Nei punti d'interruzione del tracciato vanno posati in opera tombini di 40x40x75 cm. Anche fino al punto di concentrazione dell'impianto telefonico e fino al punto di concentrazione delle condotte delle antenne, va posato in opera un tubo di diametro minimo pari a 20 mm. Il quadro di distribuzione della rete telefonica dell'edificio e la relativa dotazione, sono parte delle installazioni dell'edificio.
- (8) Tutti gli edifici vanno dotati di impianto TK, che per esecuzione, tipo e capacità corrisponde alla destinazione d'uso dei singoli edifici. Il quadro di allacciamento (armadietto di PVC o di materiale inossidabile) va posato in opera sulla facciata del singolo edificio, rivolto verso la via nella quale avverrà l'allacciamento. In un albergo o

in altri edifici d'esercizio è consentito sistemare il quadro di distribuzione anche all'interno della stessa costruzione, a condizione che vi si possa accedere indisturbatamente. I quadri di distribuzione vanno montati all'altezza di 0,6 – 1,5 m dal suolo definitivamente livellato e sistemato, rispettivamente dal pavimento dell'edificio.

- (9) In caso di necessità è possibile decentralizzare la commutazione, applicando dispositivi a distanza (UPS), dipendentemente dagli insiemi organizzativi. Nella parte grafica l'ubicazione di UPS viene fornita in maniera orientativa e se le circostanze lo richiedessero, è possibile spostarla anche in altro luogo, nelle vicinanze del punto centrale dell'intervento del Piano. Se necessario si può stabilire anche un numero maggiore di commutatori. All'atto del collegamento dei commutatori si deve tener conto della sicurezza del traffico, introducendo linee ridondanti.
- (10) L'intera rete TK deve avere il collegamento terra adeguato. Si deve prestare particolare attenzione alla messa in sicurezza della rete di telecomunicazioni da scariche atmosferiche e da tensioni troppo alte, vista la configurazione del terreno e i fenomeni induttivi della rete energetica. Per motivi di vicinanza dell'elettrodotto di 110kV e del palo che si trova entro la zona d'intervento, mediante progetto va risolto il sistema di protezione, dimostrando con i relativi calcoli, l'influsso di un eventuale cratere in caso di contatto sotterraneo.

#### **Disposizione 43.**

All'interno dell'area d'intervento del Piano la possibilità di sistemazione di stazioni di base delle reti di telecomunicazione mobili (antenne e spazi per l'attrezzatura) viene prevista esternamente ai lotti edificabili destinati ad attività pubbliche e sociali, come qui di seguito descritto:

- che sugli edifici abitativi e abitativo-d'esercizio abbiano un'altezza massima di 5,0 m dal punto più alto dell'edificio,
- che sugli edifici di diversa destinazione abbiano un'altezza massima di 20,0 m dal punto massimo dell'edificio,
- che l'altezza di un palo d'antenna a sé stante, con spazio utile all'attrezzatura e al di fuori delle zone a destinazione prevalente abitativa, sia di al massimo 25,0 m dal terreno definitivamente livellato.

### **6.2.**

#### **Rete di distribuzione del gas**

#### **Disposizione 44.**

- (1) La distribuzione del gas nell'area Gripole – Spine' di Rovigno ha come fondamento il progetto di fattibilità „Metanizzazione del comprensorio della Città di Rovigno con gas naturale“ n. 6008/08, elaborato dalla Urbis-72, Pola, nel gennaio 2009. La rete di distribuzione del territorio è costituita da una rete di distribuzione del gas a pressione media (STP), prevista per una pressione d'esercizio di 4 bar e per un flusso di 4.000 – 5.000 m<sup>3</sup>/h. Ciò significa che tutti i potenziali utenti della rete del gas dell'area potrebbero venir allacciati alla stessa con una pressione d'esercizio massima di 4 bar.
- (2) Il gasdotto verrà costruito con tubi di polietilene ad alta densità PE 100. La raccorderia e i tubi di qualsiasi dimensione devono corrispondere alla classe SDR11. I tubi e la raccorderia PE di qualsiasi dimensione vanno allacciati esclusivamente a raccordi elettrici anch'essi PE100 classe SDR11. Tutti i punti di deviazione orizzontale e verticale delle condotte del gas, vanno progettati in modo da dettare l'uso di gomiti standard di 30°, 45° e 90°, ovvero lì dov'è possibile, mediante il piegamento di tubi nei limiti consentiti.
- (3) L'impianto del gas a bassa pressione (interno ai lotti edificabili) va costruito mediante tubi di polietilene ad alta densità PE 100. I tubi e la raccorderia PE devono rispondere alla classe SDR11 per dimensioni di tubi esclusivamente fino a d90, mentre per dimensioni maggiori di d90, alla classe SDR17 o SDR17.6. Tutti i punti di deviazione orizzontale e verticale delle condotte del gas, vanno progettati in modo da dettare l'uso di gomiti standard di 30°, 45° e 90°, ovvero lì dov'è possibile, mediante il piegamento di tubi nei limiti consentiti.
- (4) Il tubo protettivo va usato per proteggere i tubi di distribuzione da carichi esterni, come pure come protezione in caso di perdite di gas nelle aree occupate da viabili. Per i tubi protettivi di acciaio vanno usati tubi di acciaio saldati longitudinalmente, di dimensioni conformi ad HRN C.B5.240, e condizioni di fornitura come da HRN C.B5.025, di materiale Č.0000. Gli stessi servono quale protezione meccanica dei tubi di distribuzione. L'apertura tra tubo di distribuzione e protettivo va dotata delle guarnizioni prescritte.
- (5) All'atto della costruzione del gasdotto sotterraneo va prestata attenzione alla distanza rispetto alle restanti installazioni e impianti d'infrastruttura pubblica e comunale, nel rispetto dei criteri edili particolari in campo di fornitura di gas. Considerato quanto esposto in precedenza, all'atto della definizione dell'ubicazione definitiva delle installazioni e degli impianti comunali, completi di dispositivi ausiliari, va garantita la distanza luce necessaria dalle tubature del gas e più precisamente:
- tubature idriche in caso di posa parallela min 1,0 m
  - canalizzazione in posa parallela min 1,0 m



- |  |           |
|--|-----------|
| • elettricità ad alta tensione, in posa parallela              | min 1,0 m |
| • cavo TK, cavo ottico in posa parallela                       | min 1,0 m |
| • pali (HPT, illuminazione pubblica) altezza max 6,0 m         | min 1,0 m |
| • pali (HPT, illuminazione pubblica) altezza superiore ai 6,0m | min 1,5 m |
| • tronchi di piante alte                                       | min 1,5 m |
| • orlo di gruppi di arbusti                                    | min 0,5 m |
| • distanza luce tra gasdotto e tombini di altre installazioni  | min 1,0 m |
| • distanza luce tra idrante superficiale e gasdotto            | min 1,0 m |
| • edifici ed altre strutture                                   | min 2,0 m |
- (6) Nei punti d'incrocio del gasdotto progettato con rete idrica, canalizzazione, installazioni elettriche e TK, la distanza verticale (luce) è di un minimo di 0,5 m.
- (7) Ad eccezione del comma precedente, quando non c'è altra soluzione, è consentito, trovando applicazione le misure particolari di protezione di una delle installazioni – dipendentemente dal tipo (tubo di plastica o protettivo di acciaio, barriera di mattoni o tubi di cemento o semitubi) e possedendo il benessere del proprietario dell'altra installazione:
- su un tracciato fino ai 10 m, in caso di posa parallela, distanza minima orizzontale tra STP e allacciamenti di altre installazioni e tombini, di 0,5 m,
  - negli incroci tra STP e allacciamenti di altre installazioni, distanza minima in verticale di 0,15 m.
- (8) Tutte le misure di protezione, rispetto alle restanti installazioni sotterranee, devono rispondere alle condizioni particolari dettate dalle imprese comunali preposte e possedere il benessere del proprietario delle altre installazioni.
- (9) Lo scopo della posa in opera di dispositivi di ritenzione lungo il tracciato del gas, è la possibilità di chiudere il flusso del gas velocemente e in piena sicurezza, in caso di necessità (riparazione, pericoli di perdite, incendi, ecc.). Per il blocco della rete del gas è previsto un rubinetto di chiusura per gas PE, per la posa sotterranea, per gasdotto d110, d90 e d63. Per la rete STP sono previsti organi di ritenzione di classe PN10. Per le esigenze di chiusura urgente del gas, gli accessi ai tombini devono essere facilmente raggiungibili.
- (10) Sui punti relativi più bassi del gasdotto è prevista la posa in opera di raccoglitori di condensa. Pur ritenendo che il gas sarà disidratato e prevalentemente libero da condensa, il raccoglitore in questione serve per la raccolta della fase liquida che può verificarsi eventualmente nel gasdotto con l'entrata di acqua o di fango all'atto del montaggio, di verifiche o di danni.
- (11) Nei punti in cui per il gas viene usata una condotta di acciaio, una volta posata nel terreno è sottoposta all'azione corrosiva e all'effetto di correnti, il che porta ad un suo veloce danneggiamento. Per tale motivo vanno previste le misure adeguate di protezione anticorrosione. Quest'ultima va fatta in modo tale da proteggere la parte d'acciaio delle tubature con una mano di vernice di base, mediante il suo isolamento con nastro poliuretano anticorrosivo a freddo e mediante una protezione meccanica (nastro protettivo). La protezione anti correnti circolanti avviene mediante protezione catodica, che permette di raggiungere il grado tecnico-operativo ottimale. Le parti superficiali del gasdotto vanno protette con vernici protettive.
- (12) Una volta posato in opera il gasdotto, sulla sua tubatura va sistemato il nastro di detenzione, lungo l'intero tracciato del gasdotto, completo di allacciamenti terminati, il tutto in un unico insieme con il contatto elettrico. Prima di lasciar scorrere il gas nelle tubature e nei rami laterali, va verificato il collegamento elettrico dei nastri di detenzione per la rete STP e i suoi rami. Nel canale sovrastante il gasdotto e i suoi rami, alla profondità di 0,5 m sotto il livello del terreno, va posato un nastro di allerta di polietilene, di colore giallo, per contrassegnare il tracciato del gasdotto, con dicitura "ATTENZIONE, GAS" .
- (13) Ogni edificio può essere dotato di un solo allacciamento del gas. L'allacciamento inizia con il suo collegamento all'ST e finisce con un tappo al termine dell'allacciamento, che permette di eseguire i restanti lavori per l'allacciamento domestico, senza dover intervenire di nuovo sul gasdotto. Su ogni allacciamento domestico è previsto un "rubinetto" antincendio. Per i dispositivi antincendio agli allacciamenti domestici, sono previsti rubinetti PE a sfera SDR11, per montaggio sotterraneo, con prolunga di guarnizione e tombino, rispettivamente coperchio di strada Ø200, (come da GPZ N 410.152), montati possibilmente nel marciapiede. Gli allacciamenti domestici vanno possibilmente portati verticalmente alla STP, con caduta verso la stessa.

### 6.3.

#### Rete di distribuzione della corrente elettrica

##### Disposizione 45.

- (1) Il Piano prevede la ricostruzione e l'ampliamento della rete elettroenergetica della zona imprenditoriale e dell'abitato e più precisamente:

- tenendo conto dell'introduzione di 20 kV di tensione nella rete a tensione media (sostituzione della rete di 10 kV con una di 20 kV),
  - introducendo nuove stazioni di trasformatori 10(20)/0,4 kV nell'area nella quale è previsto l'aumento dei consumi,
  - nuove stazioni di trasformatori a media/bassa tensione, fino all'introduzione di 20 kV di tensione; vanno pianificate con stazione di trasformatori di 10(20)/0,4 kV, e una volta introdotta la tensione di 20 kV con stazione di 20/0,4 kV;
  - con lo smantellamento della rete aerea esistente a media tensione 10(20) kV, e la posa in opera di cavi sotterranei sostitutivi,
  - ampliando la rete a media tensione 10(20) kV con cavi sotterranei,
  - con collegamento della rete a bassa tensione «fondamentale» nella cosiddetta alimentazione ad anello, per permettere l'alimentazione da due stazioni di trasformazione vicine,
  - con la costruzione di una nuova rete a cavi a bassa tensione, eliminando la parte di rete aerea, visto che i tracciati esistenti costituiscono un disturbo per la costruzione dei nuovi edifici pianificati,
  - dotazione dell'illuminazione pubblica a tutte quelle viarie esistenti che non ne sono dotate qualitativamente o che non ce l'hanno affatto, come pure a tutte le nuove viarie future e ai tracciati pedonali.
- (2) Si prescrive una fascia di ambientazione protettiva (corridoi) dell'elettrodotto 35(20) kV e 10(20) kV, larga almeno 5,0 m dall'asse, entro la quale viene vietato il posizionamento di edifici alti. Nella procedura di rilascio degli atti esecutivi per una struttura alta su un lotto edificabile attraversato dal corridoio di cui sopra, o che confina direttamente con esso, vanno richieste condizioni particolari alla persona giuridica con poteri pubblici che gestisce l'elettrodotto.
- (3) Per la creazione di ST nuove, tipicizzate, 10(20)/0,4 kV TS di dimensioni 2,14 x 4,18 m, la grandezza minima del lotto edificabile è di 7,0 x 5,0 m (35,0 m<sup>2</sup>); la distanza minima tra la struttura della ST dai lotti confinanti è di 1,0 m, mentre quella dalla linea di regolazione è di 1,5 m. Il lato più lungo della ST dev'essere orientato in maniera tale da essere parallelo alla superficie di traffico, per garantire così l'accesso indisturbato ai veicoli pesanti di fornitura (sostituzione) del materiale elettrico.
- (4) All'atto della stesura dei piani e dell'introduzione di determinati interventi nello spazio circostante la rete e i dispositivi elettroenergetici, soprattutto dei cavi della rete a MT e BTP, ci si deve obbligatoriamente attenere alle norme di legge vigenti (corridoi protettivi, ecc.). La pianificazione e l'esecuzione di nuove stazioni di trasformatori o la sostituzione di quelle esistenti, facenti parte della rete a media e bassa tensione, avvengono nel rispetto delle disposizioni vigenti in materia.
- (5) Nell'area d'intervento del Piano, per i contenuti pianificati, devono trovare applicazione i parametri ecologici prescritti per la costruzione dell'illuminazione pubblica (direttrici HEP-ESCO d.o.o.) nella Città di Rovigno. Il punto di allacciamento della nuova illuminazione pubblica va definito nel rispetto delle condizioni del distributore HEP-distribucija d.o.o. – Sede di Rovigno.

#### **6.4. Rete idrica**

##### **Disposizione 46.**

- (1) Il Piano prevede la ricostruzione e l'ampliamento della rete di distribuzione idrica dell'abitato e più precisamente:
- mediante la sostituzione delle vecchie tubature, dell'attrezzatura e dei dispositivi superati, con nuovi elementi
  - mediante la sostituzione delle tubature non aventi un profilo sufficiente, con nuove tubature più grandi,
  - costruendo nuove condotte,
  - con l'eliminazione dei tracciati delle condotte vecchie e costruendone nuove nei corridoi di vie e nelle fasce protettive delle strade pubbliche.
- (2) Allo scopo di proteggere le condutture idriche vengono fissate fasce protettive di ambientazione larghe almeno 6,0 m dall'asse della condotta magistrale, rispettivamente della larghezza complessiva di 5,0 m per le restanti condutture. All'interno del corridoio protettivo viene vietato il posizionamento di edifici alti. Nella procedura di rilascio degli atti esecutivi per una struttura alta su un lotto edificabile attraversato dal corridoio di cui sopra, o che confina direttamente con esso, vanno richieste condizioni particolari alla persona giuridica con poteri pubblici che gestisce l'impianto di distribuzione dell'acqua.
- (3) La fascia protettiva di ambientazione della condotta idrica fissata dal presente Piano si riterrà eliminata all'atto della sostituzione delle condotte mediante la posa in opera di altro tracciato adeguato e in tale circostanza trovano applicazione i criteri fissati al comma precedente.
- (4) L'eliminazione pianificata di parti di condotta di erogazione dell'acqua, sarà possibile solo dopo aver costruito un impianto sostitutivo adeguato lungo il tratto interessato.

- (5) I profili minimi delle nuove tubature dell'acqua vengono riportati nell'allegato grafico del Piano, e corrispondono a DN 100 mm. Essi verranno sostituiti conformemente ai progetti principali, come da computo idraulico e considerando le esigenze della popolazione e di altri soggetti.

## 6.5.

### Rete di scarico di acque sanitarie e piovane

#### Disposizione 47.

- (1) La rete della canalizzazione pubblica pianificata è di tipo divisorio, e può venir costruita a tappe. Le acque di scolo sanitarie vengono fatte confluire all'impianto di purificazione centrale della città di Rovigno, mentre quelle piovane raccolte dalle aree pubbliche, vengono confluire nei pozzi di raccolta. La raccolta e la distribuzione di acque piovane dalle aree di lotti edificabili (edifici di base a carattere abitativo, abitativo-d'esercizio, d'esercizio e pubblico e sociale) vanno risolte obbligatoriamente sui rispettivi lotti, in maniera congrua, mediante drenaggio, lagune, irrigazione, ecc., e senza la possibilità di allacciare questo tipo di acque alla rete della canalizzazione.
- (2) Per quanto concerne lo scarico di acque piovane, per l'intera area d'intervento va considerato un periodo di ritorno di 2 anni, fatta eccezione per quelle parti (vie) che si trovano in depressioni e per le quali va fissato un periodo di ritorno di maggiore durata. L'impianto di scarico delle acque piovane della tangenziale cittadina dev'essere a sé stante, rispettivamente deve costituire un sistema chiuso e al servizio esclusivo di tale viabile.
- (3) All'interno dei punti di scarico delle acque piovane previsti, riportati nella parte grafica del Piano, va stabilito il punto esatto per la sistemazione dei pozzi di raccolta, il tutto nel rispetto dei sondaggi idrogeologici fatti in loco per stabilire il grado di permeabilità (di assorbimento) di ogni singolo pozzo, scegliendo la soluzione avente il minor influsso negativo sugli edifici e terreni circostanti. I punti di assorbimento vanno previsti per più modalità di drenaggio, dipendentemente dall'esigenza relativa al volume d'acqua e il tutto rispetto al grado di assorbimento del suolo. Accanto ai suddetti pozzi di assorbimento, è possibile costruire piccole costruzioni d'assorbimento all'interno delle aree verdi protettive e di quelle a paesaggio mediterraneo.
- (4) Prima di scaricare acque piovane da parcheggi pubblici con più di 20 PM, e da aree di manovra del distributore di benzina, vanno installati dispositivi per il trattamento di tali acque piovane, per liberarle da eventuali sostanze inquinanti (olio, lubrificanti, benzina, ecc.).

## 7.

### Criteri di assetto di aree verdi

#### Disposizione 48.

- (1) Per aree verdi si pensa a zone verdi protettive, a quelle previste quali zone con paesaggio mediterraneo, alle aree verdi interne ai corridoi viari e ad altre superfici pubbliche. Le aree verdi protettive possono essere destinate ad aree pubbliche e in tal caso vanno curate come parchi pubblici.
- (2) L'assetto delle aree verdi protettive e di quelle coltivate come paesaggio mediterraneo è previsto mediante la messa a dimora di vegetazione autoctona, rispettivamente di coltivazioni agricole tradizionali (viti, olivi, alberi da frutto, ecc.), allo scopo di ricoltivarle, rispettivamente di mantenere l'aspetto tipico di paesaggio agricolo, nonché con la creazione di tracciati pedonali/ciclabili senza la possibilità però di dotarli di arredo urbano (illuminazione, ecc.)
- (3) Vengono fissate le seguenti condizioni d'assetto di aree pubbliche adibite a parco:
- la creazione di un parco dev'essere tale che per forma, contenuti e dotazione soddisfi le esigenze d'uso quali spazi urbani ricreativi, educativi, ecologici ed estetici,
  - l'assetto nel rispetto delle peculiarità attuali, delle modalità d'uso, della loro funzione protettiva e del mantenimento del prezioso verde esistente,
  - assetto prevalentemente attraverso la manutenzione e la messa a dimora di vegetazione autoctona alta,
  - dotandole di arredo urbano adatto (aree per la ricreazione all'aperto – piccoli campi da gioco, piste pedonali e ciclabili, servizi igienici pubblici, parchi gioco per bambini fino all'età di 7 anni, tettoie e gazebo tipici di parchi, fontane, ecc.),
  - l'edificazione delle strutture di cui al comma precedente è consentito solo nell'ambito dell'assetto dell'intera superficie adibita a parco, di almeno 2,0 ha e la costruzione non è permessa nei punti aventi già vegetazione ben formata,
  - l'assetto e i possibili contenuti di parchi pubblici verranno fissati con programma completo di soluzioni di fattibilità urbanistiche, paesaggistiche ed architettoniche, confermato dal Sindaco.
- (4) Le aree verdi pubbliche facenti parte di zone pubbliche di traffico vanno sistemate applicando tecniche paesaggistiche, nel rispetto delle disposizioni tecniche e di sicurezza di strutture infrastrutturali. Sopra

l'infrastruttura sotterranea e nelle sue adiacenze vanno messi a dimora arbusti di bassa e media altezza, piante perenni o create superfici erbose, il cui sistema radicale non supera la profondità di 0,5 m. Gli alberelli vanno piantati ad una distanza maggiore di 2,0 m dall'infrastruttura sotterranea, rispettivamente di 1,0 m dagli elementi strutturali edili, quali fondamenta, muri di sostegno, ecc.

## 8.

### **Misure di tutela di insiemi naturali e storico-culturali, di costruzioni e di elementi ambientali di valore**

#### **Disposizione 49.**

- (1) Qualora nell'esecuzione di qualsiasi tipo di lavoro edile o di altra natura, in superficie e sotto il suolo, su terraferma, in acqua o in mare, si dovesse scoprire un sito archeologico o ritrovamenti di altra natura, la persona-esecutore dei lavori ha l'obbligo di interrompere gli interventi e di comunicare senza posticipazione alcuna l'evento all'organo preposto.
- (2) Ricevuta una comunicazione su quanto esposto al comma 1 del presente articolo, l'organo preposto, ritenendolo necessario, stabilirà mediante decreto le misure di protezione di sito e ritrovamenti, avendo anche la facoltà di emettere un decreto sull'interruzione dei lavori, il tutto al massimo entro il termine di tre giorni dalla comunicazione.
- (3) Tutti gli interventi edili e di altra natura ad un sito avente valore storico-culturale, anche se interno ai confini di protezione, sono oggetto di procedimento amministrativo, il che significa che in base a documentazione tecnica adeguata, preceduta se necessario da sondaggi di restauro-conservazione, vanno rilasciate le condizioni particolari (nel procedimento di rilascio della concessione edile) dall'organo di conservazione preposto.
- (4) Sull'allegato grafico n. 3. «Criteri di sfruttamento, assetto e protezione di aree» per i siti nn. 1, 2, 3, 6, 7, 8, 9, 10 e 11 riportati nel Rapporto sul sondaggio dell'area d'intervento del Piano (Allegato obbligatorio VIII), si prescrive l'obbligo di elaborazione della documentazione architettonica e fotografica, nonché di espressione del parere dell'etnologo preposto, prima di avviare qualsiasi lavoro edile, mentre per quanto concerne il sito contrassegnato con il n. 5 viene prescritto l'obbligo di mantenimento dello stato attuale, e l'elaborazione della documentazione architettonica. Per i siti nn. 4 e 12 non ci sono condizioni di tutela.

## 9.

### **Trattamento rifiuti**

#### **Disposizione 50.**

- (1) I rifiuti urbani nell'abitato/nella zona vanno raccolti con l'ausilio degli appositi cassonetti tipicizzati, o con cassonetti più grandi dotati di coperchio
- (2) La parte di rifiuti urbani utili va raccolta negli appositi cassonetti (carta, vetro, pile usate, ecc.), rispettivamente nei punti di raccolta (plastica, metallo, legno, ecc.).
- (3) Per la sistemazione in loco di cassonetti e contenitori di cui ai commi 1 e 2 del presente articolo, va garantito lo spazio adatto, che verrà debitamente recintato, in modo da non disturbare la normale circolazione motorizzata e pedonale.
- (4) L'ubicazione di punti di raccolta è consentita entro i limiti della zona imprenditoriale.

## 10.

### **Misure di contrasto di influssi negativi sull'ambiente**

#### **Disposizione 51.**

Per evitare influssi negativi sull'ambiente, nel rispetto delle disposizioni in materia, vengono dettate le seguenti misure di tutela ambientale, che andranno attuate in conformità al Programma di tutela ambientale:

- tutela della qualità dell'aria,
- tutela e miglioramento della qualità dell'acqua,
- tutela e mantenimento della qualità del suolo e
- riduzione di rumori troppo forti.

#### **Disposizione 52.**

- (1) Finora nell'area d'intervento del Piano l'aria aveva un grado di inquinamento irrilevante. Per mantenere la qualità dell'aria sono previste le seguenti misure:
  - Caldaie, focolai o altri dispositivi per il riscaldamento a combustibile solido o liquido vanno usati razionalmente, facendo uso di combustibile a percentuale di zolfo consentita. Questi vanno poi sostituiti gradualmente con sistemi di riscaldamento a gas, una volta costruita la rete di distribuzione.

- Sono state stabilite le aree verdi protettive interne ai lotti edificabili (terreni pertinenti), che oltre ad avere un valore estetico, avranno anche la funzione di generatori di ossigeno.
  - All'interno della zona d'intervento del Piano è consentito avviare attività economiche che non producono effetti nocivi alla salute dell'uomo, visti come inquinamento dell'aria ed emissione di odori sgradevoli.
- (2) Vengono prescritte le seguenti misure di tutela e di miglioramento della qualità di acque e di suolo:
- Trattamento delle acque di scolo fecali e piovane nel rispetto delle condizioni fissate dal Piano.
  - Trattamento, rispettivamente limite di scarico di sostanze pericolose, prescritti da disposizioni particolari in materia.
  - Risanamento dello stato in loco degli scarichi e risanamento o rimozione di eventuali fonti di inquinamento.
  - All'atto della sistemazione di terreni, ridurre o rimuovere potenziali e concreti effetti corrosivi sul suolo.
- (3) Vengono prescritte le seguenti misure di tutela da emissioni di rumore troppo alte:
- Nell'abitato è consentito avviare quelle attività economiche che non producono effetti nocivi per la salute umana, sottoforma di rumori.
  - Nelle aree ad alto livello di rumori nocivi, una volta fatte le dovute misurazioni, qualora risultasse che i rumori superano il livello consentito per la rispettiva parte di territorio, vanno intraprese le dovute azioni di risanamento nel rispetto della disposizioni particolari in materia.
  - Definizione dei livelli di rumore previsti, considerando i livelli massimi di rumore.

## 11.

### Misure di tutela da calamità naturali e di altro tipo

#### Disposizione 53.

- (1) Allo scopo di poter evacuare e spostare uomini, cose e beni in tempo utile per cause dovute a calamità naturali e di altro carattere, accanto alle misure già prescritte nelle precedenti Disposizioni, (edificabilità max. dei terreni, distanze tra edifici, aree lontane non edificabili per il riparo ed l'evacuazione da edifici confinanti /aree verdi di protezione, paesaggio mediterraneo coltivato /, distanze di edifici da superfici pubbliche/da strade non classificate e pubbliche/, assicurazione di passaggio indisturbato ai servizi d'intervento d'urgenza/, vengono fissati anche altri criteri di protezione.
- (2) I criteri di protezione da calamità naturali e di altro tipo devono rispondere alla Legge sul salvataggio e la protezione (Gazzetta Ufficiale n. 174/04, 79/07 e 38/09), all'art. 134 della Legge sulle forze di polizia (Gazzetta Ufficiale n. 129/00), al Regolamento sulle misure di tutela da calamità naturali e pericoli bellici nella pianificazione territoriale e l'assetto dello spazio (Gazzetta Ufficiale n. 29/83, 36/85 i 42/86), al Regolamento sui criteri da applicare in città e altri luoghi abitati nei quali è prevista la costruzione di rifugi ed altri impianti di protezione (Gazzetta Ufficiale n. 2/91), al Regolamento sui metodi da adottare nell'elaborazione di valutazioni del pericolo e di piani di protezione e salvataggio (Gazzetta Ufficiale n. 38/08) e al Regolamento sulla procedura per allarmare la popolazione (Gazzetta Ufficiale n. 47/06).
- (3) Viene fissato l'obbligo a carico di proprietari ed utenti di edifici frequentati da un alto numero di persone, quali scuole, terminal di mezzi di trasporto, palazzetti dello sport e campi di gioco, centri commerciali, impianti produttivi, ecc., nei quali, a causa del rumore o di isolamento acustico, non si possono sentire i segnali di allarme pubblico, di garantire la dotazione e la manutenzione di adeguati sistemi di allarme e di comunicazione alla cittadinanza, nonché di garantire la ricezione dei comunicati del centro preposto 112 sul tipo di pericolo e sulle misure da intraprendere.

#### Disposizione 54.

Allo scopo di ottenere una protezione adeguata contro i terremoti è indispensabile che tutte le strutture degli edifici pianificati, da costruire e ristrutturare nell'area d'intervento del Piano, siano conformate alle disposizioni particolari in materia di forza dei terremoti fino a 7° MCS (MSK 64) delle rispettive scale. In tal senso, nell'edificazione di costruzioni va rivolta particolare attenzione alla scelta di materiale.

#### Disposizione 55.

- (1) Allo scopo di evitare il passaggio delle fiamme ad altre costruzioni vicine, il singolo edificio deve distare almeno 4,0 m da quelli confinanti. Un edificio può essere ubicato anche a distanze minori di 4,0 m dalla costruzione vicina, se si dimostra, considerando il grado di carico d'incendio, la velocità di allargamento delle fiamme, le caratteristiche di combustione dei materiali edili, le dimensioni delle aperture presenti sui muri esterni degli edifici ed altro ancora, che le fiamme non passeranno agli edifici confinanti. In caso contrario, l'edificio dev'essere diviso da quelli confinanti mediante un muro antincendio, resistente per almeno 90 minuti, che nel caso in cui l'edificio fosse dotato di struttura del tetto (non si riferisce a tetti piani a resistenza al fuoco di almeno 90 min.), più alta di almeno 0,5 m del tetto dell'altro edificio, oppure termini con duplice console a stesso grado di resistenza al fuoco, lunga almeno 1,0 m al di sotto della struttura coprente, esso dev'essere di materiale ignifugo almeno nella lunghezza della stessa console.

- (2) Ad eccezione di quanto al comma precedente, gli edifici destinati all'immagazzinaggio o al traffico di sostanze liquide o di gas infiammabili, esplosivi, prodotti pirotecnici o munizioni, devono essere costruiti alla dovuta distanza di sicurezza rispetto a costruzioni e dispositivi comunali, come prescritto da norme in materia.
- (3) Per rendere possibile il salvataggio di persone e cose da edifici e per lo spegnimento di incendi in edifici e all'aperto, gli edifici devono essere dotati di accesso per i mezzi antincendio e dello spazio per le operazioni dei pompieri, definiti da norme in materia, mentre all'atto della costruzione o ricostruzione della rete idrica si deve, qualora non esistesse, pianificare la rete esterna di idranti, con pressione idrica sufficiente e profili di tubature adatti, come prescritto dalle norme in materia.
- (4) Nel rispetto delle disposizioni in materia, va ottenuta l'autorizzazione della Questura preposta per le misure di tutela antincendio applicate nel Progetto esecutivo, per gli interventi nello spazio di edifici e in luoghi adibiti alla custodia, all'immagazzinaggio o al traffico di liquidi e/o gas infiammabili.
- (5) Le misure di protezione antincendio in un intervento nello spazio vanno attuate ai sensi delle seguenti disposizioni in materia:
- Legge sulla protezione antincendio (Gazzetta Ufficiale n. 58/93, 33/05, 107/07 e 38/09),
  - Legge su liquidi e gas infiammabili (Gazzetta Ufficiale n. 108/95),
  - Legge su sostanze esplosive (Gazzetta Ufficiale n. 178/04, 109/07 e 67/08),
  - Regolamento sulle condizioni in materia di accessi per vigili del fuoco (Gazzetta Ufficiale n. 35/94, 55/94 e 142/03),
  - Regolamento su liquidi infiammabili (Gazzetta Ufficiale n. 54/99),
  - Regolamento sul gas "UNP" (Gazzetta Ufficiale n. 117/07),
  - Regolamento sulla rete di idranti per lo spegnimento di incendi (Gazzetta Ufficiale n. 8/06),
  - Regolamento sugli edifici per i quali è prescritto il rilascio di condizioni edili particolari, in materia di protezione antincendio (Gazzetta Ufficiale n. 35/94),
  - Regolamento sui distributori di prodotti per mezzi di trasporto (Gazzetta Ufficiale n. 93/98, 116/07 e 141/08),
  - Regolamento sulla tutela antincendio di pubblici esercizi (Gazzetta Ufficiale n. 100/99),
  - Regolamento sulla tutela antincendio in magazzini (Gazzetta Ufficiale n. 93/08),
  - Regolamento sulle condizioni e sulle modalità di attuazione di misure di sicurezza nell'immagazzinaggio di sostanze esplosive (Gazzetta Ufficiale n. 26/09),
  - Regolamento sulla protezione antincendio di boschi (Gazzetta Ufficiale n. 26/03),
  - Regolamento sui criteri di tutela antincendio di impianti e dispositivi elettroenergetici (Gazzetta Ufficiale n. 146/05),
  - Altri regolamenti e norme approvate in materia di prassi tecnica, che regolano misure antincendio,
  - Stima di pericolo da incendi e piano di tutela antincendio della Città di Rovigno.

## 12.

### Misure di attuazione del Piano

#### Disposizione 56.

- (1) Il Piano troverà attuazione mediante l'emanazione di atti esecutivi ai sensi delle presenti disposizioni e in conformità alla procedura prescritta dalla Legge e da altre disposizioni in materia.
- (2) Le modalità e la dinamica d'attuazione del Piano verranno fissate dall'organo preposto della Città, dipendentemente dalle priorità previste, dagli obblighi assunti ai sensi delle presenti disposizioni e dal tipo e dalle caratteristiche degli interventi nell'area.
- (3) L'attuazione del Piano, come parte della gestione, della tutela e della direzione dello spazio complessivo, avverrà in maniera continua, il che obbliga tutti i soggetti a collaborare costantemente nelle procedure di pianificazione ambientale, di allestimento e assetto dei terreni da edificare, nell'edificazione dell'infrastruttura e delle dotazioni comunali e in materia delle restanti misure d'assetto territoriale. Il raggiungimento degli obiettivi di sviluppo e il concetto di sfruttamento del territorio verranno attuati mediante la verifica continua e il sondaggio di rapporti e di fenomeni in loco, nonché instaurando un'organizzazione adatta all'intero sistema d'assetto territoriale e di tutela ambientale in città.
- (4) Allo scopo di seguire l'attuazione del Piano, l'Assessorato cittadino preposto all'assetto territoriale, ha l'obbligo di verificare i fenomeni nello spazio e l'applicazione del Piano e di reagire in caso di fenomeni indesiderati, mediante la stesura di Rapporti sullo stato presente sul territorio, come previsto dalla Legge.

Ai sensi dell'articolo 33 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) (GU, nn. 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08 e 36/09) e dell'articolo 65 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n.4/09), il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato le

## **MODIFICHE E INTEGRAZIONI AL REGOLAMENTO DEL CONSIGLIO MUNICIPALE DELLA CITTA' DI ROVINJ-ROVIGNO**

### **Articolo 1**

Nell'articolo 1 del Regolamento del Consiglio municipale della Città di Rovigno (Bollettino ufficiale della Città di Rovigno", n. 7/04) le parole "Città di Rovigno" vanno sostituite con le parole "Città di Rovinj-Rovigno".

### **Articolo 2**

L'articolo 2 cambia e diventa del seguente tenore:

"Con il presente Regolamento (di seguito nel testo: Regolamento) viene regolata l'attività del Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno (di seguito nel testo: Consiglio), e in particolar modo:

- la costituzione del Consiglio,
- l'elezione del presidente e del vicepresidente del Consiglio,
- i diritti e doveri generali dei consiglieri, nonché le modalità della loro realizzazione,
- i diritti e doveri del presidente e del vicepresidente del Consiglio,
- gli organismi di lavoro del Consiglio,
- il rapporto tra Consiglio e sindaco,
- le interpellanze dei consiglieri,
- la collaborazione del Consiglio con le minoranze nazionali e i rappresentanti delle comunità nazionali o minoranze,
- il procedimento e l'emanazione degli atti del Consiglio,
- la convocazione di sedute, l'ordine alle sedute, la stesura del verbale, l'assicurazione della pubblicità del lavoro del Consiglio."

### **Articolo 3**

Nell'articolo 6 del Regolamento il comma 3 cambia e diventa del seguente tenore:

"Giuro sul mio onore che svolgerò la funzione di membro del Consiglio municipale coscientemente e responsabilmente, che espletterò la mia funzione nel rispetto della Costituzione della Repubblica di Croazia, della legge, dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno e dell'ordinamento giuridico, e che mi impegnerò per garantire uno sviluppo globale della Città di Rovinj-Rovigno, della Regione Istriana e della Repubblica di Croazia."

### **Articolo 4**

Dopo l'articolo 12 vanno aggiunti i nuovi articoli 12a, 12b, 12c, 12d e 12e, del seguente tenore:

#### **“Articolo 12a**

Il presidente e il vicepresidente del Consiglio possono essere esonerati dall'incarico anche prima dello scadere del regolare mandato quadriennale.

La proposta d'esonero del presidente, rispettivamente del vicepresidente del Consiglio, può essere presentata da almeno sette (7) consiglieri.

La proposta d'esonero dev'essere motivata.

In merito alla proposta d'esonero si decide a maggioranza dei voti di tutti i membri del Consiglio. La proposta d'esonero può essere presentata:

se il presidente, rispettivamente il vicepresidente del Consiglio non convocasse la seduta qualora ciò venisse richiesto dal sindaco oppure da un terzo dei membri del Consiglio entro il termine di 15 giorni dal recapito della richiesta,

se il proponente ritenesse che il presidente, rispettivamente il vicepresidente del Consiglio abbia danneggiato con il proprio comportamento la reputazione del Consiglio oppure abbia abusato della posizione o abbia commesso eccesso di potere.

#### **Articolo 12b**

Il presidente e il vicepresidente del Consiglio possono rassegnare le dimissioni.

Il Consiglio constaterà la presentazione delle dimissioni scritte del presidente o del vicepresidente del Consiglio, momento in cui gli cesserà il mandato.

Nel caso di cui al comma 2 del presente articolo, il Consiglio ha l'obbligo di eleggere il nuovo presidente, rispettivamente vicepresidente del Consiglio, entro il termine di 30 giorni.

#### **Articolo 12c**

Qualora al presidente, rispettivamente al vicepresidente del Consiglio cessasse il mandato di membro del Consiglio prima dello scadere del regolare mandato quadriennale, il Consiglio ha l'obbligo di eleggere il

presidente, rispettivamente il vicepresidente del Consiglio, entro il termine di 30 giorni dal giorno in cui si è venuti a conoscenza della cessazione del mandato.

#### Articolo 12d

Qualora il Consiglio esonerasse dall'incarico il presidente e il vicepresidente del Consiglio, e alla stessa seduta non nominasse il nuovo presidente e il vicepresidente, designerà a maggioranza dei voti di tutti i consiglieri il membro del Consiglio che fino all'elezione del presidente o del vicepresidente avrà tutti i suoi diritti e doveri.

Il Consiglio ha l'obbligo di scegliere il presidente del Consiglio, rispettivamente il vicepresidente entro il termine di 30 giorni dal giorno dell'esonero.

#### Articolo 12e

Il capo dell'Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco aiuta il presidente del Consiglio a preparare e a condurre la seduta del Consiglio, nonché nell'espletamento delle altre sue attività.

In caso di assenza, ossia di impedimento del capo dell'Ufficio del Consiglio, il presidente del Consiglio viene aiutato dalla persona designata dal capo dell'Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco in accordo con il presidente del Consiglio.”

#### Articolo 5

Va cancellato il capitolo “III – Elezione del sindaco e del vicesindaco”, nonché il capitolo “IV – Elezione dei membri della Giunta” con i rispettivi articoli, e precisamente: 13, 14, 15, 16, 17, 18.

#### Articolo 6

L'attuale capitolo “V – Diritti e doveri generali dei consiglieri, nonché modalità della loro realizzazione”, diventa capitolo “III”.

#### Articolo 7

L'articolo 20 del Regolamento cambia e diventa del seguente tenore:

“Il membro del Consiglio ha diritti e doveri definiti dalla Legge, dallo Statuto della Città di Rovinj-Rovigno, dal presente Regolamento e dagli atti del Consiglio, e in particolar modo:

- presenziare alle sedute del Consiglio e degli organismi di lavoro di cui è membro e partecipare alla loro attività,
- dibattere ed esprimersi in merito a tutte le questioni che sono all'ordine del giorno del Consiglio e degli organismi di lavoro di cui è membro e decidere a riguardo,
- accettare la nomina a membro nell'organismo di lavoro in modo tale che al contempo può essere membro di al massimo due organismi di lavoro permanenti,
- svolgere lavori e compiti di sua competenza che gli vengono affidati dal Consiglio o dall'organismo di lavoro di cui è membro,
- proporre al Consiglio l'emanazione di delibere e di altri atti nonché esaminare singole questioni di competenza del Consiglio,
- richiedere e ottenere i dati dal sindaco e dagli organismi amministrativi della Città di Rovinj-Rovigno nonché utilizzare i loro servizi tecnici e professionali necessari per l'espletamento della funzione di membro del Consiglio,
- presentare emendamenti alle proposte degli atti generali,
- proporre la costituzione di un organismo di lavoro oppure di un gruppo di lavoro al fine di elaborare determinate questioni e di preparare gli atti per il Consiglio,
- porre domande sull'espletamento dei lavori nell'ambito dell'autogoverno della Città di Rovinj-Rovigno nonché degli altri lavori nell'ambito dell'attività del sindaco,
- essere scelto, rispettivamente nominato e accettare l'elezione ossia la nomina nell'organismo delle persone giuridiche definite dalla legge, dallo Statuto della Città di Rovinj-Rovigno e dagli atti generali del Consiglio.”

#### Articolo 8

Nel comma 2 dell'articolo 22 le parole “Ufficio del Consiglio e della Giunta municipale” vanno sostituite con le parole “Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco”.

#### Articolo 9

Dopo l'articolo 23 va aggiunto un nuovo articolo 23a del seguente tenore:

#### “Articolo 23a

Nell'espletamento degli affari economici privati e di altre attività, il membro del Consiglio non deve utilizzare la posizione di membro del Consiglio e nemmeno accentuare tale posizione, né per sé, né per il proprio datore di lavoro.”

#### Articolo 10

Nell'articolo 25 le parole “Ufficio del Consiglio e della Giunta municipale” vanno sostituite con le parole “Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco”.

#### Articolo 11

L'articolo 26 cambia e diventa del seguente tenore:



“Possono costituire il club dei membri del consiglio:

- il partito politico che ha almeno tre (3) membri nel Consiglio,
- due o più partiti politici che hanno insieme almeno tre (3) membri nel Consiglio,
- almeno tre (3) membri indipendenti del Consiglio.

Il membro del Consiglio può essere membro di un solo club.

I club dei membri del Consiglio hanno l'obbligo di comunicare la propria costituzione al presidente del Consiglio e all'Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco, nonché allegare il proprio regolamento di lavoro e i dati relativi alla denominazione, al presidente e ai membri del club.

Il presidente del club ha l'obbligo di comunicare per iscritto al presidente del Consiglio e all'Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco ogni cambiamento scaturito nel club nel corso della durata del mandato.

L'Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco assicurerà, a richiesta dei club dei membri del Consiglio, gli ambienti e le condizioni tecniche di lavoro.”

#### **Articolo 12**

L'articolo 27 va cancellato.

#### **Articolo 13**

L'articolo 29 cambia e diventa del seguente tenore:

“Il Presidente del Consiglio:

- rappresenta il Consiglio,
- convoca le sedute del Consiglio, propone l'ordine del giorno, presiede le sedute del Consiglio e sottoscrive gli atti del Consiglio,
- invia a debita procedura le proposte dei proponenti autorizzati,
- provvede alla procedura di emanazione di atti generali,
- coordina l'attività degli organismi di lavoro,
- provvede alla collaborazione tra Consiglio e sindaco,
- provvede alla realizzazione dei diritti e all'attuazione degli obblighi dei membri del Consiglio,
- mantiene l'ordine alle sedute,
- rende noti i risultati delle votazioni alle sedute,
- designa i rappresentanti del Consiglio in occasioni solenni e di altro tipo,
- provvede alla collaborazione del Consiglio con le minoranze nazionali,
- informa il Consiglio sull'inizio del congelamento del mandato e sulla cessazione del congelamento del mandato del membro del Consiglio, sulla cessazione del mandato del membro del Consiglio prima dello scadere del regolare mandato quadriennale nonché sull'inizio del mandato di membro sostituto del Consiglio,
- provvede a rendere pubblica l'attività del Consiglio,
- provvede all'applicazione delle disposizioni del presente Regolamento,
- svolge anche altre attività stabilite dalla legge, dallo Statuto della Città di Rovinj-Rovigno, dagli atti del Consiglio e dal presente Regolamento.”

#### **Articolo 14**

L'attuale capitolo “VI – Diritti e doveri del presidente e del vicepresidente del Consiglio” diventa capitolo “III”.

#### **Articolo 15**

L'articolo 32 va cancellato.

#### **Articolo 16**

L'attuale capitolo “VII – Organismi di lavoro del Consiglio” diventa capitolo “IV”.

#### **Articolo 17**

L'attuale capitolo “VIII – Rapporto tra il Consiglio, la Giunta, il sindaco e l'amministrazione municipale” cambia e diventa del seguente tenore: “V – Rapporto tra il Consiglio, il sindaco e l'amministrazione municipale.”

#### **Articolo 18**

L'articolo 46 cambia e diventa del seguente tenore:

“Due volte all'anno il sindaco presenta la relazione semestrale sul suo lavoro svolto assieme al resoconto sul lavoro svolto dai settori amministrativi, e precisamente entro il 31 marzo dell'anno corrente per il periodo da luglio a dicembre dell'anno precedente, ed entro il 15 settembre per il periodo da gennaio a giugno dell'anno corrente.”

#### **Articolo 19**

Dopo l'articolo 46 vanno aggiunti gli articoli 46a, 46b, 46c, 46d, 46e, 46f, 46g, 46h e 46i, che sono del seguente tenore:

“Articolo 46a

Oltre alla relazione di cui all'articolo 46 del presente Regolamento, su richiesta del Consiglio il sindaco presenterà la relazione sul suo lavoro svolto, nell'insieme oppure in un singolo settore, sulla realizzazione delle delibere oppure di altri atti del Consiglio, nonché su altre questioni di sua competenza.

La proposta di emanazione della conclusione ai sensi del comma 1 del presente articolo, può venir presentata da almeno 7 membri del Consiglio oppure dall'organismo di lavoro.

La proposta va presentata in forma scritta, e il Consiglio vota in merito.

Di regola, il sindaco ha l'obbligo di presentare la relazione entro il termine di 30 giorni dal recapito della richiesta del Consiglio.

Il Consiglio non può richiedere la presentazione della relazione su una stessa o molto simile questione prima dello scadere di 6 mesi dal giorno in cui si è tenuta la seduta del Consiglio durante la quale è stata esposta la relazione su tale questione, rispettivamente dal giorno in cui si è tenuta la seduta del Consiglio nella quale la proposta di cui al comma 2 del presente articolo non è stata approvata.

Il sindaco può presentare al Consiglio, anche su propria iniziativa, la relazione sul suo lavoro svolto e sulla situazione nei singoli settori.

#### Articolo 46b

Il presidente del Consiglio informa il sindaco e i vicesindaci in merito alle convocazioni delle sedute del Consiglio.

Il sindaco e i vicesindaci presenziano alle sedute del Consiglio.

Il sindaco, nei casi in cui è proponente della delibera oppure di altro atto che viene esaminato dal Consiglio, designerà la persona che alla seduta del Consiglio presenterà la proposta di delibera oppure di altro atto, nonche' fornirà le spiegazioni necessarie in merito alla proposta e darà il proprio parere in merito agli emendamenti che verranno presentati.

Nei casi in cui il sindaco non è il proponente, recapiterà al Consiglio il proprio parere e le proposte fino all'inizio del dibattito.

Qualora il Consiglio valutasse che per il dibattito su una certa questione fosse necessario il parere del sindaco, ed esso non fosse presente alla seduta, e nemmeno avesse fatto pervenire il proprio parere, il Consiglio potrà interrompere oppure rimandare il dibattito in merito a tale proposta.

#### Articolo 46c

I membri del Consiglio possono fare delle domande al sindaco sull'espletamento delle attività nell'ambito dell'autogoverno della Città di Rovinj-Rovigno e di altre attività di sua competenza, sulla realizzazione delle sue delibere e di altri atti, delle delibere e di altri atti del Consiglio, nonche' sulle attività degli organismi amministrativi della Città di Rovinj-Rovigno, come pure sulle persone giuridiche di cui la Città di Rovinj-Rovigno è fondatore, ossia proprietario maggioritario.

Le domande possono essere fatte verbalmente durante le sedute del Consiglio oppure in forma scritta tramite il presidente del Consiglio.

#### Articolo 46d

I membri del Consiglio pongono le domande verbali durante l'ora dedicata alle interpellanze, ossia all'inizio di ogni seduta ordinaria del Consiglio, dopo che è stato definito l'ordine del giorno.

Per le interpellanze è prevista un'ora, qualora il Consiglio non decidesse diversamente.

#### Articolo 46e

Durante l'ora dedicata alle interpellanze, il membro del Consiglio ha diritto di fare al massimo due domande.

La domanda dev'essere breve, formulata chiaramente e tale che ad essa si possa rispondere subito e senza preparativi; la durata della singola domanda non deve superare i due (2) minuti.

La risposta ad ogni domanda posta dura al massimo fino a cinque (5) minuti.

Dopo aver ricevuto la risposta, il membro del Consiglio può, entro il termine di un (1) minuto, esporre il parere in merito alla risposta e porre una domanda aggiuntiva.

Dopo aver esposto il parere oppure posto una domanda aggiuntiva di cui al comma 4 del presente articolo, il sindaco può chiedere nuovamente la parola, mentre la sua esposizione non può durare più di tre (3) minuti.

#### Articolo 46f

Il sindaco ha l'obbligo di rispondere alla domanda posta durante la seduta nella quale la domanda è stata fatta oppure indicare le ragioni per le quali non può rispondere.

Il sindaco non ha l'obbligo di rispondere qualora la domanda che è stata posta non riguardasse la sua attività oppure ciò che è di sua competenza.

Alla domanda posta al sindaco possono rispondere anche i vicesindaci, nonche' i capi dei settori amministrativi della Città di Rovinj-Rovigno di competenza dei quali sono le attività alle quali si riferisce la domanda, i direttori delle istituzioni di cui è fondatore la Città, i direttori delle società commerciali di proprietà oppure di proprietà maggioritaria della Città, quando il sindaco ritiene che loro potrebbero dare una risposta più precisa.

#### Articolo 46g

Alla domanda alla quale non è stata data risposta durante la seduta del Consiglio oppure per la quale il sindaco ritenesse che richieda una risposta più dettagliata, viene data risposta scritta alla successiva seduta del Consiglio.

Alla domanda per la quale il membro del Consiglio ha richiesto espressamente una risposta scritta, oltre alla risposta verbale viene data anche risposta scritta.

**Articolo 46h**

Durante l'ora prevista per le interpellanze non si può chiedere la parola per correggere una citazione errata presentata nella domanda del membro del Consiglio oppure nella risposta alla domanda che è stata fatta.

**Articolo 46i**

Il membro del Consiglio può, tramite il presidente del Consiglio, porre la domanda in forma scritta, e dopo aver ricevuto la risposta anche domande aggiuntive.

La domanda dev'essere fatta in conformità alle disposizioni del presente Regolamento.

Se la domanda fatta non fosse conforme alle disposizioni del presente Regolamento, il presidente del Consiglio inviterà il membro del Consiglio a conformare la propria domanda alle disposizioni del Regolamento. Qualora il membro del Consiglio non conformasse la domanda alle disposizioni di questo Regolamento, il presidente del Consiglio non inoltrerà la domanda al Sindaco, ma informerà in merito il membro del Consiglio.

Se la risposta non potesse venir data entro il termine di cui all'articolo 46g, il membro del Consiglio verrà informato, tramite il presidente del Consiglio, sulle ragioni per le quali non sia possibile dare una risposta entro il termine previsto."

**Articolo 20**

L'articolo 47 cambia e diventa del seguente tenore:

"Il sindaco e i vicesindaci presenziano alle sedute del Consiglio.

Il rappresentante del sindaco partecipa alle sedute del Consiglio e degli organismi di lavoro nei dibattiti sulle proposte che vengono presentate dal sindaco, presenta e spiega la proposta e le posizioni del sindaco, fornisce spiegazioni, si esprime in merito agli emendamenti presentati qualora il sindaco lo autorizzasse a farlo.

Il sindaco presenta i propri pareri e posizioni in merito alla proposta presentata dal Consiglio anche quando non è il proponente."

**Articolo 21**

Nell'articolo 48 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 22**

Gli articoli 49, 50, 51 e 52 vanno cancellati.

**Articolo 23**

L'attuale capitolo "IX – Collaborazione del Consiglio municipale con i consigli delle minoranze nazionali e i rappresentanti delle comunità nazionali o minoranze" diventa capitolo "VI".

**Articolo 24**

Nell'articolo 56, le parole "ministero preposto all'amministrazione generale e Giunta municipale della Città di Rovigno" vanno sostituite con le parole "organismo statale preposto oppure del sindaco".

**Articolo 25**

L'attuale capitolo "X – Atti del Consiglio, procedimento della loro emanazione e interpellanze dei consiglieri" diventa capitolo "VII".

**Articolo 26**

Nei commi 4 e 5 dell'articolo 66, le parole "Ufficio del Consiglio e della Giunta municipale" vanno sostituite con le parole "Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco".

**Articolo 27**

Nell'articolo 68, il comma 2 cambia e diventa del seguente tenore: "Lo statuto, il bilancio, il conto consuntivo, il Regolamento del Consiglio municipale, la Delibera sull'elezione e sull'esonero del presidente e del vicepresidente del Consiglio, come pure il programma di lavoro del Consiglio, vengono emanati a maggioranza dei voti di tutti i consiglieri."

**Articolo 28**

Nell'articolo 69 comma 2 va cancellata la parola "Giunta".

**Articolo 29**

Nell'articolo 71 comma 2 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 30**

Nell'articolo 75 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 31**

Nell'articolo 77 comma 2 vanno cancellate le parole "rappresentante della Giunta".

**Articolo 32**

Nell'articolo 78 comma 2 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 33**

Nell'articolo 79 comma 2 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 34**

Nell'articolo 81 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 35**

L'articolo 83 cambia e diventa del seguente tenore: "Qualora la proposta di delibera non fosse stata presentata dal sindaco, si vota sugli emendamenti alla proposta di delibera in merito ai quali il sindaco non è d'accordo."

**Articolo 36**

Nell'articolo 84 le parole "Giunta municipale" vanno sostituite con le parole "sindaco e amministrazione municipale".

**Articolo 37**

Nell'articolo 88 le parole "rappresentante della Giunta" vanno sostituite con la parola "sindaco".

**Articolo 38**

Nell'articolo 92 comma 2 la parola "Giunta" va sostituita con le parole "organismo preposto dell'amministrazione municipale".

**Articolo 39**

Nell'articolo 95 comma 3 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 40**

Nell'articolo 98 comma 2 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 41**

Nell'articolo 101 comma 1 la parola "Giunta" va sostituita con la parola "sindaco".

**Articolo 42**

Gli articoli 102, 103, 104 e 105 vanno cancellati.

**Articolo 43**

L'attuale capitolo "XI – Convocazione della seduta, ordine alla seduta, stesura del verbale, assicurazione della pubblicità del lavoro del Consiglio" diventa capitolo "VIII".

**Articolo 44**

L'articolo 106 cambia e diventa del seguente tenore:

"La seduta del Consiglio viene convocata dal presidente del Consiglio su propria iniziativa, in base al programma di lavoro, su richiesta di un terzo dei membri del Consiglio oppure su richiesta del sindaco.

Il presidente del Consiglio ha l'obbligo di convocare la seduta del Consiglio su richiesta motivata di almeno un terzo dei membri del Consiglio entro il termine di quindici (15) giorni dalla ricevuta della richiesta.

Qualora il presidente del Consiglio non convocasse la seduta entro il termine di cui al comma 2 del presente articolo, la seduta verrà convocata dal sindaco entro il termine di quindici (15) giorni."

**Articolo 45**

L'articolo 107 cambia e diventa del seguente tenore:

"Per le sedute ordinarie, dieci (10) giorni prima della seduta ai membri del Consiglio viene fatto pervenire l'invito per la seduta, la proposta di ordine del giorno e il materiale del quale si discuterà.

Il materiale che sarà oggetto di disamina alla seduta del Consiglio municipale sarà reperibile anche on-line nel sito internet della Città lo stesso giorno in cui verrà inviato ai consiglieri.

Eccezionalmente dalle disposizioni di cui ai commi 1 e 2 di questo articolo, qualora esistessero motivi fondati per farlo, ai membri del Consiglio il materiale per un singolo punto all'ordine del giorno può venir recapitato anche in un secondo momento, e lo si può fare pure durante la seduta stessa.

In caso di convocazione di una seduta straordinaria del Consiglio, quando è indispensabile emanare un singolo atto con procedura d'urgenza oppure quando lo richiedono altri motivi fondati, il presidente del Consiglio può recapitare l'invito per la seduta del Consiglio entro il termine di meno di dieci (10) giorni, mentre l'ordine del giorno per tale seduta può essere proposto durante la seduta stessa."

**Articolo 46**

L'articolo 108 cambia e diventa del seguente tenore:

"Tutti i materiali che vengono recapitati ai consiglieri devono essere in lingua croata e italiana.

Qualora per fondati motivi non fosse possibile tradurre a tempo debito un determinato materiale, il medesimo verrà recapitato al più tardi alla seduta del Consiglio. A decidere in merito è il presidente e il vicepresidente del Consiglio con il consenso del presidente della Commissione per le questioni e la tutela dei diritti della minoranza nazionale italiana autoctona".

**Articolo 47**

L'articolo 109 cambia e diventa del seguente tenore:

“L'ordine del giorno del Consiglio viene proposto dal presidente del medesimo. Nella proposta dell'ordine del giorno il presidente del Consiglio include tutte le pratiche che gli sono state recapitate almeno quindici (15) giorni prima della seduta, nel modo stabilito dal presente Regolamento.

Dopo che l'invito per la seduta, con la proposta dell'ordine del giorno, è stato già recapitato, il presidente del Consiglio può proporre successivamente ai membri del Consiglio il completamento dell'ordine del giorno.

Durante la seduta il presidente del Consiglio può proporre che l'ordine del giorno venga completato con singole pratiche oppure che singole pratiche vengano tolte dall'ordine del giorno.

Qualora si proponesse il completamento dell'ordine del giorno, ai membri del Consiglio, oltre alla proposta di completamento dell'ordine del giorno, viene consegnato il materiale in base a quanto proposto.

Sul cambiamento proposto all'ordine del giorno, si vota alla seduta, in modo tale che prima si vota per la proposta che la singola pratica venga tolta dall'ordine del giorno, e quindi per la proposta che l'ordine del giorno venga completato con una singola pratica.

Dopo che è stato proposto l'ordine del giorno, il presidente del Consiglio mette ad approvazione l'ordine del giorno.

Durante la seduta il presidente può cambiare l'ordine dei punti all'ordine del giorno.”

**Articolo 48**

Nell'articolo 112 il comma 4 cambia e diventa del seguente tenore:

“Indipendentemente dall'ordine di cui al comma 3 del presente articolo, al consigliere può essere data la parola quando desidera parlare della violazione del Regolamento oppure quando desidera replicare a colui che ha parlato prima di lui.

L'accenno alla violazione del Regolamento e la replica possono durare al massimo due (2) minuti.

Il consigliere ha diritto di replicare una sola volta a colui che ha parlato prima di lui.”

**Articolo 49**

L'articolo 114 cambia e diventa del seguente tenore:

“Il consigliere può discutere soltanto della materia della quale si sta dibattendo e in base all'ordine del giorno stabilito, per al massimo cinque (5) minuti.

Eccezionalmente, in seguito all'importanza dell'argomento, il presidente del Consiglio può decidere che un singolo consigliere possa discutere anche oltre il tempo previsto.

Durante il dibattito si parla dalla tribuna.

Si può parlare dal posto solo se le condizioni tecniche siano tali che tutti possano sentire e che si possa registrare il dibattito.

Dopo aver terminato il dibattito, tutti i consiglieri che si sono annunciati per il dibattito possono chiedere nuovamente la parola e parlare altri tre (3) minuti, indipendentemente dal fatto se prima hanno parlato dello stesso tema.

Se il consigliere si allontanasse dall'argomento all'ordine del giorno, il presidente gli ricorderà di attenersi all'ordine del giorno.

Se anche dopo il secondo ammonimento il consigliere non si attenesse al tema all'ordine del giorno, il presidente del Consiglio gli toglierà la parola. In questo caso il consigliere non potrà più partecipare al dibattito su questo punto all'ordine del giorno.”

**Articolo 50**

Nell'articolo 131 le parole “Ufficio del Consiglio e della Giunta municipale” vanno sostituite con le parole “Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco”.

**Articolo 51**

Nell'articolo 133 le parole “Ufficio del Consiglio e della Giunta municipale” vanno sostituite con le parole “Ufficio del Consiglio municipale e del Sindaco”.

**Articolo 52**

Il Comitato per lo Statuto, il Regolamento di procedura e le prescrizioni è autorizzato a redigere il testo emendato del presente Regolamento.

**Articolo 53**

Queste modifiche e integrazioni al Regolamento del Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno entrano in vigore l'ottavo giorno dalla pubblicazione sul “Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno”.

Sukladno odredbama čl.39. Zakona o proračunu ( NN RH 87/08 ) i čl.65. Statuta grada Rovinja-Rovigno (Službeni glasnik grada Rovinja-Rovigno 4/09 ), Gradsko vijeće grada Rovinja-Rovigno, na sjednici održanoj 28. listopada 2010. godine, donosi

**Prvu izmjenju i dopunu**

**Proračuna grada Rovinja-Rovigno za 2010. godinu**

**I. - OPĆI DIO**

**Članak 1.**

U Proračunu grada Rovinja-Rovigno za 2010. godinu ("Službeni glasnik grada Rovinja-Rovigno" 7/09), članak 1.mijenja se i glasi:

"Proračun grada Rovinja-Rovigno ( u daljnjem tekstu: Proračun ) za 2010. godinu sastoji se od:

**RAČUNA PRIHODA I RASHODA**

u kunama

<i>opis</i>	<i>plan 2010.</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010.</i>
prihodi	116.353.700	-2.212.099	114.141.601
rashodi	107.638.243	9.881.757	117.520.000
manjak	8.715.457	-12.093.856	-3.378.399

**RAČUNA FINANCIRANJA**

u kunama

<i>opis</i>	<i>plan 2010.</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010.</i>
primici od financiranja	6.000.000	1.167.000	7.167.000
izdaci financiranja	15.200.000	-5.270.000	9.930.000
netto financiranje	-9.200.000	6.437.000	-2.763.000

**SREDSTVA ZA OBAVEZE IZ PRETHODNE GODINE**

u kunama

<i>opis</i>	<i>plan 2010.</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010.</i>
sredstva za obaveze iz prethodne godine	484.543	5.656.856	6.141.399

**Članak 2.**

U članku 2. Proračuna, iznos od 122.838.243 kn, zamjenjuje se iznosom 127.450.000 kn.

**GRAD ROVINJ-ROVIGNO - PRORAČUN 2010.****Prve izmjene i dopune****Bilanca prihoda i primitaka, rashoda i izdataka****A****PRIHODI I PRIMICI**

konto	opis	Plan 2010.	povećanje / smanjenje	Novi plan 2010.
1	2	3	4	5
	<b>Prihodi i primici</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>
	<b>prihodi iz poslovnih aktivnosti</b>	<b>116.353.700</b>	<b>-2.212.099</b>	<b>114.141.601</b>
<b>6</b>	<b>prihodi poslovanja</b>	<b>101.881.700</b>	<b>-1.981.099</b>	<b>99.900.601</b>
<b>61</b>	<b>prihodi od poreza</b>	<b>48.886.000</b>	<b>1.474.000</b>	<b>50.360.000</b>
611	porez i prirez p/dohodak	33.546.000	1.504.000	35.050.000
6111	porez na dohodak = "redovni" udio 55%	27.750.000	1.500.000	29.250.000
6111	prirez p/dohodak = 6%	3.250.000	0	3.250.000
6111	porez na dohodak = "dodatni" udio 3,1% + 1,3%	2.546.000	4.000	2.550.000
613	Porezi na imovinu	12.305.000	-515.000	11.790.000
6131	p / imovinu	4.105.000	475.000	4.580.000
61314	porez na kuće za odmor	505.000	65.000	570.000
61315	porez na korištenje javnih površina	3.600.000	410.000	4.010.000
6134	p.p. nekretnina	8.200.000	-990.000	7.210.000
61341	porez na promet nekretnina	8.200.000	-990.000	7.210.000
614	Porezi na robu i usluge	3.035.000	485.000	3.520.000
6142	porez na promet	1.820.000	90.000	1.910.000
61424	porez na potrošnju	1.820.000	90.000	1.910.000
6145	porezi na korištenje dobara	1.215.000	395.000	1.610.000
61453	porez na tvrtku	1.215.000	395.000	1.610.000
<b>63</b>	<b>pomoći iz inozemstva i od subjekata unutar opće države</b>	<b>10.380.700</b>	<b>-1.754.213</b>	<b>8.626.487</b>
631	pomoći od inozemnih vlada	0	34.000	34.000
6311	tekuće pomoći od inozemnih vlada	0	34.000	34.000
63111	tekuće pomoći iz inozemstva - SEENET-2		34.000	34.000
633	pomoći iz proračuna	10.380.700	-1.788.213	8.592.487
6331	tekuće pomoći iz proračuna	4.380.700	28.450	4.409.150
63311	tekuće pomoći pror RH - <b>Fond izravnjanja</b> iz p/doh - dio za decentralizirane funkcije	4.225.000	37.000	4.262.000
63311	tekuće pomoći iz pror RH za programe u predškolsstvu	95.700	-10.050	85.650
63312	proračun IŽ - socijalna skrb ( ogrijev )	60.000	0	60.000
63312	proračun IŽ - lokalni izbori		1.500	1.500
6332	kapitalne pomoći iz proračuna	6.000.000	-1.816.663	4.183.337
63321	kapitalne pomoći iz proračuna RH - Min gospodarstva - poduzet.zona		550.000	550.000
63321	kapitalne pomoći iz proračuna RH - Gimnazija		300.000	300.000
63322	kapitalne pomoći iz prorač IŽ - rekonstrukcija i dogradnja Gimnazije i dvorane	6.000.000	-2.666.663	3.333.337
<b>64</b>	<b>prihodi od imovine</b>	<b>8.060.000</b>	<b>1.208.330</b>	<b>9.268.330</b>

<i>konto</i>	<i>opis</i>	<i>Plan 2010.</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>Novi plan 2010.</i>
1	2	3	4	5
641	<i>prih od financijske imovine</i>	700.000	23.030	723.030
6411	prihodi od kamata za dane zajmove		230	230
6413	prihodi od kamata - dep i po viđenju	100.000	210.000	310.000
6416	prihodi od dividendi		12.800	12.800
6419	ost.fin.prihodi -prijebaj RH devize (=dio prihoda od prodaje stanova)	600.000	-200.000	400.000
642	<i>prih od nefinancijske imovine</i>	7.360.000	1.185.300	8.545.300
6421	<i>koncesije</i>	730.000	307.000	1.037.000
64214	nak.za koncesiju na pomorskom dobru - D-Ž-G 40-20-40		216.000	216.000
64214	nakn konc/Maistra pravo građ.		6.500	6.500
64217	nak. konc odobrenje za uporabu pom.dobra-djelatnost na područ. unutrašnjih morskih voda	700.000	60.000	760.000
64219	nakn za koncesije - vučna služba		8.500	8.500
64219	prihodi od koncesije - dimnjačar	30.000	0	30.000
64219	nakn za koncesije - taxi		16.000	16.000
6422	<i>prihodi od zakupa</i>	4.840.000	705.000	5.545.000
64221	prihodi od zakupa poslovnih prostora	4.500.000	715.000	5.215.000
64221	prihodi od najma stanova	70.000	55.000	125.000
64222	ostali prihodi od zakupa, iznajmljivanja imovine i prenamjena polj.z.	270.000	-65.000	205.000
6423	<i>ostali prih.od nefinancijske imovine</i>	1.790.000	173.300	1.963.300
64231	naknada za eksploataciju mineralnih sirovina	40.000	-26.700	13.300
64236	prih.od spomeničke rente - po m2	500.000	0	500.000
64236	prih.od spomeničke rente - na UP	300.000	0	300.000
64239	ostali prihodi od nefinanc imovine-sugl.služnost i pravo građenja	950.000	150.000	1.100.000
64239	ostali prihodi od nefinanc imovine- nak za otkopanu kol. neenergetskih min.sirovina		50.000	50.000
<b>65</b>	<b><i>prih.od administrativnih pristojbi i po poseb</i></b>	<b>22.964.500</b>	<b>-4.572.216</b>	<b>18.392.284</b>
651	<i>upravne pristojbe</i>	3.495.000	-155.000	3.340.000
6512	<i>pristojbe i naknade</i>	700.000	-40.000	660.000
65123	gradske upravne pristojbe ( i građevinske pristojbe)	300.000	5.000	305.000
65129	ostale nak.utvrđene gradskom odl - promet pješačkom zonom	400.000	-45.000	355.000
6513	<i>ostale upravne pristojbe</i>	50.000	10.000	60.000
65139	prih od prodaje državnih biljega	50.000	10.000	60.000
6514	<i>ostale pristojbe</i>	2.745.000	-125.000	2.620.000
65141	boravišna pristojba	2.745.000	-125.000	2.620.000
652	<i>prihodi po posebnim propisima</i>	19.469.500	-4.417.216	15.052.284
6522	<i>vodni doprinos</i>	0	300.000	300.000
65221	vodni doprinos		300.000	300.000
6523	<i>komunalni dop i naknade</i>	19.319.500	-4.680.000	14.639.500
65231	komunalni doprinos	11.819.500	-5.200.000	6.619.500
65232	komunalna naknada	7.500.000	520.000	8.020.000



<i>konto</i>	<i>opis</i>	<i>Plan 2010.</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>Novi plan 2010.</i>
1	2	3	4	5
6524	šumski doprinos	0	1.000	1.000
65241	šumski doprinos		1.000	1.000
6526	ostali nespomenuti prihodi	150.000	-38.216	111.784
65269	ostali nespomenuti prihodi	150.000	-38.216	111.784
<b>66</b>	<b>ostali prihodi</b>	<b>11.590.500</b>	<b>1.663.000</b>	<b>13.253.500</b>
662	novčane kazne	110.000	-30.000	80.000
6627	novčane kazne	110.000	-30.000	80.000
664	prih iz prorač za financ redovne djelatnosti korisnika proračuna	11.480.500	1.693.000	13.173.500
6643	prihodi na temelju ugovorenih obveza	11.480.500	1.693.000	13.173.500
66431	- izgradnja odlagališta	3.500.000	-700.000	2.800.000
66431	- izgradnja gradskog groblja - naknada za grobna mjesta	400.000	500.000	900.000
66431	- izgradnja kanalizacije - naknada za priključak	400.000	1.600.000	2.000.000
66431	- vodovodni priključci	1.500.000	0	1.500.000
66431	- učešće - Sustav javne odvodnje i zaštite voda IŽ	1.500.000	0	1.500.000
66431	- Fond za zaštitu okoliša - za odlagališta i komunalnu opremu	1.000.000	0	1.000.000
66431	- programi MMC-a		128.000	128.000
66431	- DPU Laco Sercio-istok	250.000	-250.000	
66431	- DPU južne luke (LU)	260.000	-260.000	
66431	- učešće - komun.izgradnja i sp.objekti	400.000	600.000	1.000.000
66431	- posebne namjene - serv.cesta BS Monfiorenzo	2.270.500	0	2.270.500
66431	- posebne namjene - spasioi (TZ)		60.000	60.000
66431	- ostale posebne namjene		10.500	10.500
66431	- ostalo		4.500	4.500
<b>7</b>	<b>prihodi od prodaje nefinancijske imovine</b>	<b>14.472.000</b>	<b>-231.000</b>	<b>14.241.000</b>
<b>71</b>	<b>prih od prodaje neproizvedene imovine</b>	<b>11.720.000</b>	<b>-885.000</b>	<b>10.835.000</b>
711	prihodi od prodaje prirodnih bogatstava	11.720.000	-885.000	10.835.000
7111	prih od prodaje zemljišta	11.720.000	-885.000	10.835.000
71111	prihodi od prodaje poljoprivrednog zemljišta	20.000	15.000	35.000
71112	prihodi od prodaje građevinskog zemljišta	11.700.000	-900.000	10.800.000
<b>72</b>	<b>prihodi od prodaje proizvedene imovine</b>	<b>2.752.000</b>	<b>654.000</b>	<b>3.406.000</b>
721	prihodi od prodaje građevinskih objekata	2.752.000	654.000	3.406.000
7211	prihodi od prodaje stanova (v.6419=prijeb)	200.000	200.000	400.000
7211	prihodi od prodaje stanova - POS		160.000	160.000
7211	prihodi od prodaje stanova - ostalo (zaokr.cjeline)		250.000	250.000
7212	prihodi od prodaje građev. objekata - posl.prostori	1.780.000	41.000	1.821.000
7214	prihodi od prodaje ostalih građev.objekata - štalice	772.000	3.000	775.000
<i>Rekapitulacija</i>				
<b>6</b>	svoga prihodi poslovanja	101.881.700	-1.981.099	99.900.601
<b>7</b>	prihodi od prodaje nefinancijske imovine	14.472.000	-231.000	14.241.000
	sveukupni prihodi iz poslovnih aktivnosti	116.353.700	-2.212.099	114.141.601

<i>konto</i>	<i>opis</i>	<i>Plan 2010.</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>Novi plan 2010.</i>
1	2	3	4	5
<b>8</b>	kreditna sredstva	6.000.000	1.167.000	7.167.000
	ukupno prihodi i primici	122.353.700	-1.045.099	121.308.601
	sredstva za obaveze iz prethodne godine	484.543	5.656.856	6.141.399
	<i>Sveukupno na raspolaganju</i> <b>= Ukupno proračun</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>

*Financijski rezultat*

	svoga tekući prihodi	116.353.700	-2.212.099	114.141.601
	svoga tekući rashodi i izdaci	122.838.243	4.611.757	127.450.000
	<i>financijski rezultat</i>	-6.484.543	-6.823.856	-13.308.399
	pokriće iz prenesenih obaveza i kredita	6.484.543	6.823.856	13.308.399
	<i>Sveukupni rezultat</i>	0	0	0

**DECENTRALIZIRANE FUNKCIJE**

	<b>Decentralizirane funkcije</b>	<b>6.771.000</b>	<b>41.000</b>	<b>6.812.000</b>
<b>6</b>	<b>prihodi poslovanja</b>	<b>6.771.000</b>	<b>41.000</b>	<b>6.812.000</b>
<b>61</b>	<b>prihodi od poreza</b>	<b>2.546.000</b>	<b>4.000</b>	<b>2.550.000</b>
611	porez na dohodak	2.546.000	4.000	2.550.000
6118	p/dohodak - 3,1% za decentralizirane funkcije OŠ	1.700.000	0	1.700.000
6118	p/dohodak - 1,3% za decentralizirane funkcije vatrogastva - gradski proračun	646.000	4.000	650.000
6118	p/dohodak - 1% za decentralizirane funkcije vatrogastva - općinski proračuni	200.000	0	200.000
<b>63</b>	<b>pomoći iz inozemstva i od subjekata unutar opće države</b>	<b>4.225.000</b>	<b>37.000</b>	<b>4.262.000</b>
633	pomoći iz proračuna	4.225.000	37.000	4.262.000
63311	tekuće pomoći iz državnog pror- za OŠ	1.231.000	21.000	1.252.000
63311	tekuće pomoći iz državnog proračuna za vatrogastvo - (za 88% obaveze grada)	2.740.000	14.000	2.754.000
63311	tekuće pomoći iz državnog proračuna za vatrogastvo - (za 12% obaveze općina)	254.000	2.000	256.000
	<b>Rekapitulacija decentralizacije:</b>	<b>6.771.000</b>	<b>41.000</b>	<b>6.812.000</b>
	školstvo - od p/dohodak	1.700.000	0	1.700.000
	školstvo - iz državnog proračuna	1.231.000	21.000	1.252.000
	<i>ukupno školstvo</i>	<i>2.931.000</i>	<i>21.000</i>	<i>2.952.000</i>
	vatrogastvo -od p/dohodak	846.000	4.000	850.000
	vatrogastvo - iz državnog i općinskih proračuna	2.994.000	16.000	3.010.000
	<i>ukupno vatrogastvo</i>	<i>3.840.000</i>	<i>20.000</i>	<i>3.860.000</i>

## B

## RASHODI I IZDACI

<i>konto</i>	<i>opis</i>	<i>plan 2010</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010</i>
1	2	3	4	5
	<b>Sveukupno rashodi</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>
<b>3</b>	<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>76.290.700</b>	<b>8.413.432</b>	<b>84.704.132</b>
<b>31</b>	<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>27.590.950</b>	<b>2.583.050</b>	<b>30.174.000</b>
<b>311</b>	<b>Plaće</b>	<b>22.662.950</b>	<b>2.250.050</b>	<b>24.913.000</b>
311	Plaće za redovan rad	22.662.950	2.250.050	24.913.000
<b>312</b>	<b>ostali rashodi za zaposlene</b>	<b>1.696.000</b>	<b>0</b>	<b>1.696.000</b>
3121	ostali rashodi za zaposlene	1.696.000	0	1.696.000
<b>313</b>	<b>doprinosi na plaće</b>	<b>3.232.000</b>	<b>333.000</b>	<b>3.565.000</b>
313	dop.na plaće	3.232.000	333.000	3.565.000
<b>32</b>	<b>Materijalni rashodi</b>	<b>26.059.300</b>	<b>940.400</b>	<b>26.999.700</b>
<b>321</b>	<b>Naknade troškova zaposlenima</b>	<b>1.298.000</b>	<b>95.000</b>	<b>1.393.000</b>
3211	službena putovanja	170.000	30.000	200.000
3212	naknade za prijevoz ...	1.075.000	55.000	1.130.000
3213	stručno usavršavanje zaposlenika	53.000	10.000	63.000
<b>322</b>	<b>Rashodi za materijal i energiju</b>	<b>4.798.500</b>	<b>425.000</b>	<b>5.223.500</b>
3221	uredski materijal i ostali mat.rashodi	1.928.500	-37.000	1.891.500
3222	materijal i sirovine	230.000	-13.000	217.000
3223	energija	2.600.000	485.000	3.085.000
3225	sitan inventar i auto-gume	40.000	-10.000	30.000
<b>323</b>	<b>Rashodi za usluge</b>	<b>17.528.800</b>	<b>648.400</b>	<b>18.177.200</b>
3231	usluge telefona, pošte i prijevoza	1.025.000	-125.000	900.000
3232	usluge tekućeg i investicijskog održavanja	7.778.000	159.500	7.937.500
3233	usluge promidžbe i informiranja	1.085.000	-15.000	1.070.000
3234	komunalne usluge	3.787.500	44.000	3.831.500
3235	zakupnine i najamnine	1.249.300	8.000	1.257.300
3236	zdravstvene i veterinarske usluge	474.000	8.500	482.500
3237	intelektualne i osobne usluge	1.283.000	290.400	1.573.400
3238	računalne usluge	300.000	-5.000	295.000
3239	ostale usluge	547.000	283.000	830.000
<b>329</b>	<b>Ostali nespomenuti rashodi poslovanja</b>	<b>2.434.000</b>	<b>-228.000</b>	<b>2.206.000</b>
3291	naknade za rad predstavničkih i izvršnih tijela, povjerenstava i sl.	1.169.000	-34.000	1.135.000
3292	premije osiguranja	125.000	-5.000	120.000
3293	reprezentacija	350.000	-55.000	295.000
3294	članarine	35.000	0	35.000
3299	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	755.000	-134.000	621.000
<b>34</b>	<b>Financijski rashodi</b>	<b>4.183.000</b>	<b>4.835.000</b>	<b>9.018.000</b>
<b>342</b>	<b>Kamate za primljene zajmove</b>	<b>3.000.000</b>	<b>4.555.000</b>	<b>7.555.000</b>
3423	Kamate za primljene zajmove od banaka	3.000.000	4.555.000	7.555.000
<b>343</b>	<b>ostali financijski rashodi</b>	<b>1.183.000</b>	<b>280.000</b>	<b>1.463.000</b>

<i>konto</i>	<i>opis</i>	<i>plan 2010</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010</i>
1	2	3	4	5
3431	Bankarske usluge i usluge platnog prometa	240.000	-10.000	230.000
3434	Ostali nespomenuti financijski rashodi	943.000	290.000	1.233.000
<b>35</b>	<b>Subvencije</b>	<b>1.100.000</b>	<b>89.000</b>	<b>1.189.000</b>
<b>351</b>	<b>Subvencije trgovačkim društvima u javnom sektoru</b>	<b>810.000</b>	<b>0</b>	<b>810.000</b>
3512	Subvencije trgovačkim društvima u javnom sektoru	810.000	0	810.000
<b>352</b>	<b>Subvencije trgovačkim društvima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima izvan javnog sektora</b>	<b>290.000</b>	<b>89.000</b>	<b>379.000</b>
3523	subvencije poljoprivrednicima	290.000	89.000	379.000
<b>37</b>	<b>Naknade građanima i kućanstvima na temelju osiguranja i druge naknade</b>	<b>5.000.000</b>	<b>-100.000</b>	<b>4.900.000</b>
<b>372</b>	<b>Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna</b>	<b>5.000.000</b>	<b>-100.000</b>	<b>4.900.000</b>
3721	naknade građanima i kućanstvima u novcu	4.190.000	-160.000	4.030.000
3722	naknade građanima i kućanstvima u naravi	810.000	60.000	870.000
<b>38</b>	<b>Ostali rashodi</b>	<b>12.357.450</b>	<b>65.982</b>	<b>12.423.432</b>
<b>381</b>	<b>Tekuće donacije</b>	<b>10.822.450</b>	<b>-126.518</b>	<b>10.695.932</b>
3811	tekuće donacije u novcu	10.822.450	-126.518	10.695.932
<b>382</b>	<b>Kapitalne donacije</b>	<b>0</b>	<b>225.500</b>	<b>225.500</b>
3821	kapitalne donacije neprofitnim organizacijama		225.500	225.500
<b>385</b>	<b>izvanredni rashodi</b>	<b>265.000</b>	<b>-55.000</b>	<b>210.000</b>
3851	Nepredviđeni rashodi do visine proračunske pričuve	10.000	-5.000	5.000
3859	Ostali izvanredni rashodi	255.000	-50.000	205.000
<b>386</b>	<b>kapitalne pomoći</b>	<b>1.270.000</b>	<b>22.000</b>	<b>1.292.000</b>
3861	Kapitalne pomoći financijskim institucijama i trgovačkim društvima u javnom sektoru	1.270.000	22.000	1.292.000
<b>4</b>	<b>Rashodi za nabavu nefinancijske imovine</b>	<b>31.347.543</b>	<b>1.468.325</b>	<b>32.815.868</b>
<b>41</b>	<b>Neproizvedena imovina</b>	<b>4.435.000</b>	<b>1.436.000</b>	<b>5.871.000</b>
<b>411</b>	<b>Materijalna imovina</b>	<b>4.435.000</b>	<b>1.436.000</b>	<b>5.871.000</b>
4111	zemljište	4.435.000	1.436.000	5.871.000
<b>42</b>	<b>Proizvedena dugotrajna imovina</b>	<b>17.912.543</b>	<b>-1.473.675</b>	<b>16.438.868</b>
<b>421</b>	<b>građevinski objekti</b>	<b>14.890.000</b>	<b>-578.500</b>	<b>14.311.500</b>
4212	poslovni objekti	12.000.000	-840.000	11.160.000
4213	ceste, željeznice i sl	2.890.000	0	2.890.000
4214	ostali građevinski objekti		261.500	261.500
<b>422</b>	<b>postrojenja i oprema</b>	<b>120.000</b>	<b>59.300</b>	<b>179.300</b>
4221	uredska oprema i namještaj		35.000	35.000
4222	komunikacijska oprema		3.000	3.000
4223	oprema za održavanje i zaštitu		10.300	10.300
4227	uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene	120.000	11.000	131.000
<b>424</b>	<b>knjige, umjetnička djela i ostale izložbene vrijednosti</b>	<b>47.000</b>	<b>0</b>	<b>47.000</b>
4241	Knjige u knjižnicama	47.000	0	47.000

<i>konto</i>	<i>opis</i>	<i>plan 2010</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010</i>
1	2	3	4	5
<b>426</b>	<b><i>nematerijalna proizvedena imovina</i></b>	<b>2.855.543</b>	<b>-954.475</b>	<b>1.901.068</b>
4262	Ulaganja u računalne programe	100.000	0	100.000
4263	Umjetnička, literarna i znanstvena djela	2.755.543	-954.475	1.801.068
<b>45</b>	<b><i>rashodi za dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini</i></b>	<b>9.000.000</b>	<b>1.506.000</b>	<b>10.506.000</b>
<b>451</b>	<b><i>dodatna ulaganja na građevinskim objektima</i></b>	<b>8.950.000</b>	<b>1.556.000</b>	<b>10.506.000</b>
4511	dodatna ulaganja na građevinskim objektima	8.950.000	1.556.000	10.506.000
<b>5</b>	<b><i>Izdaci za financijsku imovinu i otplate zajmova</i></b>	<b>15.200.000</b>	<b>-5.270.000</b>	<b>9.930.000</b>
<b>54</b>	<b><i>Izdaci za otplatu glavnice primljenih zajmova</i></b>	<b>15.200.000</b>	<b>-5.270.000</b>	<b>9.930.000</b>
<b>544</b>	<b><i>Otplata glavnice primljenih zajmova od banaka</i></b>	<b>15.200.000</b>	<b>-5.270.000</b>	<b>9.930.000</b>
5441	otplata glavnice primljenih zajmova od tuzemnih banaka	15.200.000	-5.270.000	9.930.000

**REKAPITULACIJA**

3	Rashodi poslovanja	76.290.700	8.413.432	84.704.132
4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	31.347.543	1.468.325	32.815.868
	<b><i>ukupni rashodi</i></b>	<b>107.638.243</b>	<b>9.881.757</b>	<b>117.520.000</b>
5	Izdaci za financijsku imovinu i otplate zajmova	15.200.000	-5.270.000	9.930.000
	<b><i>Sveukupno rashodi i izdaci</i></b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>

**RAČUN FINANCIRANJA**

račun	opis	plan 2010.	povećanje / smanjenje	novi plan 2010.
1	2	3	4	5
<b>Financiranje</b>				
<b>Račun financiranja</b>		<b>-9.200.000</b>	<b>6.437.000</b>	<b>-2.763.000</b>
8	primici od financijske imovine i zaduživanja	6.000.000	1.167.000	7.167.000
84	primici od zaduživanja	6.000.000	1.167.000	7.167.000
8441	primljeni zajmovi od banaka i ostalih financijskih institucija izvan javnog sektora	6.000.000	1.167.000	7.167.000
5	izdaci za financijsku imovinu i otplate zajmova	15.200.000	-5.270.000	9.930.000
54	izdaci za otplatu glavnice primljenih zajmova	15.200.000	-5.270.000	9.930.000
5441	otplata glavnice primljenih zajmova	15.200.000	-5.270.000	9.930.000

**Sredstva za obaveze iz ranijih godina**

donos za obaveze iz protekle godine		484.543	5.656.856	6.141.399
<b>raspored</b>				
02122.03	UPU Valalta	63.161	0	63.161
02122.04	DPU autobusni kolodvor Valdibora	57.382	0	57.382
04153.02	otplata glavnice primljenih zajmova	0	26.856	26.856
04153.03	otplate dugoročnih zajmova - jamstva	0	5.630.000	5.630.000
05132.01	sportski objekti - po posebnim ugovorima	364.000	0	364.000
ukupno raspored		484.543	5.656.856	6.141.399

**REKAPITULACIJA****PRIHODA I PRIMITAKA, RASHODA I IZDATAKA**

PRIHODI	116.353.700	-2.212.099	114.141.601
KREDITNA SREDSTVA	6.000.000	1.167.000	7.167.000
PRENESENI VIŠKOVI	484.543	5.656.856	6.141.399
<b>SVEGA PRIHODI I PRIMICI</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>
RASHODI	107.638.243	9.881.757	117.520.000
IZDACI FINANCIRANJA	15.200.000	-5.270.000	9.930.000
<b>SVEGA RASHODI I IZDACI</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>
<b>RAZLIKA</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**KONSOLIDIRANI PLAN**  
**PRIHODA I PRIMITAKA, RASHODA I IZDATAKA**  
**PRORAČUNA GRADA ROVINJA I NJEGOVIH KORISNIKA**

za 2010. godinu

<i>rbr</i>	<i>opis</i>	<i>plan 2010</i>	<i>povećanje / smanjenje</i>	<i>novi plan 2010</i>
1	2	3	3	3
<b>I</b>	<b>UKUPNI PRIHODI I PRIMICI</b>	<b>128.625.043</b>	<b>4.611.757</b>	<b>133.236.800</b>
<b>1</b>	<b>Proračun</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>
<b>2</b>	<b>Proračunski korisnici</b>	<b>5.786.800</b>	<b>0</b>	<b>5.786.800</b>
2.1	DV i jaslice Neven	2.310.000	0	2.310.000
2.2	TDV Naridola	451.500	0	451.500
2.3	Zavičajni muzej	215.000	0	215.000
2.4	Pučko otvoreno učilište	565.000	0	565.000
2.5	Gradska knjižnica MV Ilirik	20.000	0	20.000
2.6	TOŠ Bernardo Benussi	518.200	0	518.200
2.7	OŠ Jurja Dobrile	830.000	0	830.000
2.8	OŠ Vladimira Nazora	596.000	0	596.000
2.9	Javna vatrogasna postrojba	281.100	0	281.100
<b>II</b>	<b>UKUPNI RASHODI I IZDACI</b>	<b>128.625.043</b>	<b>4.611.757</b>	<b>133.236.800</b>
<b>1</b>	<b>Proračun</b>	<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>
<b>2</b>	<b>Proračunski korisnici</b>	<b>5.786.800</b>	<b>0</b>	<b>5.786.800</b>
2.1	DV i jaslice Neven	2.310.000	0	2.310.000
2.2	TDV Naridola	451.500	0	451.500
2.3	Zavičajni muzej	215.000	0	215.000
2.4	Pučko otvoreno učilište	565.000	0	565.000
2.5	Gradska knjižnica MV Ilirik	20.000	0	20.000
2.6	TOŠ Bernardo Benussi	518.200	0	518.200
2.7	OŠ Jurja Dobrile	830.000	0	830.000
2.8	OŠ Vladimira Nazora	596.000	0	596.000
2.9	Javna vatrogasna postrojba	281.100	0	281.100
<b>III</b>	<b>UKUPNI VIŠAK / MANJAK</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>1</b>	<b>Proračun</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>2</b>	<b>Proračunski korisnici</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**II. - POSEBNI DIO**

**Članak 3.**

U članku 3. Proračuna, iznos od 122.838.243 kn, zamjenjuje se iznosom 127.450.000 kn.





razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20		
<b>01</b>	<b>RAZDJEL 1</b>							<b>PREDSTAVNIČKA I IZVRŠNA TIJELA GRADA</b>													
	<b>01.1</b>	<b>Glava 1 - Ured Gradskog vijeća i gradonačelnika</b>						<b>6.610.000</b>	<b>-109.700</b>	<b>6.500.300</b>	<b>6.500.300</b>	<b>5.910.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.500</b>	<b>0</b>	<b>588.300</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
		<b>01.1.1</b>	<b>Program 1 - Izvršna uprava i administracija</b>						<b>4.445.000</b>	<b>155.300</b>	<b>4.600.300</b>	<b>4.600.300</b>	<b>4.010.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.500</b>	<b>0</b>	<b>588.300</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0111.01</b>	<b>Rad administrativnih tijela</b>						<b>4.445.000</b>	<b>155.300</b>	<b>4.600.300</b>	<b>4.600.300</b>	<b>4.010.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.500</b>	<b>0</b>	<b>588.300</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	4.345.000	107.000	4.452.000	4.452.000	4.010.500	0	0	1.500	0	440.000	0	0		
						32	Materijalni rashodi	3.955.000	-173.000	3.782.000	3.782.000	3.780.500	0	0	1.500	0	0	0	0		
						321	naknade troškova zaposlenima	170.000	50.000	220.000	220.000	220.000	0	0	0	0	0	0	0		
1			01111.01	0111	3211		službena putovanja	150.000	40.000	190.000	190.000	190.000									
2			01111.02	0111	3213		stručno usavršavanje zaposlenika	20.000	10.000	30.000	30.000	30.000									
						322	materijal i energija	715.000	52.000	767.000	767.000	765.500	0	0	1.500	0	0	0	0		
3			01111.03	0111	3221		uredski materijal i ostali materijalni rashodi	260.000	-35.000	225.000	225.000	223.500			1.500						
4			01111.04	0111	3222		materijal, sirovine, roba	35.000	-3.000	32.000	32.000	32.000									
5			01111.05	0111	3223		Energija	380.000	100.000	480.000	480.000	480.000									
6			01111.06	0111	3225		Sitni inventar i auto-gume	40.000	-10.000	30.000	30.000	30.000									
						323	Rashodi za usluge	2.730.000	-240.000	2.490.000	2.490.000	2.490.000	0	0	0	0	0	0	0		
7			01111.07	0111	3231		komunikacija i prijevoz	550.000	-120.000	430.000	430.000	430.000									
8			01111.08	0111	3232		Usluge tekućeg i investicijskog održavanja	180.000	-10.000	170.000	170.000	170.000									
9			01111.09	0111	3233		Usluge promidžbe, informiranja i javne nabave	350.000	-30.000	320.000	320.000	320.000									
10			01111.10	0111	3233		Informiranje građana	400.000	0	400.000	400.000	400.000									
11			01111.11	0111	3234		Komunalne usluge	80.000	0	80.000	80.000	80.000									
12			01111.12	0111	3235		najamnine za opremu - os.autom.	120.000	0	120.000	120.000	120.000									
13			01111.13	0111	3237		Intelektualne i osobne usluge	550.000	-50.000	500.000	500.000	500.000									
14			01111.14	0111	3238		Računalne usluge	300.000	-5.000	295.000	295.000	295.000									
15			01111.15	0111	3239		Ostale usluge	200.000	-25.000	175.000	175.000	175.000									
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	340.000	-35.000	305.000	305.000	305.000	0	0	0	0	0	0	0		
16			01111.16	0111	3292		Premije osiguranja	125.000	-5.000	120.000	120.000	120.000									
17			01111.17	0111	3293		Reprezentacija	80.000	-10.000	70.000	70.000	70.000									
18			01111.18	0111	3294		Članarine	35.000	0	35.000	35.000	35.000									
19			01111.19	0111	3299		ostali nespomenuti rashodi poslovanja	100.000	-20.000	80.000	80.000	80.000									
						34	Financijski rashodi	390.000	280.000	670.000	670.000	230.000	0	0	0	0	440.000	0	0		
						343	Ostali financijski rashodi	390.000	280.000	670.000	670.000	230.000	0	0	0	0	440.000	0	0		
20			01111.20	0111	3431		Bankarske usluge i usluge platnog prometa	240.000	-10.000	230.000	230.000	230.000									
21			01111.21	0111	3434		ostali financijski rashodi, povrati prihoda iz ranijih godina i naknade šteta	150.000	290.000	440.000	440.000						440.000				
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	100.000	48.300	148.300	148.300	0	0	0	0	0	148.300	0	0		
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	100.000	48.300	148.300	148.300	0	0	0	0	0	148.300	0	0		
						422	Oprema	0	48.300	48.300	48.300	0	0	0	0	0	48.300	0	0		
22			01111.23	0111	4221		Uredska oprema i namještaj	0	25.000	25.000	25.000	0	0	0	0	0	25.000	0	0		
23			01111.24	0111	4221		informatička oprema	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	10.000	0	0		

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
24				01111.25	0111	4222	Komunikacijska oprema	0	3.000	3.000	3.000	0	0	0	0	0	3.000	0	0	
25				01111.26	0111	4223	Oprema za održavanje i zaštitu	0	10.300	10.300	10.300	0	0	0	0	0	10.300	0	0	
						426	Nematerijalna proizvedena imovina	100.000	0	100.000	100.000	0	0	0	0	0	100.000	0	0	
26				01111.22	0111	4262	ulaganja u računalne programe	100.000	0	100.000	100.000						100.000			
		<b>01.1.2</b>	<b>Program 2 - Javna uprava i administracija</b>					<b>1.900.000</b>	<b>-210.000</b>	<b>1.690.000</b>	<b>1.690.000</b>	<b>1.690.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0112.01</b>	<b>Rad predstavničkih tijela grada</b>					<b>900.000</b>	<b>-55.000</b>	<b>845.000</b>	<b>845.000</b>	<b>845.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	900.000	-55.000	845.000	845.000	845.000	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	900.000	-55.000	845.000	845.000	845.000	0	0	0	0	0	0	0	
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	900.000	-55.000	845.000	845.000	845.000	0	0	0	0	0	0	0	
27				01121.01	0111	3291	Naknade članovima GV i radnih tijela	900.000	-55.000	845.000	845.000	845.000								
			<b>0112.02</b>	<b>Odnosi s inozemstvom</b>					<b>110.000</b>	<b>-15.000</b>	<b>95.000</b>	<b>95.000</b>	<b>95.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	110.000	-15.000	95.000	95.000	95.000	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	110.000	-15.000	95.000	95.000	95.000	0	0	0	0	0	0	0	
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	110.000	-15.000	95.000	95.000	95.000	0	0	0	0	0	0	0	
28				01122.01	0111	3293	Reprezentacija	50.000	-5.000	45.000	45.000	45.000								
29				01122.02	0111	3299	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	60.000	-10.000	50.000	50.000	50.000								
			<b>0112.03</b>	<b>Protokol i promidžba</b>					<b>300.000</b>	<b>-70.000</b>	<b>230.000</b>	<b>230.000</b>	<b>230.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	300.000	-70.000	230.000	230.000	230.000	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	300.000	-70.000	230.000	230.000	230.000	0	0	0	0	0	0	0	
						322	materijal i energija	40.000	-5.000	35.000	35.000	35.000	0	0	0	0	0	0	0	
30				01123.01	0111	3222	Materijal, sirovine, roba	40.000	-5.000	35.000	35.000	35.000								
						323	Rashodi za usluge	95.000	-15.000	80.000	80.000	80.000	0	0	0	0	0	0	0	
31				01123.02	0111	3231	Usluge telefona, pošte i prijevoza	40.000	-10.000	30.000	30.000	30.000								
32				01123.03	0111	3233	Usluge promidžbe i informiranja	5.000	0	5.000	5.000	5.000								
33				01123.04	0111	3239	Ostale usluge	50.000	-5.000	45.000	45.000	45.000								
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	165.000	-50.000	115.000	115.000	115.000	0	0	0	0	0	0	0	
34				01123.05	0111	3293	Reprezentacija	65.000	-15.000	50.000	50.000	50.000								
35				01123.06	0111	3299	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	100.000	-35.000	65.000	65.000	65.000								
			<b>0112.04</b>	<b>Obilježavanje značajnih datuma</b>					<b>350.000</b>	<b>-35.000</b>	<b>315.000</b>	<b>315.000</b>	<b>315.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	350.000	-35.000	315.000	315.000	315.000	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	350.000	-35.000	315.000	315.000	315.000	0	0	0	0	0	0	0	
						322	materijal i energija	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
36				01124.01	0111	3222	Materijal i sirovine	10.000	0	10.000	10.000	10.000								
						323	Rashodi za usluge	90.000	-15.000	75.000	75.000	75.000	0	0	0	0	0	0	0	
37				01124.02	0111	3231	Usluge telefona, pošte i prijevoza	20.000	0	20.000	20.000	20.000								
38				01124.03	0111	3233	Usluge promidžbe i informiranja	70.000	-15.000	55.000	55.000	55.000								
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	250.000	-20.000	230.000	230.000	230.000	0	0	0	0	0	0	0	
39				01124.04	0111	3293	Reprezentacija	100.000	-20.000	80.000	80.000	80.000								
40				01124.05	0111	3299	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	150.000	0	150.000	150.000	150.000								
			<b>0112.05</b>	<b>Prigodne sjednice GV</b>					<b>195.000</b>	<b>-35.000</b>	<b>160.000</b>	<b>160.000</b>	<b>160.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	195.000	-35.000	160.000	160.000	160.000	0	0	0	0	0	0	0	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
						32	Materijalni rashodi	195.000	-35.000	160.000	160.000	160.000	0	0	0	0	0	0	0
						323	Rashodi za usluge	40.000	-5.000	35.000	35.000	35.000	0	0	0	0	0	0	0
41				01125.01	0111	3233	Usluge promidžbe i informiranja	10.000	0	10.000	10.000	10.000							
42				01125.02	0111	3239	Ostale usluge	30.000	-5.000	25.000	25.000	25.000							
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	155.000	-30.000	125.000	125.000	125.000	0	0	0	0	0	0	0
43				01125.03	0111	3293	Reprezentacija	40.000	-5.000	35.000	35.000	35.000							
44				01125.04	0111	3299	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	115.000	-25.000	90.000	90.000	90.000							
				<b>0112.06</b>			<b>Rad vijeća i savjeta</b>	<b>45.000</b>	<b>0</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	45.000	0	45.000	45.000	45.000	0	0	0	0	0	0	0
						38	Ostali rashodi	45.000	0	45.000	45.000	45.000	0	0	0	0	0	0	0
						381	Tekuće donacije	45.000	0	45.000	45.000	45.000	0	0	0	0	0	0	0
45				01126.01	0111	3811	Vijeća nacionalnih manjina	45.000	0	45.000	45.000	45.000							
				<b>01.1.3</b>			<b>Program 3 - Pričuva i donacije</b>	<b>265.000</b>	<b>-55.000</b>	<b>210.000</b>	<b>210.000</b>	<b>210.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
				<b>0113.01</b>			<b>proračunska zaliha po čl.56.st.2.Z</b>	<b>10.000</b>	<b>-5.000</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	10.000	-5.000	5.000	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0
						38	Ostali rashodi	10.000	-5.000	5.000	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0
						385	Izvanredni rashodi	10.000	-5.000	5.000	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0
46				01131.01	0111	3851	zaliha	10.000	-5.000	5.000	5.000	5.000							
				<b>0113.02</b>			<b>Donacije</b>	<b>255.000</b>	<b>-50.000</b>	<b>205.000</b>	<b>205.000</b>	<b>205.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	255.000	-50.000	205.000	205.000	205.000	0	0	0	0	0	0	0
						38	Ostali rashodi	255.000	-50.000	205.000	205.000	205.000	0	0	0	0	0	0	0
						385	Izvanredni rashodi	255.000	-50.000	205.000	205.000	205.000	0	0	0	0	0	0	0
47				01132.01	0111	3859	Ostali nepredviđeni rashodi	255.000	-50.000	205.000	205.000	205.000							
							<b>Svega razdjel 1</b>	<b>6.610.000</b>	<b>-109.700</b>	<b>6.500.300</b>	<b>6.500.300</b>	<b>5.910.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.500</b>	<b>0</b>	<b>588.300</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>02</b>	<b>RAZDJEL 2 URBANIZAM, ZAŠTITA OKOLIŠA, GRAĐENJE I ODRŽAVANJE OBJEKATA INFRASTRUKTURE</b>																			
	<b>02.1.</b>	<b>Glava 1 - Upravni odjel za prostorno i urbanističko planiranje i izgradnju objekata</b>						<b>5.995.543</b>	<b>-912.475</b>	<b>5.083.068</b>	<b>5.083.068</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>2.270.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.602.025</b>	<b>0</b>	<b>120.543</b>
		<b>02.1.1</b>	<b>Program 1 - Izvršna uprava i administracija</b>						<b>100.000</b>	<b>-10.000</b>	<b>90.000</b>	<b>90.000</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0211.01</b>	<b>materijalni rashodi</b>						<b>100.000</b>	<b>-10.000</b>	<b>90.000</b>	<b>90.000</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	100.000	-10.000	90.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	100.000	-10.000	90.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	0	0	
						321	naknade troškova zaposlenima	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
						323	Rashodi za usluge	100.000	-10.000	90.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	0	0	
48			02111.01	0620	3239		ostale nespomenute usluge	100.000	-10.000	90.000	90.000	90.000								
		<b>02.1.2</b>	<b>Program 2 - planovi, projekti i elaborati</b>						<b>2.755.543</b>	<b>-954.475</b>	<b>1.801.068</b>	<b>1.801.068</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.680.525</b>	<b>0</b>	<b>120.543</b>	
			<b>0212.01</b>	<b>konzultantske usluge, studije, elaborati i procjene</b>						<b>840.000</b>	<b>-181.920</b>	<b>658.080</b>	<b>658.080</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>658.080</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	840.000	-181.920	658.080	658.080	0	0	0	0	0	0	658.080	0	
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	840.000	-181.920	658.080	658.080	0	0	0	0	0	0	658.080	0	
						426	nematerijalna proizvedena imovina	840.000	-181.920	658.080	658.080	0	0	0	0	0	0	658.080	0	
49			02121.01	0620	4263		parcelacioni elaborati i ostale slične usluge	300.000	-181.920	118.080	118.080						118.080			
50			02121.02	0620	4263		geodetska snimanja	300.000	0	300.000	300.000						300.000			
51			02121.03	0620	4263		konzultantske usluge	240.000	0	240.000	240.000						240.000			
			<b>0212.02</b>	<b>planovi</b>						<b>780.543</b>	<b>-487.800</b>	<b>292.743</b>	<b>292.743</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>172.200</b>	<b>0</b>	<b>120.543</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	780.543	-487.800	292.743	292.743	0	0	0	0	0	0	172.200	0	
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	780.543	-487.800	292.743	292.743	0	0	0	0	0	0	172.200	0	
						426	nematerijalna proizvedena imovina	780.543	-487.800	292.743	292.743	0	0	0	0	0	0	172.200	0	
52			02122.06	0620	4263		PPUG - ciljane izmjene radi usklađenja		86.100	86.100	86.100						86.100			
53			02122.01	0620	4263		GUP - ciljane izmjene radi usklađenja	150.000	-63.900	86.100	86.100						86.100			
54			02122.02	0620	4263		DPU južne luke Sv.Katarina	260.000	-260.000	0	0			0						
55			02122.03	0620	4263		UPU Valalta	63.161	0	63.161	63.161								63.161	
56			02122.04	0620	4263		DPU autobusni kolodvor Valdibora	57.382	0	57.382	57.382								57.382	
57			02122.05	0620	4263		DPU Laco Sercio - istok	250.000	-250.000	0	0			0						
			<b>0212.03</b>	<b>projekti i studije</b>						<b>1.135.000</b>	<b>-284.755</b>	<b>850.245</b>	<b>850.245</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>850.245</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	1.135.000	-284.755	850.245	850.245	0	0	0	0	0	0	850.245	0	
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	1.135.000	-284.755	850.245	850.245	0	0	0	0	0	0	850.245	0	
						426	nematerijalna proizvedena imovina	1.135.000	-284.755	850.245	850.245	0	0	0	0	0	0	850.245	0	
58			02123.01	0620	4263		Oborinska odvodnja i javna rasvjeta u ulicama poduz.zone Gripole	200.000	-171.710	28.290	28.290						28.290			

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
59				02123.02	0620	4263	idejna rješ.ulica uz izgradnju kanalizacije u nas. Concetta, Monfiorenzo i Valbruna 2-sjever	85.000	-7.500	77.500	77.500						77.500			
60				02123.03	0620	4263	Glavna tangenta grada-južna dionica I faza D303-ŽC 5096	300.000	-92.745	207.255	207.255						207.255			
61				02123.04	0620	4263	projekt plinovoda MRS-RS NT - istočna trasa	200.000	-200.000	0	0						0			
62				02123.05	0620	4263	krajobrazno uređenje Punta Croce	70.000	0	70.000	70.000						70.000			
63				02123.06	0630	4263	projekti Laco Sercio, Concetta i Cocaletto	280.000	0	280.000	280.000						280.000			
64				02123.07	0620	4263	glavni-izvedbeni projekti ob.odvodnje i javne rasvjete ulica poduzetničke zone I faza		86.100	86.100	86.100						86.100			
65				02123.08	0620	4263	javna rasvjeta glavne tangente grada-južna dionica I faza- idejni projekt		15.000	15.000	15.000						15.000			
66				02123.09	0620	4263	projekt investicijskog održavanja D 303 Rovinj-Rovinjско Selo,dužine 3km		86.100	86.100	86.100						86.100			
		<b>02.1.3</b>	<b>Program 3 - građenje</b>					<b>2.890.000</b>	<b>0</b>	<b>2.890.000</b>	<b>2.890.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.270.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>619.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0213.01</b>	<b>prometnice</b>					<b>2.890.000</b>	<b>0</b>	<b>2.890.000</b>	<b>2.890.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.270.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>619.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	2.890.000	0	2.890.000	2.890.000	0	0	2.270.500	0	0	619.500	0	0	
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	2.890.000	0	2.890.000	2.890.000	0	0	2.270.500	0	0	619.500	0	0	
						421	Gradevinski objekti	2.890.000	0	2.890.000	2.890.000	0	0	2.270.500	0	0	619.500	0	0	
67				02131.01	0451	4213	servisna cesta BS Monfiorenzo	2.890.000	0	2.890.000	2.890.000			2.270.500			619.500			
		<b>02.1.4</b>	<b>Program 4 - Dodatna ulaganja na dugotrajnoj imovini</b>					<b>250.000</b>	<b>52.000</b>	<b>302.000</b>	<b>302.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>302.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0214.01</b>	<b>prometnice</b>					<b>250.000</b>	<b>52.000</b>	<b>302.000</b>	<b>302.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>302.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	250.000	52.000	302.000	302.000	0	0	0	0	0	302.000	0	0	
						45	Dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini	250.000	52.000	302.000	302.000	0	0	0	0	0	302.000	0	0	
						451	Dodatna ulaganja na gradevinskim objektima	250.000	52.000	302.000	302.000	0	0	0	0	0	302.000	0	0	
68				02141.01	0451	4511	horizontalna signalizacija	250.000	0	250.000	250.000						250.000			
69				02141.02	0451	4511	prometnice - razne lokacije - Rovinjско Selo	0	52.000	52.000	52.000						52.000			
<b>Svega razdjel 2</b>								<b>5.995.543</b>	<b>-912.475</b>	<b>5.083.068</b>	<b>5.083.068</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>2.270.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.602.025</b>	<b>0</b>	<b>120.543</b>	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (dono si - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>03</b>	<b>RAZDJEL 3 ZAJEDNIČKE KOMUNALNE POTREBE</b>																			
<b>03.1.</b>	<b>Glava 1 - Upravni odjel za komunalni sustav, poslovne i stambene prostore</b>							<b>14.930.000</b>	<b>644.000</b>	<b>15.574.000</b>	<b>15.574.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.000.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>14.574.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
	<b>03.1.1</b>	<b>Program 1 - Izvršna uprava i administracija</b>						<b>85.000</b>	<b>24.000</b>	<b>109.000</b>	<b>109.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>109.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>0311.01</b>	<b>materijalni rashodi</b>					<b>85.000</b>	<b>24.000</b>	<b>109.000</b>	<b>109.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>109.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	85.000	24.000	109.000	109.000	0	0	0	0	0	109.000	0	0	
						32	Materijalni rashodi	85.000	24.000	109.000	109.000	0	0	0	0	0	109.000	0	0	
						323	Rashodi za usluge	85.000	24.000	109.000	109.000	0	0	0	0	0	109.000	0	0	
70			03111.01	0660	3232		usluge tekućeg održavanja	30.000	0	30.000	30.000						30.000			
71			03111.02	0660	3234		komunalne usluge	50.000	0	50.000	50.000						50.000			
72			03111.03	0660	3235		najamnine	5.000	0	5.000	5.000						5.000			
73			03111.04	0660	3237		ugovori o djelu		24.000	24.000	24.000						24.000			
		<b>03.1.2</b>	<b>Program 2 - Komunalna potrošnja</b>					<b>1.720.000</b>	<b>400.000</b>	<b>2.120.000</b>	<b>2.120.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.120.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0312.01</b>	<b>Javna komunalna potrošnja</b>				<b>1.720.000</b>	<b>400.000</b>	<b>2.120.000</b>	<b>2.120.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.120.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	1.720.000	400.000	2.120.000	2.120.000	0	0	0	0	0	2.120.000	0	0	
						32	Materijalni rashodi	1.720.000	400.000	2.120.000	2.120.000	0	0	0	0	0	2.120.000	0	0	
						322	materijal i energija	1.570.000	350.000	1.920.000	1.920.000	0	0	0	0	0	1.920.000	0	0	
74			03121.01	0640	3223		javna rasvjeta - potrošnja	1.450.000	350.000	1.800.000	1.800.000						1.800.000			
75			03121.02	0640	3223		javna rasvjeta - potrošnja - HEP-ESCO	120.000	0	120.000	120.000						120.000			
						323	Rashodi za usluge	150.000	50.000	200.000	200.000	0	0	0	0	0	200.000	0	0	
76			03121.03	0630	3234		potrošnja vode	150.000	50.000	200.000	200.000						200.000			
		<b>03.1.3</b>	<b>Program 3 - Komunalne usluge</b>					<b>8.651.000</b>	<b>13.000</b>	<b>8.664.000</b>	<b>8.664.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>8.664.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0313.01</b>	<b>Javne komunalne usluge</b>				<b>8.651.000</b>	<b>13.000</b>	<b>8.664.000</b>	<b>8.664.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>8.664.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	8.651.000	13.000	8.664.000	8.664.000	0	0	0	0	0	8.664.000	0	0	
						32	Materijalni rashodi	8.651.000	13.000	8.664.000	8.664.000	0	0	0	0	0	8.664.000	0	0	
						323	Rashodi za usluge	8.651.000	13.000	8.664.000	8.664.000	0	0	0	0	0	8.664.000	0	0	
77			03131.01	0540	3232		Održavanje prometnica	152.000	0	152.000	152.000						152.000			
78			03131.02	0540	3232		Uređenje parkova i zelenila	3.600.000	0	3.600.000	3.600.000						3.600.000			
79			03131.03	0540	3232		Održavanje gradskog groblja	180.500	0	180.500	180.500						180.500			
80			03131.04	0540	3232		Održavanje kamenog popločenja i suhozida	1.100.000	0	1.100.000	1.100.000						1.100.000			
81			03131.05	0540	3232		tr. funkcioniranja elektro- vozila	280.000	0	280.000	280.000						280.000			
82			03131.06	0540	3234		Čišćenje javnih površina	2.300.000	0	2.300.000	2.300.000						2.300.000			
83			03131.07	0540	3234		Odvodnja i dispozicija otpadnih voda (slivnici i fontana)	161.500	0	161.500	161.500						161.500			
84			03131.08	0540	3234		Odvoz i likvidacija otpada	500.000	0	500.000	500.000						500.000			
85			03131.09	0540	3234		higijeničarska služba	137.000	23.000	160.000	160.000						160.000			

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (dono si - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86				03131.10	0540	3234	odvoz materijala - higijenič.sl.	20.000	-10.000	10.000	10.000						10.000		
87				03131.11	0540	3234	usluga čuvanja životinja	170.000	0	170.000	170.000						170.000		
88				03131.12	0540	3236	veterinarske usluge	50.000	0	50.000	50.000						50.000		
		<b>03.1.4</b>	<b>Program 4 -Komunalni red</b>					<b>1.569.000</b>	<b>3.000</b>	<b>1.572.000</b>	<b>1.572.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.000.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>572.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0314.01 Održavanje komunalnog reda</b>					<b>1.569.000</b>	<b>3.000</b>	<b>1.572.000</b>	<b>1.572.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.000.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>572.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	1.489.000	3.000	1.492.000	1.492.000	0	0	1.000.000	0	0	492.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	219.000	-19.000	200.000	200.000	0	0	0	0	0	200.000	0	0
						323	Rashodi za usluge	219.000	-19.000	200.000	200.000	0	0	0	0	0	200.000	0	0
89				03141.01	0540	3234	održavanje i čišćenje javnih površina	70.000	0	70.000	70.000						70.000		
90				03141.02	0540	3234	uklanjanje grafita	35.000	0	35.000	35.000						35.000		
91				03141.03	0540	3234	zaštitarske usluge	80.000	-10.000	70.000	70.000						70.000		
92				03141.04	0540	3234	manifest.Dan grada i Samanj	34.000	-9.000	25.000	25.000						25.000		
						38	Ostali rashodi	1.270.000	22.000	1.292.000	1.292.000	0	0	1.000.000	0	0	292.000	0	0
						386	Kapitalne pomoći	1.270.000	22.000	1.292.000	1.292.000	0	0	1.000.000	0	0	292.000	0	0
93				03141.05	0540	3861	kameno popločenje	50.000	0	50.000	50.000						50.000		
94				03141.06	0540	3861	odlagališta L.Vidotto i Basilica i komunalna oprema - iz zajedničkog programa sa RH	1.000.000	0	1.000.000	1.000.000			1.000.000					
95				03141.07	0540	3861	udarne rupe	150.000	22.000	172.000	172.000						172.000		
96				03141.08	0540	3861	komunalna oprema	70.000	0	70.000	70.000						70.000		
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	80.000	0	80.000	80.000	0	0	0	0	0	80.000	0	0
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	80.000	0	80.000	80.000	0	0	0	0	0	80.000	0	0
						422	Oprema	80.000	0	80.000	80.000	0	0	0	0	0	80.000	0	0
97				03141.09	0540	4227	nabava komunalne opreme	80.000	0	80.000	80.000						80.000		
		<b>03.1.5</b>	<b>Program 5 -Tekuće održavanje i kapitalne pomoći</b>					<b>2.112.000</b>	<b>204.000</b>	<b>2.316.000</b>	<b>2.316.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.316.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0315.01 tekuće održavanje objekata</b>					<b>881.000</b>	<b>204.000</b>	<b>1.085.000</b>	<b>1.085.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.085.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	881.000	204.000	1.085.000	1.085.000	0	0	0	0	0	1.085.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	881.000	204.000	1.085.000	1.085.000	0	0	0	0	0	1.085.000	0	0
						323	Rashodi za usluge	881.000	204.000	1.085.000	1.085.000	0	0	0	0	0	1.085.000	0	0
98				03151.01	0660	3232	usl. tekućeg i inv. održ. građevinskih objekata	100.000	0	100.000	100.000						100.000		
99				03151.02	0660	3232	uređenje poslovnih prostora	100.000	0	100.000	100.000						100.000		
100				03151.10	0660	3232	invest održ stamb zgrada u vlas grada	0	174.000	174.000	174.000						174.000		
101				03151.03	0660	3232	ostale usl.tekućeg održ (uređ gr za blagdane)	160.000	0	160.000	160.000						160.000		
102				03151.04	0660	3232	uređenje grada za blagdane - nabava novogodišnjih ukr	50.000	0	50.000	50.000						50.000		
103				03151.05	0660	3232	uređenje grada za blagdane - nabava jelki	20.000	0	20.000	20.000						20.000		
104				03151.06	0660	3232	priključci na komun.infrastrukturu	70.000	20.000	90.000	90.000						90.000		
105				03151.07	0660	3235	najamnine	231.000	0	231.000	231.000						231.000		
106				03151.08	0660	3237	usluge procjena, vještačenja i sl.	70.000	10.000	80.000	80.000						80.000		



razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (dono si - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
107				03151.09	0660	3237	usluge consultinga	80.000	0	80.000	80.000						80.000		
			<b>0315.02</b>	<b>tekuće održavanje prometnica</b>				<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>550.000</b>	<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	550.000	0	550.000	550.000	0	0	0	0	0	550.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	550.000	0	550.000	550.000	0	0	0	0	0	550.000	0	0
						323	Rashodi za usluge	550.000	0	550.000	550.000	0	0	0	0	0	550.000	0	0
108				03152.01	0451	3232	jalovina za nerazvrstane ceste	380.000	0	380.000	380.000						380.000		
109				03152.02	0451	3232	košnja trave	170.000	0	170.000	170.000						170.000		
			<b>0315.03</b>	<b>tekuće održavanje javne rasvjete</b>				<b>481.000</b>	<b>0</b>	<b>481.000</b>	<b>481.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>481.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	481.000	0	481.000	481.000	0	0	0	0	0	481.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	481.000	0	481.000	481.000	0	0	0	0	0	481.000	0	0
						323	Rashodi za usluge	481.000	0	481.000	481.000	0	0	0	0	0	481.000	0	0
110				03153.01	0640	3232	javna rasvjeta - redovno održavanje	350.000	0	350.000	350.000						350.000		
111				03153.02	0640	3232	javna rasvjeta - izvanr. održ. - HEP-ESCO	131.000	0	131.000	131.000						131.000		
			<b>0315.04</b>	<b>tekuće održavanje komunalne opreme</b>				<b>200.000</b>	<b>0</b>	<b>200.000</b>	<b>200.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>200.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	200.000	0	200.000	200.000	0	0	0	0	0	200.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	200.000	0	200.000	200.000	0	0	0	0	0	200.000	0	0
						323	Rashodi za usluge	200.000	0	200.000	200.000	0	0	0	0	0	200.000	0	0
112				03154.01	0540	3232	tekuće održavanje komunalne opreme	200.000	0	200.000	200.000						200.000		
			<b>03.1.6</b>	<b>Program 6 -Subvencije i pričuve</b>				<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0316.01</b>	<b>subvencije i pričuve</b>				<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	793.000	0	793.000	793.000	0	0	0	0	0	793.000	0	0
						34	Financijski rashodi	793.000	0	793.000	793.000	0	0	0	0	0	793.000	0	0
						343	Ostali financijski rashodi	793.000	0	793.000	793.000	0	0	0	0	0	793.000	0	0
113				03161.01	0660	3434	sredstva pričuve za objekte u vlasništvu grada	793.000	0	793.000	793.000						793.000		
<b>Svega razdjel 3</b>								<b>14.930.000</b>	<b>644.000</b>	<b>15.574.000</b>	<b>15.574.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.000.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>14.574.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>04</b>	<b>RAZDJEL 4 FINANCJE I GOSPODARSTVO</b>																			
<b>04.1.</b>	<b>Glava 1 - Izvršna uprava i administracija</b>							<b>54.429.950</b>	<b>5.030.450</b>	<b>59.460.400</b>	<b>59.460.400</b>	<b>25.828.000</b>	<b>0</b>	<b>13.610.000</b>	<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>13.815.544</b>	<b>0</b>	<b>5.656.856</b>	
	<b>04.1.1</b>	<b>Program 1 - Rad administrativnih tijela</b>						<b>23.114.950</b>	<b>2.184.050</b>	<b>25.299.000</b>	<b>25.299.000</b>	<b>25.204.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>95.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>0411.01</b>	<b>Rashodi za zaposlene u gradskoj upravi i društvenim djelatnostima</b>					<b>22.039.950</b>	<b>2.129.050</b>	<b>24.169.000</b>	<b>24.169.000</b>	<b>24.074.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>95.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	22.039.950	2.129.050	24.169.000	24.169.000	24.074.000	0	0	0	0	0	95.000	0	0
						31	Rashodi za zaposlene	22.039.950	2.129.050	24.169.000	24.169.000	24.074.000	0	0	0	0	0	95.000	0	0
						311	plaće	17.203.950	1.796.050	19.000.000	19.000.000	18.905.000	0	0	0	0	0	95.000	0	0
114		04111.01	0111			311	plaće u gradskoj upravi i društvenim djelatnostima	17.203.950	1.796.050	19.000.000	19.000.000	18.905.000						95.000		
						312	Ostali rashodi za zaposlene	1.604.000	0	1.604.000	1.604.000	1.604.000	0	0	0	0	0	0	0	0
115		04111.02	0111			312	ostali rashodi za zaposlene	1.604.000	0	1.604.000	1.604.000	1.604.000								
						313	doprinosi na plaće	3.232.000	333.000	3.565.000	3.565.000	3.565.000	0	0	0	0	0	0	0	0
116		04111.03	0111			313	doprinosi na plaće	3.232.000	333.000	3.565.000	3.565.000	3.565.000								
		<b>0411.02</b>	<b>materijalni rashodi</b>					<b>1.075.000</b>	<b>55.000</b>	<b>1.130.000</b>	<b>1.130.000</b>	<b>1.130.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	1.075.000	55.000	1.130.000	1.130.000	1.130.000	0	0	0	0	0	0	0	0
						32	Materijalni rashodi	1.075.000	55.000	1.130.000	1.130.000	1.130.000	0	0	0	0	0	0	0	0
						321	naknade troškova zaposlenima	1.075.000	55.000	1.130.000	1.130.000	1.130.000	0	0	0	0	0	0	0	0
117		04112.01	0111			3212	naknade za prijevoz, odvojeni život i sl	1.075.000	55.000	1.130.000	1.130.000	1.130.000								
	<b>04.1.2</b>	<b>Program 2 - Poticanje razvoja gospodarstva</b>						<b>580.000</b>	<b>321.400</b>	<b>901.400</b>	<b>901.400</b>	<b>439.000</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>402.400</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>0412.01</b>	<b>Poticanje razvoja poduzetništva i turizma</b>					<b>280.000</b>	<b>377.400</b>	<b>657.400</b>	<b>657.400</b>	<b>195.000</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>402.400</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	280.000	377.400	657.400	657.400	195.000	0	60.000	0	0	0	402.400	0	0
						32	Materijalni rashodi	280.000	377.400	657.400	657.400	195.000	0	60.000	0	0	0	402.400	0	0
						323	Rashodi za usluge	180.000	377.400	557.400	557.400	190.000	0	60.000	0	0	0	307.400	0	0
118		04121.01	0474			3233	promocija gospodarstva - usl promidžbe i informiranja	20.000	10.000	30.000	30.000	30.000								
119		04121.05	0474			3237	spasilačka služba		60.000	60.000	60.000			60.000						
120		04121.02	0474			3237	razvojni programi - SRGR	160.000	0	160.000	160.000	160.000								
121		04121.04	0474			3237	razvojni programi - Master-plan turizam		307.400	307.400	307.400							307.400		
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	100.000	0	100.000	100.000	5.000	0	0	0	0	0	95.000	0	0
122		04121.03	0474			3299	programi poticaja i pomoći obrtnicima i malim poduzetnicima - posebno radno tijelo	100.000	0	100.000	100.000	5.000						95.000		
		<b>0412.02</b>	<b>Priprema i praćenje turističke sezone</b>					<b>120.000</b>	<b>-56.000</b>	<b>64.000</b>	<b>64.000</b>	<b>64.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	120.000	-56.000	64.000	64.000	64.000	0	0	0	0	0	0	0	0
						32	Materijalni rashodi	120.000	-56.000	64.000	64.000	64.000	0	0	0	0	0	0	0	0
						323	Rashodi za usluge	50.000	14.000	64.000	64.000	64.000	0	0	0	0	0	0	0	0
123		04122.01	0474			3237	programi pripreme i praćenja t.s.	50.000	14.000	64.000	64.000	64.000								
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	70.000	-70.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
124		04122.02	0474			3299	ostali programi pripreme	70.000	-70.000	0	0	0								
		<b>0412.03</b>	<b>Poduzetnički inkubator</b>					<b>180.000</b>	<b>0</b>	<b>180.000</b>	<b>180.000</b>	<b>180.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	180.000	0	180.000	180.000	180.000	0	0	0	0	0	0	0	0
						38	Ostali rashodi	180.000	0	180.000	180.000	180.000	0	0	0	0	0	0	0	0
						381	Tekuće donacije	180.000	0	180.000	180.000	180.000	0	0	0	0	0	0	0	0
125		04123.01	0474			3811	potpore i sufinanciranje rada službi	180.000	0	180.000	180.000	180.000								
	<b>04.1.3</b>	<b>Program 3 - Poticanje razvoja agrara</b>						<b>600.000</b>	<b>14.000</b>	<b>614.000</b>	<b>614.000</b>	<b>185.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>429.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

razd jel / r.br pozic ije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcij a	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihod i (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacij e (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	najm primici od zaduži vanja (rozni 19)	ostali primici (donosi - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
			<b>0413.01</b>	<b>zakup poljoprivrednog zemljišta</b>				<b>175.000</b>	<b>-85.000</b>	<b>90.000</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	175.000	-85.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	90.000	0	0
					32		Materijalni rashodi	175.000	-85.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	90.000	0	0
					323		Rashodi za usluge	175.000	-85.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	90.000	0	0
126			04131.01	0421	3237		objave natječaja i dopune programa	70.000	-45.000	25.000	25.000						25.000		
127			04131.02	0421	3237		identifikacija parcela, uvođenje u posjed i povjerenst	85.000	-30.000	55.000	55.000						55.000		
128			04131.03	0421	3237		pristojbe - vlasnički i posjedovni list	20.000	-10.000	10.000	10.000						10.000		
			<b>0413.02</b>	<b>promotivni programi u agraru</b>				<b>105.000</b>	<b>10.000</b>	<b>115.000</b>	<b>115.000</b>	<b>115.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	105.000	10.000	115.000	115.000	115.000	0	0	0	0	0	0	0
					32		Materijalni rashodi	105.000	10.000	115.000	115.000	115.000	0	0	0	0	0	0	0
					323		Rashodi za usluge	105.000	10.000	115.000	115.000	115.000	0	0	0	0	0	0	0
129			04132.01	0421	3233		Antonja	65.000	0	65.000	65.000	65.000							
130			04132.02	0421	3233		ostale manifestacije	40.000	0	40.000	40.000	40.000							
131			04132.03	0421	3237		programi edukacije - senz.analitičari masl.ulja		10.000	10.000	10.000	10.000							
			<b>0413.03</b>	<b>subvencije i pomoći poljoprivrednicima</b>				<b>320.000</b>	<b>89.000</b>	<b>409.000</b>	<b>409.000</b>	<b>70.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>339.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	320.000	89.000	409.000	409.000	70.000	0	0	0	0	339.000	0	0
					35		Subvencije	290.000	89.000	379.000	379.000	70.000	0	0	0	0	309.000	0	0
					352		Subvencije subjektima izvan javnog sektora	290.000	89.000	379.000	379.000	70.000	0	0	0	0	309.000	0	0
132			04133.01	0421	3523		Agrorovinj - rad službi	70.000	0	70.000	70.000	70.000							
133			04133.02	0421	3523		subvencije poljoprivrednicima za sadnice	220.000	89.000	309.000	309.000						309.000		
					38		Ostali rashodi	30.000	0	30.000	30.000	0	0	0	0	0	30.000	0	0
					381		Tekuće donacije	30.000	0	30.000	30.000	0	0	0	0	0	30.000	0	0
134			04133.03	0421	3811		Fond IŽ za poljoprivredu i agroturizam	30.000	0	30.000	30.000						30.000		
		<b>04.1.4</b>	<b>Program 4 - Zaštita okoliša</b>					<b>100.000</b>	<b>40.000</b>	<b>140.000</b>	<b>140.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>50.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0414.01</b>	<b>zaštita okoliša</b>				<b>100.000</b>	<b>40.000</b>	<b>140.000</b>	<b>140.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>50.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	100.000	40.000	140.000	140.000	0	0	50.000	0	0	90.000	0	0
					38		Ostali rashodi	100.000	40.000	140.000	140.000	0	0	50.000	0	0	90.000	0	0
					381		tekuće donacije	100.000	40.000	140.000	140.000	0	0	50.000	0	0	90.000	0	0
135			04141.01	0540	3811		Aktivna zaštita ornitološkog rezervata Palud	100.000	40.000	140.000	140.000			50.000			90.000		
		<b>04.1.5</b>	<b>Program 5 - Kapitalni projekti</b>					<b>30.035.000</b>	<b>2.471.000</b>	<b>32.506.000</b>	<b>32.506.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13.500.000</b>	<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>12.799.144</b>	<b>0</b>	<b>5.656.856</b>
			<b>0415.01</b>	<b>nabava kapitalne imovine</b>				<b>4.435.000</b>	<b>1.796.000</b>	<b>6.231.000</b>	<b>6.231.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>5.681.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					4		Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	4.435.000	1.796.000	6.231.000	6.231.000	0	0	0	550.000	0	5.681.000	0	0
					41		Neproizvedena dugotrajna imovina	4.435.000	1.436.000	5.871.000	5.871.000	0	0	0	550.000	0	5.321.000	0	0
					411		Zemljište	4.435.000	1.436.000	5.871.000	5.871.000	0	0	0	550.000	0	5.321.000	0	0
136			04151.01	0474	4111		poljoprivredno zemljište	35.000	-30.000	5.000	5.000						5.000		
137			04151.02	0474	4111		građevinsko zemljište	4.400.000	1.466.000	5.866.000	5.866.000				550.000		5.316.000		
					42		proizvedena dugotrajna imovina	0	360.000	360.000	360.000	0	0	0	0	0	360.000	0	0
					421		građevinski objekti	0	360.000	360.000	360.000	0	0	0	0	0	360.000	0	0
138			04151.03	0474	4212		poslovni građevinski objekti		360.000	360.000	360.000						360.000		
			<b>0415.02</b>	<b>ulaganja u dugotrajnu imovinu</b>				<b>7.300.000</b>	<b>1.400.000</b>	<b>8.700.000</b>	<b>8.700.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>8.700.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					4		Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	7.300.000	1.400.000	8.700.000	8.700.000	0	0	8.700.000	0	0	0	0	0
					45		Dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini	7.300.000	1.400.000	8.700.000	8.700.000	0	0	8.700.000	0	0	0	0	0
					451		Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	7.300.000	1.400.000	8.700.000	8.700.000	0	0	8.700.000	0	0	0	0	0

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduženja (070)	ostali primici (donosi - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
139				04152.01	0630	4511	vodovodni priključci - po programu Istarskog vodovoda	1.500.000	0	1.500.000	1.500.000			1.500.000					
140				04152.02	0630	4511	IVS - Sustav javne odvodnje i zaštite voda IŽ	1.500.000	0	1.500.000	1.500.000			1.500.000					
141				04152.03	0510	4511	izgradnja i sanacija odlagališta - iz naknade	3.500.000	-700.000	2.800.000	2.800.000			2.800.000					
142				04152.04	0540	4511	gradsko groblje - iz naknade	400.000	500.000	900.000	900.000			900.000					
143				04152.05	0540	4511	izgradnja kanalizacijskih priključaka - iz nak.	400.000	1.600.000	2.000.000	2.000.000			2.000.000					
				<b>0415.03</b>			<b>otplate dugoročnih zajmova</b>	<b>18.200.000</b>	<b>-715.000</b>	<b>17.485.000</b>	<b>17.485.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4.800.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.028.144</b>	<b>0</b>	<b>5.656.856</b>
						3	Rashodi poslovanja	3.000.000	4.555.000	7.555.000	7.555.000	0	0	4.800.000	0	0	2.755.000	0	0
						34	Financijski rashodi	3.000.000	4.555.000	7.555.000	7.555.000	0	0	4.800.000	0	0	2.755.000	0	0
						342	kamate za primljene zajmove	3.000.000	4.555.000	7.555.000	7.555.000	0	0	4.800.000	0	0	2.755.000	0	0
144				04153.01	0474	3423	kamate za primljene zajmove - banka	3.000.000	-190.000	2.810.000	2.810.000			2.810.000					
145				04153.04	0474	3423	kamate u izdatim jamstvima		4.745.000	4.745.000	4.745.000			1.990.000			2.755.000		
						5	Otplate zajmova	15.200.000	-5.270.000	9.930.000	9.930.000	0	0	0	0	0	4.273.144	0	5.656.856
						54	otplata glavnice primljenih zajmova	15.200.000	-5.270.000	9.930.000	9.930.000	0	0	0	0	0	4.273.144	0	5.656.856
						544	otplata glavnice primljenih zajmova - banka - dogoročni	15.200.000	-5.270.000	9.930.000	9.930.000	0	0	0	0	0	4.273.144	0	5.656.856
146				04153.02	0474	5441	otplata glavnice primljenih zajmova	3.600.000	700.000	4.300.000	4.300.000						4.273.144		26.856
147				04153.03	0474	5441	otplate dugoročnih zajmova - jamstva	11.600.000	-5.970.000	5.630.000	5.630.000								5.630.000
				<b>0415.04</b>			<b>sustav lokalne riznice</b>	<b>100.000</b>	<b>-10.000</b>	<b>90.000</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>90.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	100.000	-10.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	90.000	0	0
						45	Dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini	100.000	-10.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	90.000	0	0
						451	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	100.000	-10.000	90.000	90.000	0	0	0	0	0	90.000	0	0
148				04154.01	0111	4511	sustav lokalne riznice	100.000	-10.000	90.000	90.000						90.000		
<b>Svega razdjel 4</b>								<b>54.429.950</b>	<b>5.030.450</b>	<b>59.460.400</b>	<b>59.460.400</b>	<b>25.828.000</b>	<b>0</b>	<b>13.610.000</b>	<b>550.000</b>	<b>0</b>	<b>13.815.544</b>	<b>0</b>	<b>5.656.856</b>

**btto-2 PLAĆE u R-4**

uprava	10.774.950	905.050	11.680.000	11.680.000	11.585.000												95.000		
predškološtvo	8.720.000	1.089.000	9.809.000	9.809.000	9.809.000														
kultura	2.545.000	135.000	2.680.000	2.680.000	2.680.000														
ukupno plaće	<b>22.039.950</b>	<b>2.129.050</b>	<b>24.169.000</b>	<b>24.169.000</b>	<b>24.074.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>95.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**NAKNADE u R-4**

uprava	500.000	20.000	520.000	520.000	520.000														
predškološtvo	455.000	33.000	488.000	488.000	488.000														
kultura	120.000	2.000	122.000	122.000	122.000														
ukupno naknade	<b>1.075.000</b>	<b>55.000</b>	<b>1.130.000</b>	<b>1.130.000</b>	<b>1.130.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**PLAĆE i NAKNADE u R-4**

uprava	11.274.950	925.050	12.200.000	12.200.000	12.105.000	0	0	0	0	95.000	0	0							
predškološtvo	9.175.000	1.122.000	10.297.000	10.297.000	10.297.000	0	0	0	0	0	0	0							
kultura	2.665.000	137.000	2.802.000	2.802.000	2.802.000	0	0	0	0	0	0	0							
ukupno plaće i naknade	<b>23.114.950</b>	<b>2.184.050</b>	<b>25.299.000</b>	<b>25.299.000</b>	<b>25.204.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>95.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>95.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (040)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin. imovine i nakštete/osig (060)	namj primici od zaduživanja	ostali primici (donosi - 080)									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20									
<b>05</b>	<b>RAZDJEL 5</b>																											
	<b>SPORT</b>																											
<b>05.1</b>	<b>Glava 1 - Javne potrebe u sportu</b>							<b>6.508.000</b>	<b>0</b>	<b>6.508.000</b>	<b>6.508.000</b>	<b>5.369.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>775.000</b>	<b>0</b>	<b>364.000</b>								
	<b>05.1.1</b>	<b>Program 1 - Izvršna tijela i administracija u sportu</b>						<b>5.199.000</b>	<b>0</b>	<b>5.199.000</b>	<b>5.199.000</b>	<b>5.199.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>							
		<b>0511.01</b>	<b>Sportski savez</b>					<b>4.389.000</b>	<b>0</b>	<b>4.389.000</b>	<b>4.389.000</b>	<b>4.389.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
						3	Rashodi poslovanja	4.389.000	0	4.389.000	4.389.000	4.389.000	0	0	0	0	0	0	0									
						32	Materijalni rashodi	50.000	0	50.000	50.000	50.000	0	0	0	0	0	0	0									
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	50.000	0	50.000	50.000	50.000	0	0	0	0	0	0	0									
149			05111.01	0810	3291		Naknade Izvršnom odboru	50.000	0	50.000	50.000	50.000																
						38	Ostali rashodi	4.339.000	0	4.339.000	4.339.000	4.339.000	0	0	0	0	0	0	0									
						381	Tekuće donacije	4.339.000	0	4.339.000	4.339.000	4.339.000	0	0	0	0	0	0	0									
150			05111.02	0810	3811		Sportske udruge	3.400.000	0	3.400.000	3.400.000	3.400.000																
151			05111.03	0810	3811		Programi sportsko-rekreativnih aktivnosti	25.000	0	25.000	25.000	25.000																
152			05111.04	0810	3811		Zajednički programi	626.000	0	626.000	626.000	626.000																
153			05111.05	0810	3811		Sred za rad Str.sl.Saveza	288.000	0	288.000	288.000	288.000																
			<b>0511.02</b>	<b>Valbrunaspport</b>				<b>810.000</b>	<b>0</b>	<b>810.000</b>	<b>810.000</b>	<b>810.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
						3	Rashodi poslovanja	810.000	0	810.000	810.000	810.000	0	0	0	0	0	0	0									
						35	Subvencije	810.000	0	810.000	810.000	810.000	0	0	0	0	0	0	0									
						351	Subvencije trgovačkim društvima u javnom sektoru	810.000	0	810.000	810.000	810.000	0	0	0	0	0	0	0									
154			05112.01	0810	3512		Subvencije trgovačkim društvima u javnom sektoru	810.000	0	810.000	810.000	810.000																
			<b>05.1.2</b>	<b>Program 2 - Sportske manifestacije</b>					<b>170.000</b>	<b>0</b>	<b>170.000</b>	<b>170.000</b>	<b>170.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
			<b>0512.01</b>	<b>Rashodi za sportske priredbe</b>				<b>170.000</b>	<b>0</b>	<b>170.000</b>	<b>170.000</b>	<b>170.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
						3	Rashodi poslovanja	170.000	0	170.000	170.000	170.000	0	0	0	0	0	0	0									
						32	Materijalni rashodi	30.000	0	30.000	30.000	30.000	0	0	0	0	0	0	0									
						322	materijal i energija	10.000	-5.000	5.000	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0									
155			05121.01	0810	3222		ostali materijal - medalje, pokali i dr	10.000	-5.000	5.000	5.000	5.000																
						323	Rashodi za usluge	15.000	5.000	20.000	20.000	20.000	0	0	0	0	0	0	0									
156			05121.02	0810	3231		usl.komunikacije i prijevoza	15.000	5.000	20.000	20.000	20.000																
						329	Ostali rashodi poslovanja	5.000	0	5.000	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0									
157			05121.03	0810	3293		reprezentacija	5.000	0	5.000	5.000	5.000																
						38	Ostali rashodi	140.000	0	140.000	140.000	140.000	0	0	0	0	0	0	0									
						381	Tekuće donacije	140.000	0	140.000	140.000	140.000	0	0	0	0	0	0	0									
158			05121.04	0810	3811		tekuće donacije sportskim društvima	140.000	0	140.000	140.000	140.000																
			<b>05.1.3</b>	<b>Program 3 - Sportski objekti i oprema</b>					<b>1.139.000</b>	<b>0</b>	<b>1.139.000</b>	<b>1.139.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>775.000</b>	<b>0</b>	<b>364.000</b>								
			<b>0513.01</b>	<b>Tekuće i investicijsko održavanje sportskih objekata i opreme</b>				<b>775.000</b>	<b>0</b>	<b>775.000</b>	<b>775.000</b>	<b>775.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>775.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>							
						3	Rashodi poslovanja	775.000	0	775.000	775.000	775.000	0	0	0	0	0	775.000	0	0								
						32	Materijalni rashodi	775.000	0	775.000	775.000	775.000	0	0	0	0	0	775.000	0	0								
						323	Rashodi za usluge	775.000	0	775.000	775.000	775.000	0	0	0	0	0	775.000	0	0								
159			05131.01	0810	3232		usl.tekućeg i invest.održavanja bazena	275.000	0	275.000	275.000							275.000										
160			05131.02	0810	3235		najamnine za korištenje bazena	500.000	0	500.000	500.000							500.000										
			<b>0513.02</b>	<b>Nabava i izgradnja sportskih objekata i opreme</b>				<b>364.000</b>	<b>0</b>	<b>364.000</b>	<b>364.000</b>	<b>364.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>364.000</b>							
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	364.000	0	364.000	364.000	364.000	0	0	0	0	0	0	0	364.000								
						45	Dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini	364.000	0	364.000	364.000	364.000	0	0	0	0	0	0	0	364.000								
						451	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	364.000	0	364.000	364.000	364.000	0	0	0	0	0	0	0	364.000								
161			05132.01	0810	4511		sportski objekti i oprema	364.000	0	364.000	364.000									364.000								
<b>Svega razdjel 5</b>								<b>6.508.000</b>	<b>0</b>	<b>6.508.000</b>	<b>6.508.000</b>	<b>5.369.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>775.000</b>	<b>0</b>	<b>364.000</b>									

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	primici za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin. imovine i nakštete/osig (060)	manji primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi) (080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>06</b>	<b>RAZDJEL 6 PREDŠKOLSKI ODGOJ</b>																			
<b>06.1</b>	<b>Glava 1 - Javne potrebe u predškolskom odgoju</b>							<b>574.700</b>	<b>354.950</b>	<b>929.650</b>	<b>929.650</b>	<b>487.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>85.650</b>	<b>0</b>	<b>357.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
	<b>06.1.1</b>	<b>Program 1 - Izvršna tijela i administracija</b>					<b>74.000</b>	<b>8.000</b>	<b>82.000</b>	<b>82.000</b>	<b>82.000</b>	<b>82.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>0611.01</b>	<b>Dječji vrtić i jaslice "Neven"</b>				<b>37.000</b>	<b>8.000</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
					3	Rashodi poslovanja	37.000	8.000	45.000	45.000	45.000	0	0	0	0	0	0	0		
					32	Materijalni rashodi	37.000	8.000	45.000	45.000	45.000	0	0	0	0	0	0	0		
					329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	37.000	8.000	45.000	45.000	45.000	0	0	0	0	0	0	0		
162			06111.01	0911	3291	Naknade upravnom vijeću	37.000	8.000	45.000	45.000	45.000									
		<b>0611.02</b>	<b>Dječji vrtić "Naridola"</b>				<b>37.000</b>	<b>0</b>	<b>37.000</b>	<b>37.000</b>	<b>37.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
					3	Rashodi poslovanja	37.000	0	37.000	37.000	37.000	0	0	0	0	0	0	0		
					32	Materijalni rashodi	37.000	0	37.000	37.000	37.000	0	0	0	0	0	0	0		
					329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	37.000	0	37.000	37.000	37.000	0	0	0	0	0	0	0		
163			06112.01	0911	3291	Naknade upravnom vijeću	37.000	0	37.000	37.000	37.000									
	<b>06.1.2</b>	<b>Program 2 - Programska djelatnost ustanova i društava</b>					<b>500.700</b>	<b>-10.050</b>	<b>490.650</b>	<b>490.650</b>	<b>405.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>85.650</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
		<b>0612.01</b>	<b>Dječja ljetna kolonija</b>				<b>195.000</b>	<b>0</b>	<b>195.000</b>	<b>195.000</b>	<b>195.000</b>	<b>195.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
					3	Rashodi poslovanja	195.000	0	195.000	195.000	195.000	0	0	0	0	0	0	0		
					38	Ostali rashodi	195.000	0	195.000	195.000	195.000	0	0	0	0	0	0	0		
					381	Tekuće donacije	195.000	0	195.000	195.000	195.000	0	0	0	0	0	0	0		
164			06121.01	0911	3811	tekuće donacije	195.000	0	195.000	195.000	195.000									
		<b>0612.02</b>	<b>Dječji tjedan</b>				<b>150.000</b>	<b>0</b>	<b>150.000</b>	<b>150.000</b>	<b>150.000</b>	<b>150.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
					3	Rashodi poslovanja	150.000	0	150.000	150.000	150.000	0	0	0	0	0	0	0		
					32	Materijalni rashodi	135.000	0	135.000	135.000	135.000	0	0	0	0	0	0	0		
					322	materijal i energija	135.000	0	135.000	135.000	135.000	0	0	0	0	0	0	0		
165			06122.01	0911	3222	paketići	135.000	0	135.000	135.000	135.000									
					38	Ostali rashodi	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0	0		
					381	Tekuće donacije	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0	0		
166			06122.02	0911	3811	tekuće donacije	15.000	0	15.000	15.000	15.000									
		<b>0612.03</b>	<b>Odgojno-obrazovni projekti i edukacija</b>				<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>60.000</b>	<b>60.000</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
					3	Rashodi poslovanja	60.000	0	60.000	60.000	60.000	0	0	0	0	0	0	0		
					32	Materijalni rashodi	60.000	0	60.000	60.000	60.000	0	0	0	0	0	0	0		
					321	naknade troškova zaposlenima	5.000	0	5.000	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0		
167			06123.01	0911	3213	seminari, savjetovanja, simpoziji	5.000	0	5.000	5.000	5.000									
					323	Rashodi za usluge	55.000	0	55.000	55.000	55.000	0	0	0	0	0	0	0		
168			06123.02	0911	3237	naknade voditeljima i predavačima	10.000	0	10.000	10.000	10.000									
169			06123.03	0911	3239	grafičke i tiskarske usl, usl.kopiranja, uvezivanja i sl	15.000	0	15.000	15.000	15.000									
170			06123.04	0911	3239	ostale usluge	30.000	0	30.000	30.000	30.000									
		<b>0612.04</b>	<b>Programi predškolskog odgoja - državni proračun</b>				<b>95.700</b>	<b>-10.050</b>	<b>85.650</b>	<b>85.650</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>85.650</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	primici za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin. imovine i nakštete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20		
						3	Rashodi poslovanja	95.700	-10.050	85.650	85.650	0	0	0	85.650	0	0	0	0		
						38	Ostali rashodi	95.700	-10.050	85.650	85.650	0	0	0	85.650	0	0	0	0		
						381	Tekuće donacije	95.700	-10.050	85.650	85.650	0	0	0	85.650	0	0	0	0		
171				06124.01	0911	3811	DV Neven - program predškole	4.800	-2.400	2.400	2.400				2.400						
172				06124.02	0911	3811	DV Naridola - prog.za djecu nacionalnih manjina	90.900	-7.650	83.250	83.250				83.250						
		<b>06.1.3</b>	<b>Program 3 - Objekti i oprema u predškolskom odgoju</b>					<b>0</b>	<b>357.000</b>	<b>357.000</b>	<b>357.000</b>	<b>357.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>357.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0613.01</b>	<b>Kapitalne donacije za objekte i opremu predškolskog odgoja</b>					<b>0</b>	<b>95.500</b>	<b>95.500</b>	<b>95.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>95.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	0	95.500	95.500	95.500	0	0	0	0	0	95.500	0	0		
						38	Ostali rashodi	0	95.500	95.500	95.500	0	0	0	0	0	95.500	0	0		
						382	Kapitalne donacije	0	95.500	95.500	95.500	0	0	0	0	0	95.500	0	0		
173				06131.01	0911	3821	DV Neven - PO Valbruna - vodni dop		35.500	35.500	35.500						35.500				
174				06131.02	0911	3821	DV Naridola - uređenje dječje sobe - oprema		60.000	60.000	60.000						60.000				
				<b>0613.02</b>	<b>Nabava i izgradnja objekata i opreme u predškolstvu</b>					<b>0</b>	<b>261.500</b>	<b>261.500</b>	<b>261.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>261.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	0	261.500	261.500	261.500	0	0	0	0	0	261.500	0	0		
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	0	261.500	261.500	261.500	0	0	0	0	0	261.500	0	0		
						421	Građevinski objekti	0	261.500	261.500	261.500	0	0	0	0	0	261.500	0	0		
175				06132.01	0911	4214	DV Neven - PO Valbruna - projektna dok		11.500	11.500	11.500						11.500				
176				06132.02	0911	4214	DV Naridola - uređenje dječje sobe - radovi, nadzor, projekt		250.000	250.000	250.000						250.000				
<b>Svega razdjel 6</b>								<b>574.700</b>	<b>354.950</b>	<b>929.650</b>	<b>929.650</b>	<b>487.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>85.650</b>	<b>0</b>	<b>357.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
plaće DV Neven								6.770.000	850.000	7.620.000	7.620.000	7.620.000									
pt naknade DV Neven								380.000	25.000	405.000	405.000	405.000									
plaće i naknade DV Neven								7.150.000	875.000	8.025.000	8.025.000	8.025.000	0	0	0	0	0	0	0	0	
plaće TDV Naridola								1.950.000	239.000	2.189.000	2.189.000	2.189.000									
pt naknade TDV Naridola								75.000	8.000	83.000	83.000	83.000									
plaće i naknade TDV Naridola								2.025.000	247.000	2.272.000	2.272.000	2.272.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ukupno plaće i naknade								9.175.000	1.122.000	10.297.000	10.297.000	10.297.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>ukupno predškolstvo</b>								<b>9.749.700</b>	<b>1.476.950</b>	<b>11.226.650</b>	<b>11.226.650</b>	<b>10.784.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>85.650</b>	<b>0</b>	<b>357.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod nefin. i nak štete/o	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20									
<b>07</b>	<b>RAZDJEL 7</b>																											
	<b>ŠKOLSTVO</b>																											
<b>07.1</b>	<b>Glava 1 - Javne potrebe u školstvu</b>							<b>16.673.600</b>	<b>-1.159.580</b>	<b>15.514.020</b>	<b>15.514.020</b>	<b>1.762.020</b>	<b>0</b>	<b>1.700.000</b>	<b>4.885.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.167.000</b>	<b>0</b>									
	<b>07.1.1</b>	<b>Program 1 - Opći poslovi ustanova osnovnih škola</b>						<b>3.867.600</b>	<b>-3.580</b>	<b>3.864.020</b>	<b>3.864.020</b>	<b>1.562.020</b>	<b>0</b>	<b>1.700.000</b>	<b>602.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
		<b>0711.01</b>	<b>Decentralizirane funkcije u osnovnom školstvu</b>					<b>2.295.000</b>	<b>7.000</b>	<b>2.302.000</b>	<b>2.302.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.700.000</b>	<b>602.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
						3	Rashodi poslovanja	2.295.000	7.000	2.302.000	2.302.000	0	0	1.700.000	602.000	0	0	0	0									
						32	Materijalni rashodi	2.295.000	7.000	2.302.000	2.302.000	0	0	1.700.000	602.000	0	0	0	0									
						322	materijal i energija	1.319.500	27.000	1.346.500	1.346.500	0	0	1.344.000	2.500	0	0	0	0									
177			07111.01	0912	3221		materijalni troškovi prema opsegu programa	651.500	0	651.500	651.500			649.000	2.500													
178			07111.02	0912	3221		nabava pedagoške dokumentacije	18.000	-8.000	10.000	10.000			10.000														
179			07111.03	0912	3223		energenti	650.000	35.000	685.000	685.000			685.000														
						323	Rashodi za usluge	975.500	-20.000	955.500	955.500	0	0	356.000	599.500	0	0	0	0									
180			07111.04	0912	3231		prijevoz učenika OŠ	400.000	0	400.000	400.000			400.000														
181			07111.05	0912	3232		ostale usl. tekućeg i investicijskog održ	239.500	-24.500	215.000	215.000			215.000														
182			07111.06	0912	3235		zakup objekata (dvorana i bazena) za nastavu tjeesne kulture	318.000	2.000	320.000	320.000			141.000	179.000													
183			07111.07	0912	3236		zdravstveni pregledi zaposlenih	18.000	2.500	20.500	20.500			20.500														
			<b>0711.02</b>	<b>Dodatni standardi u osnovnom školstvu</b>					<b>1.572.600</b>	<b>-10.580</b>	<b>1.562.020</b>	<b>1.562.020</b>	<b>1.562.020</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
						3	Rashodi poslovanja	1.572.600	-10.580	1.562.020	1.562.020	1.562.020	0	0	0	0	0	0	0									
						31	Rashodi za zaposlene	1.490.000	0	1.490.000	1.490.000	1.490.000	0	0	0	0	0	0	0									
						311	plaće	1.490.000	0	1.490.000	1.490.000	1.490.000	0	0	0	0	0	0	0									
184			07112.01	0912	3111		Nastava tjelesne i zdravstvene kulture	167.000	0	167.000	167.000	167.000																
185			07112.02	0912	3111		Produženi boravak	1.000.000	0	1.000.000	1.000.000	1.000.000																
186			07112.03	0912	3111		Psiholog	210.000	0	210.000	210.000	210.000																
187			07112.04	0912	3111		Logoped	113.000	0	113.000	113.000	113.000																
						32	Materijalni rashodi	60.000	0	60.000	60.000	60.000	0	0	0	0	0	0	0									
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	60.000	0	60.000	60.000	60.000	0	0	0	0	0	0	0									
188			07112.05	0912	3291		Naknade školskim odborima	60.000	0	60.000	60.000	60.000																
						38	Ostali rashodi	22.600	-10.580	12.020	12.020	12.020	0	0	0	0	0	0	0									
						381	Tekuće donacije	22.600	-10.580	12.020	12.020	12.020	0	0	0	0	0	0	0									
189			07112.06	0912	3811		Natjecanja učenika	22.600	-10.580	12.020	12.020	12.020																
			<b>07.1.2</b>	<b>Program 2 - programske djelatnosti obrazovnih ustanova i pojedinaca</b>					<b>170.000</b>	<b>-50.000</b>	<b>120.000</b>	<b>120.000</b>	<b>120.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
			<b>0712.01</b>	<b>programske djelatnosti obrazovnih ustanova i pojedinaca</b>					<b>170.000</b>	<b>-50.000</b>	<b>120.000</b>	<b>120.000</b>	<b>120.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>								
						3	Rashodi poslovanja	170.000	-50.000	120.000	120.000	120.000	0	0	0	0	0	0	0									
						38	Ostali rashodi	170.000	-50.000	120.000	120.000	120.000	0	0	0	0	0	0	0									
						381	Tekuće donacije	170.000	-50.000	120.000	120.000	120.000	0	0	0	0	0	0	0									
190			07121.01	0950	3811		klubovi studenata	15.000	0	15.000	15.000	15.000																



razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod nefin. i nak štete/o	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
191				07121.02	0950	3811	VTŠ Politehnički studij	5.000	0	5.000	5.000	5.000								
192				07121.03	0950	3811	ostale tekuće donacije	150.000	-50.000	100.000	100.000	100.000								
		<b>07.1.3</b>	<b>Program 3 - Objekti i oprema u školstvu</b>					<b>12.636.000</b>	<b>-1.106.000</b>	<b>11.530.000</b>	<b>11.530.000</b>	<b>80.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4.283.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.167.000</b>	<b>0</b>	
			<b>0713.01</b>	<b>Nabava i izgradnja objekata i opreme u školstvu</b>					<b>12.636.000</b>	<b>-1.106.000</b>	<b>11.530.000</b>	<b>11.530.000</b>	<b>80.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4.283.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.167.000</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	50.000	80.000	130.000	130.000	80.000	0	0	50.000	0	0	0	0	
						38	Ostali rashodi	50.000	80.000	130.000	130.000	80.000	0	0	50.000	0	0	0	0	
						382	Kapitalne donacije	50.000	80.000	130.000	130.000	80.000	0	0	50.000	0	0	0	0	
193				07131.05	0912	3821	TOŠ B.Benussi - oprema	50.000	0	50.000	50.000				50.000					
194				07131.06	0912	3821	OŠ J.Dobrole - sanacija krova		80.000	80.000	80.000	80.000								
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	12.586.000	-1.186.000	11.400.000	11.400.000	0	0	0	4.233.000	0	0	7.167.000	0	
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	12.000.000	-1.200.000	10.800.000	10.800.000	0	0	0	3.633.000	0	0	7.167.000	0	
						421	Građevinski objekti	12.000.000	-1.200.000	10.800.000	10.800.000	0	0	0	3.633.000	0	0	7.167.000	0	
195				07131.01	0912	4212	Školska sportska dvorana ( sa izmjenom projektne dokumentacije )	12.000.000	-1.200.000	10.800.000	10.800.000				3.633.000			7.167.000		
						45	Dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini	586.000	14.000	600.000	600.000	0	0	0	600.000	0	0	0	0	
						451	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	586.000	14.000	600.000	600.000	0	0	0	600.000	0	0	0	0	
196				07131.02	0912	4511	OŠ V.Nazora - sanacija sanitarnih čvorova	250.000	0	250.000	250.000				250.000					
197				07131.03	0912	4511	OŠ V.Nazora - sanacija krova	86.000	14.000	100.000	100.000				100.000					
198				07131.04	0912	4511	OŠ J.Dobrole - sanacija instalacije centralnog grijanja	250.000	0	250.000	250.000				250.000					
<b>Svega razdjel 7</b>								<b>16.673.600</b>	<b>-1.159.580</b>	<b>15.514.020</b>	<b>15.514.020</b>	<b>1.762.020</b>	<b>0</b>	<b>1.700.000</b>	<b>4.885.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.167.000</b>	<b>0</b>	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>08</b>	<b>RAZDJEL 8</b>							<b>KULTURA</b>												
	<b>08.1</b>	<b>Glava 1 - Javne potrebe u kulturi</b>						<b>3.418.800</b>	<b>375.000</b>	<b>3.793.800</b>	<b>3.793.800</b>	<b>776.300</b>	<b>0</b>	<b>578.000</b>	<b>34.000</b>	<b>0</b>	<b>2.405.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
		<b>08.1.1</b>	<b>Program 1 - Opći poslovi ustanova kulture</b>						<b>393.000</b>	<b>13.000</b>	<b>406.000</b>	<b>406.000</b>	<b>406.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0811.01</b>	<b>Zavičajni muzej grada Rovinja</b>						<b>154.000</b>	<b>13.000</b>	<b>167.000</b>	<b>167.000</b>	<b>167.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	154.000	13.000	167.000	167.000	167.000	0	0	0	0	0	0		
						32	Materijalni rashodi	154.000	13.000	167.000	167.000	167.000	0	0	0	0	0	0		
						322	materijal i energija	130.000	0	130.000	130.000	130.000	0	0	0	0	0	0		
199			08111.01	0820	3221		uredski materijal i ost.materij.rashodi	130.000	0	130.000	130.000	130.000								
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	24.000	13.000	37.000	37.000	37.000	0	0	0	0	0	0		
200			08111.02	0820	3291		Naknade upravnom vijeću	24.000	13.000	37.000	37.000	37.000								
			<b>0811.02</b>	<b>Pučko otvoreno učilište grada Rovinja</b>						<b>154.000</b>	<b>0</b>	<b>154.000</b>	<b>154.000</b>	<b>154.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	154.000	0	154.000	154.000	154.000	0	0	0	0	0	0		
						32	Materijalni rashodi	154.000	0	154.000	154.000	154.000	0	0	0	0	0	0		
						322	materijal i energija	130.000	0	130.000	130.000	130.000	0	0	0	0	0	0		
201			08112.01	0820	3221		uredski materijal i ost.materij.rashodi	130.000	0	130.000	130.000	130.000								
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	24.000	0	24.000	24.000	24.000	0	0	0	0	0	0		
202			08112.02	0820	3291		Naknade upravnom vijeću	24.000	0	24.000	24.000	24.000								
			<b>0811.03</b>	<b>Gradska knjižnica</b>						<b>70.000</b>	<b>0</b>	<b>70.000</b>	<b>70.000</b>	<b>70.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	70.000	0	70.000	70.000	70.000	0	0	0	0	0	0		
						32	Materijalni rashodi	70.000	0	70.000	70.000	70.000	0	0	0	0	0	0		
						322	materijal i energija	70.000	0	70.000	70.000	70.000	0	0	0	0	0	0		
203			08113.01	0820	3221		uredski materijal i ost.materij.rashodi	70.000	0	70.000	70.000	70.000								
			<b>0811.04</b>	<b>nepredviđeni rashodi</b>						<b>15.000</b>	<b>0</b>	<b>15.000</b>	<b>15.000</b>	<b>15.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0		
						38	Ostali rashodi	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0		
						381	Tekuće donacije	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0		
204			08114.02	0820	3811		tek. donacije udrugama građana i pol.str	15.000	0	15.000	15.000	15.000								
		<b>08.1.2</b>	<b>Program 2 - Programaska djelatnost ustanova u kulturi</b>						<b>1.652.000</b>	<b>271.000</b>	<b>1.923.000</b>	<b>1.923.000</b>	<b>325.000</b>	<b>0</b>	<b>128.000</b>	<b>23.000</b>	<b>0</b>	<b>1.447.000</b>	<b>0</b>	
			<b>0812.01</b>	<b>Programi kulturnog razvitka</b>						<b>970.000</b>	<b>235.000</b>	<b>1.205.000</b>	<b>1.205.000</b>	<b>100.000</b>	<b>0</b>	<b>128.000</b>	<b>7.000</b>	<b>0</b>	<b>970.000</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	970.000	235.000	1.205.000	1.205.000	100.000	0	128.000	7.000	0	970.000	0		
						32	Materijalni rashodi	200.000	128.000	328.000	328.000	0	0	128.000	0	0	200.000	0		
						323	Rashodi za usluge	200.000	128.000	328.000	328.000	0	0	128.000	0	0	200.000	0		
205			08121.07	0820	3239		program MMC-a	200.000	128.000	328.000	328.000			128.000			200.000			
						38	Ostali rashodi	770.000	107.000	877.000	877.000	100.000	0	0	7.000	0	770.000	0		
						381	Tekuće donacije	770.000	107.000	877.000	877.000	100.000	0	0	7.000	0	770.000	0		
206			08121.01	0820	3811		programi ZM	210.000	0	210.000	210.000						210.000			
207			08121.02	0820	3811		programi PU	210.000	0	210.000	210.000						210.000			
208			08121.08	0820	3811		dodatni programi PU - pokriće gubitka	0	100.000	100.000	100.000	100.000								
209			08121.03	0820	3811		programi Centra za povijesna istraživanja	100.000	0	100.000	100.000						100.000			

razdjel / r. pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
210				08121.04	0820	3811	programi Muzeja batana	130.000	7.000	137.000	137.000				7.000		130.000		
211				08121.05	0820	3811	službe - vođenje Muzeja batana	105.000	0	105.000	105.000						105.000		
212				08121.06	0820	3811	program Gradske knjižnice	15.000	0	15.000	15.000						15.000		
			<b>0812.02</b>	<b>Gradske kulturo-zabavne manifestacije</b>				<b>285.000</b>	<b>0</b>	<b>285.000</b>	<b>285.000</b>	<b>30.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>255.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	285.000	0	285.000	285.000	30.000	0	0	0	0	255.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	30.000	0	30.000	30.000	30.000	0	0	0	0	0	0	0
						323	Rashodi za usluge	20.000	0	20.000	20.000	20.000	0	0	0	0	0	0	0
213				08122.01	0820	3233	usl.promidžbe i informiranja	20.000	0	20.000	20.000	20.000							
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0
214				08122.02	0820	3293	reprezentacija	10.000	0	10.000	10.000	10.000							
						38	Ostali rashodi	255.000	0	255.000	255.000	0	0	0	0	0	255.000	0	0
						381	Tekuće donacije	255.000	0	255.000	255.000	0	0	0	0	0	255.000	0	0
215				08122.03	0820	3811	tekuće donacije	255.000	0	255.000	255.000						255.000		
			<b>0812.03</b>	<b>Posebni gradski programi</b>				<b>275.000</b>	<b>36.000</b>	<b>311.000</b>	<b>311.000</b>	<b>195.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>16.000</b>	<b>0</b>	<b>100.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	275.000	36.000	311.000	311.000	195.000	0	0	16.000	0	100.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	175.000	36.000	211.000	211.000	195.000	0	0	16.000	0	0	0	0
						321	naknade troškova zaposlenima	20.000	-10.000	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0
216				08123.01	0820	3211	službena putovanja	20.000	-10.000	10.000	10.000	10.000							
						323	Rashodi za usluge	105.000	20.000	125.000	125.000	125.000	0	0	0	0	0	0	0
217				08123.02	0820	3233	usl.promidžbe i informiranja	105.000	20.000	125.000	125.000	125.000							
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	50.000	26.000	76.000	76.000	60.000	0	0	16.000	0	0	0	0
218				08123.04	0820	3299	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	50.000	26.000	76.000	76.000	60.000			16.000				
						38	Ostali rashodi	100.000	0	100.000	100.000	0	0	0	0	0	100.000	0	0
						381	Tekuće donacije	100.000	0	100.000	100.000	0	0	0	0	0	100.000	0	0
219				08123.05	0820	3811	tekuće donacije	100.000	0	100.000	100.000						100.000		
			<b>0812.04</b>	<b>Izdavaštvo</b>				<b>122.000</b>	<b>0</b>	<b>122.000</b>	<b>122.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>122.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	122.000	0	122.000	122.000	0	0	0	0	0	122.000	0	0
						32	Materijalni rashodi	122.000	0	122.000	122.000	0	0	0	0	0	122.000	0	0
						323	Rashodi za usluge	122.000	0	122.000	122.000	0	0	0	0	0	122.000	0	0
220				08124.01	0820	3237	intelektualne usluge	10.000	0	10.000	10.000						10.000		
221				08124.02	0820	3239	grafičke i tiskarske usluge	112.000	0	112.000	112.000						112.000		
			<b>08.1.3</b>	<b>Program 3 - Programaska djelatnost udruga u kulturi</b>				<b>891.500</b>	<b>-20.000</b>	<b>871.500</b>	<b>871.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>871.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0813.01</b>	<b>Programi kulturnog razvitka</b>				<b>891.500</b>	<b>-20.000</b>	<b>871.500</b>	<b>871.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>871.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	891.500	-20.000	871.500	871.500	0	0	0	0	0	871.500	0	0
						38	Ostali rashodi	891.500	-20.000	871.500	871.500	0	0	0	0	0	871.500	0	0
						381	Tekuće donacije	891.500	-20.000	871.500	871.500	0	0	0	0	0	871.500	0	0
222				08131.01	0820	3811	KUD "F.Glavinić"	115.000	0	115.000	115.000						115.000		
223				08131.02	0820	3811	Matica Hrvatska	55.000	0	55.000	55.000						55.000		
224				08131.03	0820	3811	SAC "M.Garbin"	76.000	0	76.000	76.000						76.000		
225				08131.04	0820	3811	KUD "S.Žiža"	46.000	0	46.000	46.000						46.000		
226				08131.05	0820	3811	Vok.sastav Rubino	46.000	0	46.000	46.000						46.000		
227				08131.06	0820	3811	Limena glazba	116.000	0	116.000	116.000						116.000		
228				08131.07	0820	3811	Glazbena škola	87.600	0	87.600	87.600						87.600		

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
229				08131.08	0820	3811	Majorettes	63.000	0	63.000	63.000						63.000			
230				08131.09	0820	3811	Udruge mladih	8.500	0	8.500	8.500						8.500			
231				08131.10	0820	3811	Šoljanovi dani	35.000	0	35.000	35.000						35.000			
232				08131.11	0820	3811	Mundial fotofestival	55.000	0	55.000	55.000						55.000			
233				08131.12	0820	3811	Centar vizuelnih umjetnosti "Batana"	84.400	0	84.400	84.400						84.400			
234				08131.13	0820	3811	Klub inovatora -Udr.teh. kulture "Galileo Galilei"	46.000	0	46.000	46.000						46.000			
235				08131.14	0820	3811	Radio-amateri	30.000	0	30.000	30.000						30.000			
236				08131.15	0820	3811	sjećanje na Lilianu Budicin-Manestar	20.000	-20.000	0	0						0			
237				08131.16	0820	3811	Ostali	8.000	0	8.000	8.000						8.000			
		<b>08.1.4</b>	<b>Program 4 - Objekti i oprema u kulturi</b>					<b>482.300</b>	<b>111.000</b>	<b>593.300</b>	<b>593.300</b>	<b>45.300</b>	<b>0</b>	<b>450.000</b>	<b>11.000</b>	<b>0</b>	<b>87.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0814.01</b>	<b>Tekuće i investicijsko održavanje objekata i opreme</b>					<b>45.300</b>	<b>0</b>	<b>45.300</b>	<b>45.300</b>	<b>45.300</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	45.300	0	45.300	45.300	45.300	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	45.300	0	45.300	45.300	45.300	0	0	0	0	0	0	0	
						323	Rashodi za usluge	45.300	0	45.300	45.300	45.300	0	0	0	0	0	0	0	
238				08141.01	0820	3232	Muzej Batana - tekuće održavanje	10.000	0	10.000	10.000	10.000								
239				08141.02	0820	3235	spaccio - zakupnina	35.300	0	35.300	35.300	35.300								
				<b>0814.02</b>	<b>Nabava i izgradnja objekata i opreme u kulturi</b>					<b>87.000</b>	<b>11.000</b>	<b>98.000</b>	<b>98.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11.000</b>	<b>0</b>	<b>87.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	87.000	11.000	98.000	98.000	0	0	0	11.000	0	87.000	0	0	
						42	Proizvedena dugotrajna imovina	87.000	11.000	98.000	98.000	0	0	0	11.000	0	87.000	0	0	
						422	Oprema	40.000	11.000	51.000	51.000	0	0	0	11.000	0	40.000	0	0	
240				08142.01	0820	4227	izrada rovinjskih batana i oprema Muzej Batana	40.000	11.000	51.000	51.000				11.000		40.000			
						424	Knjige u knjižnicama	47.000	0	47.000	47.000	0	0	0	0	0	47.000	0	0	
241				08142.02	0820	4241	knjige za gradsku knjižnicu	47.000	0	47.000	47.000						47.000			
				<b>0814.03</b>	<b>Ulaganja na dugotrajnoj imovini</b>					<b>350.000</b>	<b>100.000</b>	<b>450.000</b>	<b>450.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>450.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						4	Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	350.000	100.000	450.000	450.000	0	0	450.000	0	0	0	0	0	
						45	Dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini	350.000	100.000	450.000	450.000	0	0	450.000	0	0	0	0	0	
						451	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	350.000	100.000	450.000	450.000	0	0	450.000	0	0	0	0	0	
242				08143.01	0820	4511	Gradska knjižnica -Villa Antonia	300.000	100.000	400.000	400.000			400.000						
243				08143.02	0820	4511	arheološko nalazište Moncodogno	50.000	0	50.000	50.000			50.000						
<b>Svega razdjel 8</b>								<b>3.418.800</b>	<b>375.000</b>	<b>3.793.800</b>	<b>3.793.800</b>	<b>776.300</b>	<b>0</b>	<b>578.000</b>	<b>34.000</b>	<b>0</b>	<b>2.405.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
							plaće ZM	1.010.000	50.000	1.060.000	1.060.000	1.060.000								
							pt naknade ZM	70.000	0	70.000	70.000	70.000								
							plaće i naknade ZM	1.080.000	50.000	1.130.000	1.130.000	1.130.000	0	0	0	0	0	0	0	
							plaće POU	965.000	50.000	1.015.000	1.015.000	1.015.000								
							pt naknade POU	35.000	0	35.000	35.000	35.000								
							plaće i naknade POU	1.000.000	50.000	1.050.000	1.050.000	1.050.000	0	0	0	0	0	0	0	
							plaće GK	570.000	35.000	605.000	605.000	605.000								
							pt naknade GK	15.000	2.000	17.000	17.000	17.000								
							plaće i naknade GK	585.000	37.000	622.000	622.000	622.000	0	0	0	0	0	0	0	
							ukupno plaće i naknade	2.665.000	137.000	2.802.000	2.802.000	2.802.000	0	0	0	0	0	0	0	
							ukupno kultura	<b>6.083.800</b>	<b>512.000</b>	<b>6.595.800</b>	<b>6.595.800</b>	<b>3.578.300</b>	<b>0</b>	<b>578.000</b>	<b>34.000</b>	<b>0</b>	<b>2.405.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin.imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>09</b>	<b>RAZDJEL 9</b>																<b>SOCIJALNA SKRB I ZDRAVSTVO</b>			
<b>09.1</b>	<b>Glava 1 - Javne potrebe socijalne skrbi</b>							<b>5.841.150</b>	<b>-86.000</b>	<b>5.755.150</b>	<b>5.755.150</b>	<b>5.641.150</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>54.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
	<b>09.1.1</b>	<b>Program 1 - Programaska djelatnost socijalne skrbi</b>					<b>4.975.000</b>	<b>-100.000</b>	<b>4.875.000</b>	<b>4.875.000</b>	<b>4.815.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
		<b>0911.01</b>	<b>Naknade socijalno-ugroženim kategorijama stanovništva</b>				<b>4.975.000</b>	<b>-100.000</b>	<b>4.875.000</b>	<b>4.875.000</b>	<b>4.815.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
					3	Rashodi poslovanja	4.975.000	-100.000	4.875.000	4.875.000	4.815.000	0	0	60.000	0	0	0	0		
					37	Naknade građanima i kućanstvima	4.975.000	-100.000	4.875.000	4.875.000	4.815.000	0	0	60.000	0	0	0	0		
					372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	4.975.000	-100.000	4.875.000	4.875.000	4.815.000	0	0	60.000	0	0	0	0		
244		09111.01	1070	3721	Potpore korisnicima I i II kategorije		1.100.000	-80.000	1.020.000	1.020.000	1.020.000									
245		09111.02	1070	3721	Potpore umirovljenicima		900.000	-100.000	800.000	800.000	800.000									
246		09111.03	1070	3721	Jednokratne potpore pojedincima, obiteljima i kućanstvima		120.000	0	120.000	120.000	120.000									
247		09111.04	1070	3721	Jednokratne potpore za novorođenčad		195.000	0	195.000	195.000	195.000									
248		09111.05	1070	3721	Ostale potpore prema Odluci o socijalnoj skrbi		50.000	20.000	70.000	70.000	70.000									
249		09111.06	1070	3721	Stipendije učenicima i studentima		1.800.000	0	1.800.000	1.800.000	1.800.000									
250		09111.07	1070	3722	Naknade razlika u cijeni prijevoza učenika SŠ		490.000	0	490.000	490.000	490.000									
251		09111.08	1070	3722	Naknade razlika u cijeni smještaja djece u vrtiće		90.000	10.000	100.000	100.000	100.000									
252		09111.09	1070	3722	Naknade razlika u cijeni stanovanja		60.000	30.000	90.000	90.000	90.000									
253		09111.10	1070	3722	Naknade razlika u cijeni toplog obroka		90.000	20.000	110.000	110.000	110.000									
254		09111.11	1070	3722	Potpore za hranu za dojenčad		20.000	0	20.000	20.000	20.000									
255		09111.12	1070	3722	Jednokratne potpore za nabavu ogrijeva		60.000	0	60.000	60.000				60.000						
	<b>09.1.2</b>	<b>Program 2 - Suzbijanje zlorabe opojnih droga</b>					<b>243.000</b>	<b>0</b>	<b>243.000</b>	<b>243.000</b>	<b>243.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
		<b>0912.01</b>	<b>Programi prevencije ovisnosti</b>				<b>243.000</b>	<b>0</b>	<b>243.000</b>	<b>243.000</b>	<b>243.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
					3	Rashodi poslovanja	243.000	0	243.000	243.000	243.000	0	0	0	0	0	0	0		
					32	Materijalni rashodi	213.000	0	213.000	213.000	213.000	0	0	0	0	0	0	0		
					323	Rashodi za usluge	213.000	0	213.000	213.000	213.000	0	0	0	0	0	0	0		
256		09121.01	1070	3236	laboratorijske usluge		25.000	0	25.000	25.000	25.000									
257		09121.02	1070	3237	naknade voditeljima i predavačima		170.000	0	170.000	170.000	170.000									
258		09121.03	1070	3237	ostale intelektualne usl		8.000	0	8.000	8.000	8.000									
259		09121.04	1070	3239	grafičke i tiskarske usluge		10.000	0	10.000	10.000	10.000									
					38	Ostali rashodi	30.000	0	30.000	30.000	30.000	0	0	0	0	0	0	0		
					381	Tekuće donacije	30.000	0	30.000	30.000	30.000	0	0	0	0	0	0	0		
260		09121.05	1070	3811	tekuće donacije - kvalitetna škola i dr		30.000	0	30.000	30.000	30.000									
	<b>09.1.3</b>	<b>Program 3 - Programaska djelatnost udruga socijalne skrbi</b>					<b>623.150</b>	<b>14.000</b>	<b>637.150</b>	<b>637.150</b>	<b>583.150</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>54.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
		<b>0913.01</b>	<b>Aktivnosti udruga socijalne skrbi</b>				<b>623.150</b>	<b>14.000</b>	<b>637.150</b>	<b>637.150</b>	<b>583.150</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>54.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
					3	Rashodi poslovanja	623.150	14.000	637.150	637.150	583.150	0	0	0	0	54.000	0	0		
					32	Materijalni rashodi	40.000	6.000	46.000	46.000	0	0	0	0	0	46.000	0	0		
					323	Rashodi za usluge	40.000	6.000	46.000	46.000	0	0	0	0	0	46.000	0	0		
261		09131.01	1070	3235	najamnine za građevinske objekte		40.000	6.000	46.000	46.000						46.000				
					37	Naknade građanima i kućanstvima	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0	0		
					372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	15.000	0	15.000	15.000	15.000	0	0	0	0	0	0	0		
262		09131.02	1070	3721	potpore pojedincima, obiteljima i kućanstvima		15.000	0	15.000	15.000	15.000									

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prihod od nefin. imovine i nakštete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
						38	Ostali rashodi	568.150	8.000	576.150	576.150	568.150	0	0	0	0	8.000	0	0	
						381	Tekuće donacije	568.150	8.000	576.150	576.150	568.150	0	0	0	0	8.000	0	0	
263				09131.04	1070	3811	GD Crvenog križa	136.000	8.000	144.000	144.000	136.000					8.000			
264				09131.05	1070	3811	GD Crvenog križa - program za mlade	13.000	0	13.000	13.000	13.000								
265				09131.06	1070	3811	Humanitarna udruga "Oaza"	8.500	0	8.500	8.500	8.500								
266				09131.07	1070	3811	Udruga osoba oštećena vida	17.000	0	17.000	17.000	17.000								
267				09131.08	1070	3811	Udruga osoba oštećena sluha	17.000	0	17.000	17.000	17.000								
268				09131.09	1070	3811	Udruga mentalno retardiranih osoba	10.000	0	10.000	10.000	10.000								
269				09131.10	1070	3811	Društvo cerebralne paralize	240.000	0	240.000	240.000	240.000								
270				09131.11	1070	3811	Društvo invalida Rovinj	38.000	0	38.000	38.000	38.000								
271				09131.12	1070	3811	Savez HVIDRA	16.150	0	16.150	16.150	16.150								
272				09131.13	1070	3811	Udruga invalida rata	4.000	0	4.000	4.000	4.000								
273				09131.14	1070	3811	Društvo multiple skleroze	4.000	0	4.000	4.000	4.000								
274				09131.15	1070	3811	Sportska udruga slijepih	4.000	0	4.000	4.000	4.000								
275				09131.16	1070	3811	Udruga Sv.Vinka Paulskog	8.000	0	8.000	8.000	8.000								
276				09131.17	1070	3811	Klub liječenih alkoholičara	25.500	0	25.500	25.500	25.500								
277				09131.18	1070	3811	Sigurna kuća Istra	17.000	0	17.000	17.000	17.000								
278				09131.19	1070	3811	Ostali	10.000	0	10.000	10.000	10.000								
	<b>09.2</b>	<b>Glava 2 - Javno-zdravstvene potrebe</b>						<b>411.500</b>	<b>6.000</b>	<b>417.500</b>	<b>417.500</b>	<b>417.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>09.2.1</b>	<b>Program 1 - Programaska javno-zdravstvena djelatnost</b>						<b>381.000</b>	<b>6.000</b>	<b>387.000</b>	<b>387.000</b>	<b>387.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
			<b>0921.01</b>	<b>Zdravstvene usluge</b>						<b>381.000</b>	<b>6.000</b>	<b>387.000</b>	<b>387.000</b>	<b>387.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	381.000	6.000	387.000	387.000	387.000	0	0	0	0	0	0	0	
						32	Materijalni rashodi	381.000	6.000	387.000	387.000	387.000	0	0	0	0	0	0	0	
						323	Rashodi za usluge	381.000	6.000	387.000	387.000	387.000	0	0	0	0	0	0	0	
279				09211.01	0760	3236	mamografski pregledi	83.000	0	83.000	83.000	83.000								
280				09211.02	0760	3236	plan zdravstvenih mjera	41.000	6.000	47.000	47.000	47.000								
281				09211.03	0760	3236	dezinfekcija i deratizacija	105.000	0	105.000	105.000	105.000								
282				09211.04	0760	3236	team hitne medicinske pomoći	133.000	0	133.000	133.000	133.000								
283				09211.05	0760	3236	ispitivanje namirnica na zelenoj trznici	19.000	0	19.000	19.000	19.000								
		<b>09.2.2</b>	<b>Program 2 - Programska djelatnost udruga u zdravstvu</b>						<b>30.500</b>	<b>0</b>	<b>30.500</b>	<b>30.500</b>	<b>30.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
			<b>0922.01</b>	<b>Aktivnosti udruga u zdravstvu</b>						<b>30.500</b>	<b>0</b>	<b>30.500</b>	<b>30.500</b>	<b>30.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
						3	Rashodi poslovanja	30.500	0	30.500	30.500	30.500	0	0	0	0	0	0	0	
						37	Naknade građanima i kućanstvima	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
						372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
284				09221.01	0760	3721	potpore invalidima i hendikepiranim osobama	10.000	0	10.000	10.000	10.000								
						38	Ostali rashodi	20.500	0	20.500	20.500	20.500	0	0	0	0	0	0	0	
						381	Tekuće donacije	20.500	0	20.500	20.500	20.500	0	0	0	0	0	0	0	
285				09221.02	0760	3811	Dijabetička udruga	8.500	0	8.500	8.500	8.500								
286				09221.03	0760	3811	Ostali	12.000	0	12.000	12.000	12.000								
<b>Svega razdjel 9</b>								<b>6.252.650</b>	<b>-80.000</b>	<b>6.172.650</b>	<b>6.172.650</b>	<b>6.058.650</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60.000</b>	<b>0</b>	<b>54.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>10</b>	<b>RAZDJEL 10 NEPROFITNE ORGANIZACIJE</b>																			
<b>10.1</b>	<b>Glava 1 - Organizacije javnog reda i sigurnosti</b>							<b>96.000</b>	<b>0</b>	<b>96.000</b>	<b>96.000</b>	<b>96.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>10.1.1</b>	<b>Program 1 - Programaska djelatnost civilne zaštite</b>						<b>10.000</b>	<b>0</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>1011.01</b>	<b>Priprema i opremanje jedinica civilne zaštite</b>					<b>10.000</b>	<b>0</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
					32		Materijalni rashodi	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
					329		ostali nespomenuti rashodi poslovanja	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
287			10111.01	0220	3299		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	10.000	0	10.000	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	
		<b>10.1.2</b>	<b>Program 2 - Zaštita i spašavanje</b>					<b>86.000</b>	<b>0</b>	<b>86.000</b>	<b>86.000</b>	<b>86.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>1012.01</b>	<b>Regionalna služba za zaštitu i spašavanje</b>					<b>86.000</b>	<b>0</b>	<b>86.000</b>	<b>86.000</b>	<b>86.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	86.000	0	86.000	86.000	86.000	0	0	0	0	0	0	0	
					38		Ostali rashodi	86.000	0	86.000	86.000	86.000	0	0	0	0	0	0	0	
					381		Tekuće donacije	86.000	0	86.000	86.000	86.000	0	0	0	0	0	0	0	
288			10121.01	0220	3811		Regionalna služba za zaštitu i spašavanje	86.000	0	86.000	86.000	86.000	0	0	0	0	0	0	0	
	<b>10.2</b>	<b>Glava 2 - Protupožarna zaštita</b>						<b>5.695.000</b>	<b>460.000</b>	<b>6.155.000</b>	<b>6.155.000</b>	<b>1.419.232</b>	<b>0</b>	<b>850.000</b>	<b>3.010.337</b>	<b>0</b>	<b>875.431</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>10.2.1</b>	<b>Program 1 - Javna vatrogasna postrojba</b>					<b>4.795.000</b>	<b>460.000</b>	<b>5.255.000</b>	<b>5.255.000</b>	<b>1.395.000</b>	<b>0</b>	<b>850.000</b>	<b>3.010.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>1021.01</b>	<b>JVP - transferi iz državnog i općinskih proračuna</b>					<b>454.000</b>	<b>2.000</b>	<b>456.000</b>	<b>456.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>456.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	454.000	2.000	456.000	456.000	0	0	456.000	0	0	0	0	0	
					31		Rashodi za zaposlene	385.000	1.000	386.000	386.000	0	0	386.000	0	0	0	0	0	
					311		plaće	385.000	1.000	386.000	386.000	0	0	386.000	0	0	0	0	0	
289			10211.01	0320	3111		plaće	385.000	1.000	386.000	386.000	0	0	386.000	0	0	0	0	0	
					32		Materijalni rashodi	69.000	1.000	70.000	70.000	0	0	70.000	0	0	0	0	0	
					322		materijal i energija	69.000	1.000	70.000	70.000	0	0	70.000	0	0	0	0	0	
290			10211.02	0320	3221		uredski materijal i ost.materij.rashodi	69.000	1.000	70.000	70.000	0	0	70.000	0	0	0	0	0	
		<b>1021.02</b>	<b>JVP - zakonska obaveza</b>					<b>3.386.000</b>	<b>18.000</b>	<b>3.404.000</b>	<b>3.404.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>394.000</b>	<b>3.010.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	3.386.000	18.000	3.404.000	3.404.000	0	0	394.000	3.010.000	0	0	0	0	
					31		Rashodi za zaposlene	2.866.000	13.000	2.879.000	2.879.000	0	0	92.000	2.787.000	0	0	0	0	
					311		plaće	2.774.000	13.000	2.787.000	2.787.000	0	0	0	2.787.000	0	0	0	0	
291			10212.01	0320	3111		plaće	2.774.000	13.000	2.787.000	2.787.000	0	0	0	2.787.000	0	0	0	0	
					312		Ostali rashodi za zaposlene	92.000	0	92.000	92.000	0	0	92.000	0	0	0	0	0	
292			10212.02	0320	3121		ostali rashodi za zaposlene	92.000	0	92.000	92.000	0	0	92.000	0	0	0	0	0	
					32		Materijalni rashodi	520.000	5.000	525.000	525.000	0	0	302.000	223.000	0	0	0	0	
					322		materijal i energija	520.000	5.000	525.000	525.000	0	0	302.000	223.000	0	0	0	0	
293			10212.03	0320	3221		uredski materijal i ost.materij.rashodi	520.000	5.000	525.000	525.000	0	0	302.000	223.000	0	0	0	0	
		<b>1021.03</b>	<b>JVP - dodatni programi</b>					<b>955.000</b>	<b>440.000</b>	<b>1.395.000</b>	<b>1.395.000</b>	<b>1.395.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
					3		Rashodi poslovanja	955.000	440.000	1.395.000	1.395.000	1.395.000	0	0	0	0	0	0	0	
					31		Rashodi za zaposlene	810.000	440.000	1.250.000	1.250.000	1.250.000	0	0	0	0	0	0	0	
					311		plaće	810.000	440.000	1.250.000	1.250.000	1.250.000	0	0	0	0	0	0	0	
294			10213.01	0320	3111		plaće	810.000	440.000	1.250.000	1.250.000	1.250.000	0	0	0	0	0	0	0	
					32		Materijalni rashodi	145.000	0	145.000	145.000	145.000	0	0	0	0	0	0	0	
					321		naknade troškova zaposlenima	28.000	0	28.000	28.000	28.000	0	0	0	0	0	0	0	
295			10213.02	0320	3213		stručno usavršavanje zaposlenika	28.000	0	28.000	28.000	28.000	0	0	0	0	0	0	0	

razdjel / r.br pozicije	glava	program	aktivnost	projekt	funkcija	ekon klas	opis	PLAN 2010.	povećanje / smanjenje	NOVI PLAN 2010.	ukupno Novi plan 2010.	opći prihodi i primici (010)	vlastiti prihodi (020)	prihodi za posebne namjene (030)	pomoći (040)	donacije (050)	prih od nefin. imovine i nak štete/osig (060)	namj primici od zaduživanja (070)	ostali primici (donosi - 080)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
						322	materijal i energija	80.000	0	80.000	80.000	80.000	0	0	0	0	0	0	0
296				10213.03	0320	3221	uredski materijal i ost.materij.rashodi - radna i zaštitna odjeća	80.000	0	80.000	80.000	80.000							
						329	ostali nespomenuti rashodi poslovanja	37.000	0	37.000	37.000	37.000	0	0	0	0	0	0	0
297				10213.04	0320	3291	Naknade upravnom vijeću	37.000	0	37.000	37.000	37.000							
		<b>10.2.2</b>	<b>Program 2 - Područna vatrogasna zajednica</b>					<b>900.000</b>	<b>0</b>	<b>900.000</b>	<b>900.000</b>	<b>24.232</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>337</b>	<b>0</b>	<b>875.431</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>1022.01</b>	<b>PVZ - zakonska obaveza</b>					<b>900.000</b>	<b>0</b>	<b>900.000</b>	<b>900.000</b>	<b>24.232</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>337</b>	<b>0</b>	<b>875.431</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	900.000	0	900.000	900.000	24.232	0	0	337	0	875.431	0	0
						38	Ostali rashodi	900.000	0	900.000	900.000	24.232	0	0	337	0	875.431	0	0
						381	Tekuće donacije	900.000	0	900.000	900.000	24.232	0	0	337	0	875.431	0	0
298				10221.01	0320	3811	tekuće donacije PVZajednici	900.000	0	900.000	900.000	24.232			337		875.431		
	<b>10.3</b>	<b>Glava 3 - Političke stranke i nezavisne liste</b>						<b>830.000</b>	<b>-37.000</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>10.3.1</b>	<b>Program 1 - Programska djelatnost političkih stranaka i nezavisnih lista</b>					<b>830.000</b>	<b>-37.000</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>1031.01</b>	<b>Političke stranke i nezavisne liste u gradskom vijeću</b>					<b>830.000</b>	<b>-37.000</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>793.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	830.000	-37.000	793.000	793.000	793.000	0	0	0	0	0	0	0
						38	Ostali rashodi	830.000	-37.000	793.000	793.000	793.000	0	0	0	0	0	0	0
						381	Tekuće donacije	830.000	-37.000	793.000	793.000	793.000	0	0	0	0	0	0	0
299				10311.01	0180	3811	IDS - DDI	662.000	-31.000	631.000	631.000	631.000							
300				10311.02	0180	3811	HDZ	42.000	-1.500	40.500	40.500	40.500							
301				10311.03	0180	3811	SDP	42.000	-1.500	40.500	40.500	40.500							
302				10311.04	0180	3811	nezavisna lista I.U. Miletić	42.000	-1.500	40.500	40.500	40.500							
303				10311.05	0180	3811	nezavisna lista B. Poropat	42.000	-1.500	40.500	40.500	40.500							
	<b>10.4</b>	<b>Glava 4 - Ostale neprofitne organizacije</b>						<b>824.000</b>	<b>46.112</b>	<b>870.112</b>	<b>870.112</b>	<b>870.112</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>10.4.1</b>	<b>Program 1 - Programi neprofitnih organizacija</b>					<b>824.000</b>	<b>46.112</b>	<b>870.112</b>	<b>870.112</b>	<b>870.112</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
		<b>1041.01</b>	<b>Tekuće donacije neprofitnim organizacijama</b>					<b>824.000</b>	<b>46.112</b>	<b>870.112</b>	<b>870.112</b>	<b>870.112</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						3	Rashodi poslovanja	824.000	46.112	870.112	870.112	870.112	0	0	0	0	0	0	0
						38	Ostali rashodi	824.000	46.112	870.112	870.112	870.112	0	0	0	0	0	0	0
						381	Tekuće donacije	824.000	46.112	870.112	870.112	870.112	0	0	0	0	0	0	0
304				10411.01	0180	3811	Zajednica Talijana	350.000	0	350.000	350.000	350.000							
305				10411.02	0180	3811	Zajednica Talijana - posebne namjene	34.000	0	34.000	34.000	34.000							
306				10411.03	0180	3811	Udruženje umirovljenika - redovna djel	98.000	0	98.000	98.000	98.000							
307				10411.04	0180	3811	Udruženje umirovljenika - posebne namjene	187.000	0	187.000	187.000	187.000							
308				10411.05	0180	3811	Udr.HR veterana	15.000	0	15.000	15.000	15.000							
309				10411.06	0180	3811	Zajednica antifašističkih boraca	30.000	0	30.000	30.000	30.000							
310				10411.07	0180	3811	Hrv.časnički zbor	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
311				10411.08	0180	3811	Udr.Hrv.dragovoljac	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
312				10411.09	0180	3811	Izviđači "Tino Lorenzetto"	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
313				10411.10	0180	3811	Kinološko društvo "Rovinj"	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
314				10411.11	0180	3811	Planinarsko dr. Montero Rovinj	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
315				10411.12	0180	3811	Udruga "Zelena Istra"	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
316				10411.13	0180	3811	Društvo J.Broz Tito - ogranak Rovinj	5.000	0	5.000	5.000	5.000							
317				10411.14	0180	3811	ostali	75.000	46.112	121.112	121.112	121.112							
<b>Svega razdjel 10</b>								<b>7.445.000</b>	<b>469.112</b>	<b>7.914.112</b>	<b>7.914.112</b>	<b>3.178.344</b>	<b>0</b>	<b>850.000</b>	<b>3.010.337</b>	<b>0</b>	<b>875.431</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>SVEUKUPNO Razdjel 1 - 10</b>								<b>122.838.243</b>	<b>4.611.757</b>	<b>127.450.000</b>	<b>127.450.000</b>	<b>49.459.814</b>	<b>0</b>	<b>20.008.500</b>	<b>8.626.487</b>	<b>0</b>	<b>36.046.800</b>	<b>7.167.000</b>	<b>6.141.399</b>



## UKUPNI PLAN NABAVE za 2010.g. - PRVA IZMJENA I DOPUNA

## - DUGOTRAJNA I KRATKOTRAJNA IMOVINA

projekt / pozicija	funkcija	ekon klas	opis	plan poz.2010	plan poz. za nabavu 2010	plan nabave 2010 = bez PDV-a	iznos PDV-a (23%)	razlika (uvećanje / smanjenje)	1.rebalans poz.2010	plan poz. za nabavu 2010	plan nabave 2010 = bez PDV-a	iznos PDV-a (23%)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
<b>RAZDJEL 1 - PREDSTAVNIČKA I IZVRŠNA TIJELA GRADA</b>							0,18699187					0,18699187
01111.03	0111	3221	uredski materijal i ostali materijalni rashodi	260.000	260.000	211.382,11	48.617,89	-35.000	225.000	225.000	182.926,83	42.073,17
01111.14	0111	3238	Računalne usluge	300.000	300.000	243.902,44	56.097,56	-5.000	295.000	295.000	239.837,40	55.162,60
01111.22	0111	4262	ulaganja u računalne programe	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19	0	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19
<b>Svega razdjel 1</b>				<b>660.000</b>	<b>660.000</b>	<b>536.585,37</b>	<b>123.414,63</b>	<b>-40.000</b>	<b>620.000</b>	<b>620.000</b>	<b>504.065,04</b>	<b>115.934,96</b>
<b>RAZDJEL 2 - URBANIZAM, ZAŠTITA OKOLIŠA, GRAĐENJE I ODRŽAVANJE OBJEKATA INFRASTRUKTURE</b>												
02121.01	0620	3237	parcelacioni elaborati i ostale slične usluge	300.000	300.000	243.902,44	56.097,56	-181.920	118.080	118.080	96.000,00	22.080,00
02121.02	0620	3237	geodetska snimanja	300.000	300.000	243.902,44	56.097,56	0	300.000	300.000	243.902,44	56.097,56
02121.03	0620	3237	konzultantske usl	240.000	240.000	195.121,95	44.878,05	0	240.000	240.000	195.121,95	44.878,05
02122.01	0620	4263	GUP - ciljane izmjene radi usklađenja	150.000	150.000	121.951,22	28.048,78	-63.900	86.100	86.100	70.000,00	16.100,00
02122.02	0620	4263	DPU južne luke Sv.Katarina	260.000	260.000	211.382,11	48.617,89	-260.000	0	0	0,00	0,00
02122.03	0620	4263	UPU Valalta	63.161	63.161	51.350,41	11.810,59	0	63.161	63.161	51.350,41	11.810,59
02122.04	0620	4263	DPU autobusni kolodvor Valdibora	57.382	57.382	46.652,03	10.729,97	0	57.382	57.382	46.652,03	10.729,97
02122.05	0620	4263	DPU Laco Sercio - istok	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97	-250.000	0	0	0,00	0,00
02122.06	0620	4263	PPUG - ciljane izmjene radi usklađenja	0	0	0,00	0,00	86.100	86.100	86.100	70.000,00	16.100,00
02123.01	0620	4263	Oborinska odvodnja i javna rasvjeta u ulicama poduz.zone Gripole	200.000	200.000	162.601,63	37.398,37	-171.710	28.290	28.290	23.000,00	5.290,00
02123.02	0620	4263	idejna rješ.ulica uz izgradnju kanalizacije u nas. Concetta, Monfiorenzo i Valbruna 2-sjever	85.000	85.000	69.105,69	15.894,31	-7.500	77.500	77.500	63.008,13	14.491,87
02123.03	0620	4263	Glavna tangenta grada-južna dionica I faza D303-ŽC 5096	300.000	300.000	243.902,44	56.097,56	-92.745	207.255	207.255	168.500,00	38.755,00
02123.04	0620	4263	projekt plinovoda MRS-RS NT - istočna trasa	200.000	200.000	162.601,63	37.398,37	-200.000	0	0	0,00	0,00
02123.05	0620	4263	krajobrazno uređenje Punta Croce	70.000	70.000	56.910,57	13.089,43	0	70.000	70.000	56.910,57	13.089,43
02123.06	0630	4263	projekti Laco Sercio, Concetta i Cocaletto	280.000	280.000	227.642,28	52.357,72	0	280.000	280.000	227.642,28	52.357,72
02123.07	0620	4263	glavni-izvedbeni projekti ob.odvodnje i javne rasvjete		0	0,00	0,00	86.100	86.100	86.100	70.000,00	16.100,00
02123.08	0620	4263	javna rasvjeta glavne tangente grada-južna dionica I		0	0,00	0,00	15.000	15.000	15.000	12.195,12	2.804,88
02123.09	0620	4263	projekt investicijskog održavanja D 303 Rovinj-		0	0,00	0,00	86.100	86.100	86.100	70.000,00	16.100,00
02131.01	0451	4213	servisna cesta BS Monfiorenzo	2.890.000	2.890.000	2.349.593,50	540.406,50	0	2.890.000	2.890.000	2.349.593,50	540.406,50
02141.01	0451	4511	horizontalna signalizacija	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97	0	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97
02141.02	0451	4511	prometnice - razne lokacije - Rovinjsko Selo	0	0	0,00	0,00	52.000	52.000	52.000	42.276,42	9.723,58
<b>Svega razdjel 2</b>				<b>5.895.543</b>	<b>5.895.543</b>	<b>4.793.124,39</b>	<b>1.102.418,61</b>	<b>-902.475</b>	<b>4.993.068</b>	<b>4.993.068</b>	<b>4.059.404,88</b>	<b>933.663,12</b>

projekt / pozicija	funkcija	ekon klas	opis	plan poz.2010	plan poz. za nabavu 2010	plan nabave 2010 = bez PDV-a	iznos PDV-a (23%)	razlika (uvećanje / smanjenje)	1.rebalans poz.2010	plan poz. za nabavu 2010	plan nabave 2010 = bez PDV-a	iznos PDV-a (23%)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
<b>RAZDJEL 3 - ZAJEDNIČKE KOMUNALNE POTREBE</b>												
03111.01	0660	3232	usluge tekućeg održavanja	30.000	30.000	24.390,24	5.609,76	0	30.000	30.000	24.390,24	5.609,76
03111.02	0660	3234	komunalne usluge	50.000	50.000	40.650,41	9.349,59	30.000	80.000	80.000	65.040,65	14.959,35
03121.01	0660	3223	javna rasvjeta - potrošnja	1.450.000	1.450.000	1.178.861,79	271.138,21	350.000	1.800.000	1.800.000	1.463.414,63	336.585,37
03141.01	0540	3234	održavanje i čišćenje javnih površina	70.000	70.000	56.910,57	13.089,43	0	70.000	70.000	56.910,57	13.089,43
03141.02	0540	3234	uklanjanje grafita	35.000	35.000	28.455,28	6.544,72	0	35.000	35.000	28.455,28	6.544,72
03141.03	0540	3234	zaštitarske usluge	80.000	80.000	65.040,65	14.959,35	-10.000	70.000	70.000	56.910,57	13.089,43
03141.09	0540	4227	nabava komunalne opreme	80.000	80.000	65.040,65	14.959,35	0	80.000	80.000	65.040,65	14.959,35
03151.01	0660	3232	usl. tekućeg i inv. održ. građevinskih objekata	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19	0	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19
03151.02	0660	3232	uređenje poslovnih prostora	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19	0	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19
03151.03	0660	3232	ostale usl.tekućeg održ (ured gr za blagdane)	160.000	160.000	130.081,30	29.918,70	0	160.000	160.000	130.081,30	29.918,70
03151.04	0660	3232	uređenje grada za blagdane - nabava novog ukrasa	50.000	50.000	40.650,41	9.349,59	0	50.000	50.000	40.650,41	9.349,59
03151.05	0660	3232	uređenje grada za blagdane - nabava novog jelki	20.000	20.000	16.260,16	3.739,84	0	20.000	20.000	16.260,16	3.739,84
03151.08	0660	3237	usluge procjena, vještačenja i sl.	70.000	70.000	56.910,57	13.089,43	10.000	80.000	80.000	65.040,65	14.959,35
03151.0	0660	3232	invest održ stamb zgrada u vlas grada	0	0	0,00	0,00	174.000	174.000	174.000	141.463,41	32.536,59
<b>Svega razdjel 3</b>				<b>2.295.000</b>	<b>2.295.000</b>	<b>1.865.853,66</b>	<b>429.146,34</b>	<b>554.000</b>	<b>2.849.000</b>	<b>2.849.000</b>	<b>2.316.260,16</b>	<b>532.739,84</b>
<b>RAZDJEL 6 - PREDŠKOLSKI ODGOJ</b>												
06122.01	0911	3222	paketići	135.000	135.000	109.756,10	25.243,90	0	135.000	135.000	109.756,10	25.243,90
06132.02	0911	4214	DV Naridola - uređenje dječje sobe - radovi, nadzor, projekt		0	0,00	0,00	250.000	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97
<b>Svega razdjel 6</b>				<b>135.000</b>	<b>135.000</b>	<b>109.756,10</b>	<b>25.243,90</b>	<b>250.000</b>	<b>385.000</b>	<b>385.000</b>	<b>313.008,13</b>	<b>71.991,87</b>
<b>RAZDJEL 7 - ŠKOLSTVO</b>												
07111.04	0912	3231	prijevoz učenika OŠ	400.000	400.000	325.203,25	74.796,75	0	400.000	400.000	325.203,25	74.796,75
07131.01	0912	4212	Školska sportska dvorana - izmjena projektne dokumentacije	0	0	0,00	0,00	488.000	488.000	488.000	396.747,97	91.252,03
07131.02	0912	4511	OŠ V.Nazora - sanacija sanitarnih čvorova	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97	0	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97
07131.03	0912	4511	OŠ V.Nazora - sanacija krova	86.000	86.000	69.918,70	16.081,30	14.000	100.000	100.000	81.300,81	18.699,19
07131.04	0912	4511	OŠ J.Dobrole - sanacija instalacije centralnog grijanja	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97	0	250.000	250.000	203.252,03	46.747,97
<b>Svega razdjel 7</b>				<b>986.000</b>	<b>986.000</b>	<b>801.626,02</b>	<b>184.373,98</b>	<b>502.000</b>	<b>1.488.000</b>	<b>1.488.000</b>	<b>1.209.756,10</b>	<b>278.243,90</b>
<b>SVEUKUPNO Razdjel 1 - 10</b>				<b>9.971.543</b>	<b>9.971.543</b>	<b>8.106.945,53</b>	<b>1.864.597,47</b>	<b>363.525</b>	<b>10.335.068</b>	<b>10.335.068</b>	<b>8.402.494,31</b>	<b>1.932.573,69</b>

### **III. - ZAVRŠNE ODREDBE**

#### **Članak 4.**

Ostale odredbe utvrđene Proračunom grada Rovinja-Rovigno za 2010. godinu ostaju nepromijenjene.

Ova Izmjena i dopuna Proračuna grada Rovinja-Rovigno za 2010. godinu stupa na snagu osam dana nakon objave u “Službenom glasniku grada Rovinja-Rovigno”.

Klasa: 400-06/01-10/1

Ur.broj: 2171/01-1-10-187

Rovinj, 28. listopada 2010. g.

GRADSKO VIJEĆE  
GRADA ROVINJA-ROVIGNO

Predsjednik

Davorin Flego

Ai sensi dell'articolo 39 della Legge sul bilancio ("Gazzetta ufficiale" n.87/08) e dell'articolo 65 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n.4/09), il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato le seguenti

## **MODIFICHE E INTEGRAZIONI AL PROGRAMMA DI LAVORO DEL SINDACO E DELL'AMMINISTRAZIONE MUNICIPALE PER IL 2010**

### **Articolo 1**

Nel programma di lavoro del Sindaco e dell'amministrazione municipale per il 2010 ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n.7/09) vanno fatte le seguenti modifiche e integrazioni:

#### **I – SETTORE AMMINISTRATIVO PER LA PIANIFICAZIONE URBANISTICO-AMBIENTALE E LA COSTRUZIONE DEGLI IMPIANTI**

##### **02.1.2. Programma 2 – Piani, progetti ed elaborati**

##### **0212.01 – Servizi di consulenza, studi, elaborati e stime**

**02121.01 – elaborati di parcellazione e altri servizi simili** – si riducono al valore contrattuale del servizio nell'importo di 118.080,00 kune

##### **0212.02 – Piani**

##### **02122.01 – GUP modifiche e integrazioni mirate ai fini della conformazione**

- Pianificato: 150.000,00 kn
- Revisione: 86.100,00 kn

Dopo che è stata fatta un'analisi dettagliata delle esigenze di conformazione del GUP alla Legge e dopo un consulto con il Ministero della tutela dell'ambiente, dell'assetto territoriale e dell'edilizia, è stato constatato che ciò non può essere realizzato in un procedimento abbreviato, e che è necessario redigere e conformare il Piano d'assetto territoriale della Città di Rovinj-Rovigno, motivo per cui non si è potuto iniziare con l'elaborazione.

Per questo motivo adesso è necessario assicurare nella revisione del bilancio anche una nuova voce di bilancio 02122.06 – PPUG (modifiche e integrazioni mirate ai fini della conformazione) con 86.100,00 kune.

##### **02122.02 – DPU Porto meridionale S.Caterina**

- Pianificato: 260.000,00 kn
- Revisione: 0,00 kn

Per le esigenze di elaborazione del DPU è stato redatto il Programma per la stesura del piano d'assetto dettagliato che è stato esaminato e in merito al quale è stata emanata una conclusione, vista l'importanza della zona e dell'intervento pianificato nella medesima, e quindi bisogna preparare una seduta tematica del Consiglio municipale al fine di presentare proposte e osservazioni al Programma in oggetto per la stesura del piano.

##### **02122.05 – DPU Laco Sercio – est**

- Pianificato: 250.000,00 kn
- Revisione: 0,00 kn

Non si è iniziato con l'elaborazione del piano in quanto l'investitore non ha proceduto in base alle indicazioni che ha ricevuto dall'Ufficio, ossia non ha realizzato il supporto geodetico speciale e non ha recapitato il Programma per l'elaborazione del piano. Pertanto, deduciamo che l'investitore ha desistito dalla richiesta di elaborazione del piano, e quindi non è necessario assicurare una voce nel bilancio.

##### **0212.03 – Progetti e studi**

##### **02123.01 – Impianti infrastrutturali nella zona imprenditoriale Gripoli-Spinè**

- Scarichi per le acque piovane e illuminazione pubblica nella zona imprenditoriale Gripoli-Spinè – si riduce al valore contrattuale del servizio nell'importo di 28.290,00 kn.

**02123.03 – Tangenziale principale della città – tratto sud I fase – D303-SR 5096** – si riduce al valore contrattuale del servizio nell'importo di 207.255,00 kn.

##### **02123.04 – Metanizzazione della città**

- Progetto del gasdotto MRS-RS NT – tracciato est – escluso dall'attività poiché il nuovo concessionario del gasdotto per la Città di Rovinj-Rovigno ha preso in consegna l'intera stesura della documentazione di progettazione.

Viene introdotta una nuova voce di bilancio 02123.07 – Progetti principali-esecutivi inerenti gli scarichi per le acque piovane e l'illuminazione pubblica nella zona imprenditoriale I fase – si pianifica la continuazione delle attività di progettazione degli impianti infrastrutturali per le esigenze di costruzione della zona imprenditoriale nella I fase nell'importo di 86.100,00 kune.

Viene introdotta una nuova voce di bilancio 02123.08 – Illuminazione pubblica della tangenziale principale della città – tratto sud I fase – progetto di massima – si pianifica la progettazione della I fase dell'illuminazione pubblica per le esigenze di costruzione della tangenziale meridionale legata all'accesso alla zona imprenditoriale nell'intervento della I fase nell'importo di 15.000,00 kune.

Viene introdotta una nuova voce di bilancio 02123.09 – Progetto di manutenzione di investimento D 303 Rovigno-Villa di Rovigno, della lunghezza di 3 km – si pianifica la progettazione della I fase di ricostruzione della strada statale D 303 per le esigenze di realizzazione dei lavori nel 2011 nell'importo di 86.100,00 kune.

#### **02.1.4 Programma 4 – Investimenti aggiuntivi sui beni di lunga durata**

Viene introdotta una nuova voce di bilancio 02141.02 – Strade – zone varie – Villa di Rovigno – è necessario il sanamento delle aree stradali con gli scarichi per le acque piovane, nell'importo di 52.000,00 kune.

### **III – SETTORE AMMINISTRATIVO PER IL SISTEMA COMUNALE, I VANI ABITATIVI E D'AFFARI**

#### **03.1.1 – Programma 1 – Direzione esecutiva e amministrazione – 109.000,00 kn**

Va aggiunta una nuova voce di bilancio nell'importo di 24.000,00 kn per i contratti d'opera per una persona sordomuta che effettua il controllo dell'illuminazione pubblica.

#### **03.1.2 – Programma 2 – Consumo comunale – 2.120.000,00 kn**

La voce 03121.01 illuminazione pubblica-consumo è aumentata a 1.800.000,00 kn a causa dell'aumento del 20% del prezzo della luce nel mese di luglio 2009 e del nuovo calcolo del consumo e della tassa da gennaio 2010.

La voce 03121.03 consumo d'acqua è aumentata a 200.000,00 kn visto che la realizzazione al 30 settembre è stata del 98,20%.

#### **03.1.3 – Programma 3 – Servizi comunali – 8.664.000,00 kn**

E' aumentata la voce 03131.09 per il servizio d'igiene a 160.000,00 kn visto l'aumento delle uscite a titolo di lavoro dell'addetto a tale servizio (stipendio, spese del cellulare, spese per il veicolo).

E' diminuita la voce 03131.10 rimozione del materiale a 10.000,00 kn, considerato che il numero di animali morti e soppressi è minore.

#### **03.1.4 – Programma 4 – Ordine comunale – 1.572.000,00 kn**

La voce 03141.03 servizi di vigilanza è stata ridotta a 70.000,00 kn visto il calo dell'utilizzo di tali servizi.

La voce 03141.04 manifestazione Giornata della Città e Fiera è stata ridotta a 25.000,00 kn a causa dei mezzi non spesi.

La voce 03141.07 buche sulle strade è stata aumentata a 172.000,00 kn visto il grande numero di danni che si sono manifestati in seguito alle nevicate e alle basse temperature durante l'inverno 2009/2010.

#### **03.1.5 – Programma 5 – Manutenzione corrente e sostegni capitali– 2.316.000,00 kn**

Viene aggiunta una nuova voce – manutenzione d'investimento degli edifici abitativi di proprietà della città nell'importo di 174.000,00 kn, mentre i mezzi pianificati verranno spesi per il sanamento delle facciate cittadine e dei tetti degli edifici situati nelle seguenti vie: Piazza Re Epulo 3, Viale della Gioventù 10, Piazza Campitelli 68, Via A.Ferri 7, Via A.Ferri 34, Riva A.Rismondo 19, Via Dignano 22, Via Carera 57, Piazza Matteotti 12, Via Carera 67.

La voce 03151.06 allacciamenti all'infrastruttura comunale è aumentata a 90.000,00 kn in quanto la realizzazione al 30 IX era del 97,02%.

La voce 03151.08 servizi di stima, perizie, ecc. è aumentata a 80.000,00 kn visto che è necessario pianificare la stima degli immobili.

### **ENTRATE CHE VENGONO REALIZZATE DEL SETTORE AMMINISTRATIVO PER GLI AFFARI COMUNALI, I VANI ABITATIVI E D'AFFARI**

	PIANO PER IL 2010	
AREE PUBBLICHE		4.010.000,00
VANI D'AFFARI E AFFITTI		5.215.000,00
AFFITTO DI APPARTAMENTI		125.000,00
TASSA SUI MONUMENTI		500.000,00

CONTRIBUTO COMUNALE	6.619.500,00
IMPOSTA COMUNALE	8.020.000,00
FONDO PER LA TUTELA DELL'AMBIENTE	1.000.000,00
VENDITA DI APPARTAMENTI	800.000,00
VENDITA DI ALTRI IMPIANTI EDILIZI	775.000,00
CONCESSIONI	30.000,00
<b>TOTALE</b>	<b>27.094.500,00</b>

Tutte le entrate che vengono realizzate dal Settore amministrativo per il sistema comunale, i vani abitativi e d'affari, eccetto la tassa sui monumenti, la vendita di appartamenti e le concessioni, aumentano vista la riscossione dei crediti e delle tasse per l'esposizione della merce sulle aree pubbliche. Le entrate che provengono dal contributo comunale si riducono a causa della mancanza di investimenti più grandi.

#### **IV – SETTORE AMMINISTRATIVO PER LE FINANZE, LO SVILUPPO E L'ECONOMIA**

##### **04.1.1. – Programma 1 – Attività degli organismi amministrativi – 25.299.000,00 kn**

E' necessario aumentare di 2.129.050,00 kn i mezzi per gli stipendi dei lavoratori dell'amministrazione municipale, delle istituzioni prescolari (asili nido e giardini d'infanzia) e delle istituzioni culturali (Museo civico, Università popolare aperta e Biblioteca civica) poiché la riduzione iniziale proposta della base del 10% è stata realizzata con il 5% e a causa della maggior presenza sul lavoro del 7%.

##### **04.1.2 – Programma 2 – Incentivazione dello sviluppo dell'economia – 901.400,00 kn**

Con questo programma si assicurano i mezzi per la successiva incentivazione dello sviluppo dell'imprenditoria, per i preparativi per la stagione turistica e per lo sviluppo dell'incubatore imprenditoriale. Gli importi più importanti vengono assicurati per i programmi di sviluppo, e a tale riguardo è necessario menzionare la stesura del Piano master del turismo.

Per organizzare l'attività del servizio di salvataggio sono necessari mezzi aggiuntivi nell'importo di 60.000,00 kn.

##### **04.1.3 – Programma 3 – Incentivazione dello sviluppo dell'agricoltura – 614.000,00 kn**

Il compito più importante di questo segmento di gestione è la preparazione e l'attuazione del concorso per l'affitto dei terreni agricoli statali. E' in corso l'attuazione del secondo, terzo e quarto concorso. Dall'affitto dei terreni agricoli si pianifica la realizzazione di 205.000,00 kn.

Le sovvenzioni per l'acquisto di talee rimangono prioritarie, ed è stato realizzato l'aumento della voce di 89.000,00 kn.

Inoltre, la Città ha cofinanziato il Programma dei corsi per i degustatori dell'olio d'oliva nell'importo di 10.000,00 kn.

##### **04.1.5 – Programma 5 – Progetti capitali – 32.506.000,00 kn**

Nel programma Progetti capitali aumenta l'acquisto di beni capitali di 2.471.000,00 kn che è il risultato della transazione per il Centro pastorale e gli investimenti nei programmi congiunti con le ditte di proprietà della Città, e con un risparmio negli interessi intercalari per il pagamento dei crediti.

#### **V – SETTORE AMMINISTRATIVO PER GLI AFFARI SOCIALI E GENERALI**

##### **RIPARTIZIONE VI – Programma dei fabbisogni pubblici nel settore prescolare**

I

Con le presenti modifiche e integrazioni al Programma dei fabbisogni pubblici nel settore prescolare per il 2010, nel punto III cambiano le seguenti attività:

##### **06.1.1 – Programma 1 – Organismi esecutivi e amministrazione – 82.000,00 kn**

Con questo importo vengono coperte le spese a titolo di retribuzioni per i Consigli d'amministrazione delle due istituzioni prescolari (GNI Neven e GII Naridola). I mezzi pianificati sono necessari per il versamento delle retribuzioni entro la fine dell'anno corrente.

##### **06.1.2 – Programma 2 – Attività programmatica delle istituzioni e delle società – 490.650,00 kn**

##### **0612.04 – Programmi dell'educazione prescolare – bilancio statale – 85.650,00 kn**

Questi mezzi vengono assicurati nel bilancio statale e vengono realizzati dalle istituzioni prescolari tramite il fondatore, e precisamente per il programma dell'asilo "Neven" e per il programma dell'asilo "Naridola". Con questo si conferma l'importo pianificato ai mezzi devoluti dal Ministero della scienza, dell'istruzione e dello sport.

**06.1.3 – Programma 3 – Impianti e attrezzature nell'educazione prescolare – 357.000,00 kn**

Questi mezzi sono destinati alla sistemazione di una stanza per i bambini nell'asilo "Naridola", e in questo modo si sono create le condizioni per costituire un gruppo dell'asilo nido. Oltre ai mezzi per i lavori, sono stati assicurati anche i mezzi per l'acquisto dell'attrezzatura necessaria.

Sono stati pure pianificati i mezzi destinati al progetto di ampliamento dell'impianto dell'asilo "Neven" a Valbruna, e precisamente per il contributo comunale e per il pagamento della documentazione di progettazione.

**II**

Gli altri punti del Programma dei fabbisogni pubblici nel settore prescolare per il 2010 rimangono invariati.

**RIPARTIZIONE VII – Programma dei fabbisogni pubblici nel settore scolastico****I**

Con le presenti modifiche e integrazioni al Programma dei fabbisogni pubblici nel settore scolastico per il 2010, nel punto III cambiano le seguenti attività:

**07.1.1 – Programma 1 – Affari generali delle scuole elementari – 3.864.020,00 kn****0711.01 – Funzioni decentralizzate nelle scuole elementari – 2.302.000,00 kn**

Da questi mezzi vengono finanziate le funzioni decentralizzate nelle scuole elementari che vengono ripartiti in base agli standard approvati, e precisamente:

- spese materiali in base alla mole del programma	651.500,00
- acquisto della documentazione pedagogica	10.000,00
- fonti energetiche	685.000,00
- trasporto degli alunni delle scuole elementari	400.000,00
- altri servizi di manutenzione corrente e d'investimento	215.000,00
- spese d'affitto degli impianti per l'insegnamento dell'ed.fisica	320.000,00
- visite mediche per i lavoratori	20.500,00

I mezzi per il finanziamento delle funzioni decentralizzate sono assicurati dalle entrate decentralizzate e dalla quota aggiuntiva dell'imposta sul reddito e dell'aiuto per il livellamento per le scuole elementari dal bilancio statale.

Con queste modifiche e integrazioni sono stati conformati gli importi conformemente alla Delibera sugli standard minimi per il finanziamento delle funzioni decentralizzate nelle scuole elementari per il 2010.

**0711.02 – Standard aggiuntivi nelle scuole elementari – 1.562.020,00 kn**

I mezzi per le competizioni degli alunni sono stati pianificati nell'importo di 12.020,00 kn e in questo modo vengono coperte le spese delle medesime per quest'anno.

**07.1.2 – Programma 2 – Attività programmatiche delle istituzioni scolastiche e dei singoli – 120.000,00 kn****0712.01 – Attività programmatiche delle istituzioni scolastiche e dei singoli – 120.000,00 kn**

I sostegni per le istituzioni scolastiche sono stati pianificati nell'importo di 100.000,00 kn, mentre per il finanziamento del club degli studenti e del Politecnico è stato pianificato l'importo di 20.000,00 kn.

**07.1.3 – Programma 3 – Impianti e attrezzature nel settore scolastico – 11.530.000,00 kn****0713.01 – Acquisto e costruzione degli impianti e delle attrezzature nel settore scolastico – 11.530.000,00 kn**

E' previsto l'importo di 80.000,00 kn per la riparazione del tetto della SE "Juraj Dobrila". Inoltre, i mezzi per gli investimenti aggiuntivi negli impianti delle scuole elementari sono stati conformati conformemente alla Delibera del Governo in merito al finanziamento delle funzioni decentralizzate delle scuole elementari.

Per la realizzazione dell'investimento di ristrutturazione e ampliamento della SMS Zvane Črnja e della Scuola media superiore italiana, nonché della costruzione della palestra scolastica sono stati pianificati i mezzi per il finanziamento dei lavori dai mezzi creditizi e i mezzi della Regione Istriana. Inoltre, è previsto anche l'importo destinato al finanziamento delle modifiche alla documentazione di progettazione, per la qual cosa i mezzi vengono assicurati dal Ministero della scienza, dell'istruzione e dello sport e dalla Regione Istriana.

**II**

Gli altri punti del Programma dei fabbisogni pubblici nel settore scolastico per il 2010 rimangono invariati.

**RIPARTIZIONE VIII – Programma dei fabbisogni pubblici nel settore della cultura****I**

Con le presenti modifiche e integrazioni al Programma dei fabbisogni pubblici nel settore della cultura per il 2010, nel punto III cambiano le seguenti attività:

**08.1.1 – Programma 1 – Affari generali delle istituzioni culturali – 406.000,00 kn****0811.01 – Museo civico della Città di Rovinj-Rovigno – 167.000,00 kn**

Per il pagamento delle retribuzioni ai membri del consiglio d'amministrazione dell'istituzione i mezzi pianificati vengono aumentati di 13.000,00 kn.

**08.1.2 – Programma 2 – Attività programmatica delle istituzioni culturali – 1.923.000,00 kn****0812.01 – Programmi di sviluppo culturale – 1.205.000,00 kn**

L'aumento di questi mezzi nell'importo complessivo di 235.000,00 kn si riferisce:

- ai programmi del CMM nell'importo di 128.000,00 kn. Si tratta di entrate da sponsorizzazioni e donazioni che sono stati versati per le esigenze del programma,
- alla copertura delle perdite, ossia a saldare le fatture dei periodi precedenti dell'Università popolare aperta nell'importo di 100.000,00 kn,
- ai programmi del Museo "Casa della batana" nell'importo di 7.000,00 kn. Si tratta dei mezzi dal programma SEENET che sono stati previsti per il museo.

**0812.03 – Programma cittadini speciali – 311.000,00 kn**

Da questi mezzi si assicura il finanziamento di una serie di programmi importanti che vengono realizzati durante l'anno, come ad esempio il Festival estivo roviginese, l'Estate culturale, la Rassegna del cinema italiano, i programmi dedicati alle tradizioni culturali roviginesi, ecc.

**08.1.3 – Programma 3 – Attività programmatica delle associazioni culturali – 871.500,00 kn****0813.01 – Programmi di sviluppo culturale – 871.500,00 kn****08.1.4 – Programma 4 – Impianti e attrezzature nel settore della cultura – 593.300,00 kn****0814.02 – Acquisto e costruzione di impianti e attrezzature nel settore della cultura – 98.000,00 kn**

I mezzi pianificati sono stati aumentati di 11.000,00 kn e sono stati previsti per l'acquisto dell'attrezzatura per il Museo "Casa della batana". Si tratta di mezzi del programma SEENET.

**0814.03 – Investimenti nei beni di lunga durata – 450.000,00 kn**

I mezzi pianificati per il completamento della sistemazione dei vani della Biblioteca civica sono stati aumentati di 100.000,00 kn e adesso ammontano a 400.000,00 kn.

**II**

Gli altri punti del Programma dei fabbisogni pubblici nel settore della cultura per il 2010 rimangono invariati.

**RIPARTIZIONE IX – Programma dei fabbisogni pubblici nell'assistenza sociale e nella sanità****I**

Con le presenti modifiche e integrazioni al Programma dei fabbisogni pubblici nell'assistenza sociale e nella sanità per il 2010, nel punto III cambiano le seguenti attività:

**09.1.1 – Programma 1 – attività programmatiche dell'assistenza sociale – 4.875.000,00 kn****0911.01 – assegni per i cittadini meno abbienti – 4.875.000,00 kn****09111.01 – sostegni ai fruitori di I e II categoria – 1.020.000,00 kn**

Da questi mezzi si assicura il finanziamento dei sostegni ai fruitori di I e II categoria che vengono versati regolarmente in importi mensili. In base ai dati del periodo in cui è stata preparata questa proposta di programma, usufruiscono di tali sostegni 196-200 cittadini e famiglie del territorio della nostra città. Inoltre, a



questi e ad altre categorie meno abbienti viene assicurato un pacco di generi alimentari in ricorrenza delle varie festività e in altre occasioni.

I mezzi vengono versati tramite la Società cittadina della Croce Rossa.

**09111.02 – sostegni ai pensionati – 800.000,00 kn**

Da questi mezzi verranno assicurati i sostegni ai pensionati che percepiscono pensioni basse conformemente alla Delibera sull'assistenza sociale.

**09111.05 – altri sostegni in base alla Delibera sull'assistenza sociale – 70.000,00 kn**

Da questi mezzi verranno assicurati i sostegni per le cure extra ospedaliere delle persone con disturbi psicofisici, per le cure extra ospedaliere degli alcolisti e dei tossicodipendenti, per l'acquisto di accessori per invalidi e altri aiuti che sono prescritti dalla Delibera sull'assistenza sociale.

**09111.08 – finanziamento della differenza nel prezzo di sistemazione dei bambini negli asili – 100.000,00 kn**

Da questi mezzi viene sovvenzionato il prezzo di sistemazione dei bambini negli asili per le famiglie meno abbienti, e che adempiono alle condizioni prescritte dalla Delibera sull'assistenza sociale. L'ammontare della sovvenzione va dal 25 al 100% del prezzo stabilito in queste istituzioni.

**09111.09 – finanziamento delle spese abitative – 90.000,00 kn**

Da questi mezzi vengono coperte le spese d'affitto per le famiglie che adempiono alle condizioni prescritte dalla Delibera sull'assistenza sociale.

**09111.10 – finanziamento della differenza nel prezzo delle spese di vitto per gli alunni delle scuole elementari – 110.000,00 kn**

Da questi mezzi vengono sovvenzionate le spese di vitto per i bambini delle scuole elementari provenienti da famiglie in pessime condizioni sociali, e in conformità ai criteri prescritti dalla Delibera sull'assistenza sociale.

**09.1.3 – Programma 3 – attività programmatica delle associazioni d'assistenza sociale – 637.150,00 kn**

**0913.01 – attività delle associazioni d'assistenza sociale – 637.150,00 kn**

**09.2 – Capitolo 2 – Fabbisogni sanitari pubblici – 417.500,00 kn**

**09.2.1 – Programma 1 – attività programmatica pubblico-sanitaria – 387.000,00 kn**

**0921.01 – servizi sanitari – 387.000,00 kn**

- cambiano i mezzi pianificati per il piano delle misure sanitarie dalle quali vengono coperte le spese di controllo delle condizioni sanitarie, tecniche ed igieniche relative alla preparazione dei pasti, alla pulizia nelle cucine, al rilevamento dei campioni e all'analisi dei pasti nelle istituzioni prescolari e nelle scuole elementari, in modo che questi aumentano di 6.000,00 kn e adesso il piano ammonta a 47.000,00 kn.

**II**

Gli altri punti del Programma dei fabbisogni pubblici nell'assistenza sociale e nella sanità per il 2010 rimangono invariati.

**PROGRAMMA DELLE ATTIVITA' E DEL FINANZIAMENTO DELLE ORGANIZZAZIONI NON PROFIT**

Nel Programma delle attività e del finanziamento delle organizzazioni non profit cambia quanto segue:

**Capitolo 2 – 10.2.1 – Programma 1 – Unità pubblica dei vigili del fuoco – 5.255.000,00 kn**

**1021.01 UPVF – trasferimenti dai bilanci statale e comunali**

**1021.02 UPVF – obblighi di legge**

**1021.03 UPVF – programmi aggiuntivi**

Il finanziamento dell'obbligo di legge dell'unità pubblica dei vigili del fuoco viene attuato in conformità agli standard che vengono stabiliti dal Governo con propria Delibera, la quale si riferisce ad ogni anno d'esercizio. Da questi mezzi vengono finanziati gli stipendi dei lavoratori e le uscite materiali. I mezzi si assicurano da quelli del fondo di livellamento e dall'importo dell'1,3% dell'imposta sul reddito.

I mezzi pianificati sono stati conformati alla Delibera del Governo della RC relativa al finanziamento delle funzioni decentralizzate nelle unità pubbliche dei vigili del fuoco, e sono previsti anche i mezzi per l'attuazione del Contratto collettivo.

**Capitolo 3 – 10.3.1 Programma 1 – Attività programmatica dei partiti politici e delle liste indipendenti – 793.000,00 kn**

I mezzi pianificati sono stati conformati conformemente alla Delibera del Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno inerente il finanziamento dei partiti politici e delle liste indipendenti dal bilancio cittadino.

**Capitolo 4 – Altre organizzazioni non profit – 870.112,00 kn**

Con questi mezzi si finanziano le organizzazioni non profit, così come è stato fatto negli anni precedenti.

**Articolo 2**

Le presenti modifiche e integrazioni al Programma di lavoro del Sindaco e dell'amministrazione municipale per il 2010 entrano in vigore l'ottavo giorno dalla pubblicazione sul "Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno".

Klasa/Classe: 023-01/10-01/91  
Urbroj/Numprot: 2171/01-1-10-3  
Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.

Ai sensi dell'articolo 28 comma 1 della Legge sugli affari comunali ("Gazzetta ufficiale" nn. 26/03-testo emendato, 82/04, 110/04, 178/04, 38/09 e 79/09) e dell'articolo 65 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n.4/09), il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato il

**PROGRAMMA****di manutenzione dell'infrastruttura comunale nella Città di Rovinj-Rovigno per l'anno 2010****Articolo 1**

Con il presente programma si stabiliscono la descrizione e la mole dei lavori di manutenzione degli impianti e delle installazioni dell'infrastruttura comunale per la Città di Rovinj-Rovigno per l'anno 2010, con la stima delle singole spese inerenti le attività e i mezzi finanziari necessari per la realizzazione del Programma.

Il programma di cui al comma 1 del presente articolo comprende:

- 1) la manutenzione del sistema di smaltimento delle acque piovane (scarichi stradali e fontana),
- 2) la manutenzione della pulizia delle aree pubbliche,
- 3) la manutenzione delle aree pubbliche,
- 4) la manutenzione delle strade non classificate,
- 5) la manutenzione del cimitero,
- 6) la manutenzione dell'illuminazione pubblica.

**Articolo 2**

La manutenzione degli impianti e delle installazioni dell'infrastruttura comunale e l'ammontare dei mezzi necessari per l'espletamento dell'attività di cui all'articolo 1 di questo Programma viene stabilita come segue:

**1) MANUTENZIONE DEL SISTEMA DI SMALTIMENTO DELLE ACQUE PIOVANE (SCARICHI STRADALI E FONTANA)**

- regolare manutenzione e pulizia degli scarichi stradali nelle varie zone cittadine,
- pulizia della fontana – nei mesi invernali una volta alla settimana, in primavera e autunno due volte alla settimana, d'estate ogni giorno e su disposizione delle guardie comunali,
- pulizia e manutenzione di tutte le strutture di travaso cittadine.

Totale: 161.500,00 kune

**2) MANUTENZIONE DELLA PULIZIA DELLE AREE PUBBLICHE**

- 2.1. Pulizia delle aree pubbliche 2.300.000,00 kune
- a) Centro città (fino Piazza sul Laco)
- pulizia nei mesi invernali 6 volte alla settimana, mentre la domenica e nei giorni festivi due lavoratori di turno provvedono alla manutenzione della piazza M.Tito, della riva, di via Carera e della Piazza sul Laco,

- pulizia quotidiana nei mesi estivi,
  - lavaggio della città durante i mesi estivi.
  - b) altre zone della città
    - pulizia con la spazzatrice meccanica d'inverno una volta alla settimana,
    - pulizia con la spazzatrice meccanica d'estate due volte alla settimana.
  - c) la zona più frequentata della città vecchia viene pulita nelle ore pomeridiane, d'inverno vi provvede un lavoratore, d'estate 3 lavoratori.
  - d) lavaggio della città due volte alla settimana nel periodo dal 16 VI al 15 IX
- 2.2. Rimozione e smaltimento dei rifiuti 500.000,00 kune
- Totale: 2.800.000,00 kune

### 3) MANUTENZIONE DELLE AREE PUBBLICHE

- 3.1. Sistemazione dei parchi e delle aree verdi 3.600.000,00 kune  
 Vengono sistemati 849.000 m2 di superficie, di cui 265.000 m2 di area erbosa.
- a) manutenzione regolare delle aree verdi pubbliche
    - falciatura dell'erba, rimozione dei cespugli e dei rami secchi, potatura degli alberi,
    - rinnovo delle aree verdi,
  - b) sistemazione dei parchi
    - semina di fiori stagionali e di piante ornamentali,
    - annaffiatura regolare,
    - collocazione di reti per i rifiuti e di panchine nei parchi e sulle aree verdi,
  - c) manutenzione delle spiagge (d'estate)
    - collocazione di cestini per i rifiuti,
    - regolare svuotamento di 165 cestini per i rifiuti,
 pulitura e rinnovo del materiale sulle spiagge (da maggio ad ottobre) e precisamente: Vestre, Borik, Cisterna, Cuvi e Punta Corrente.
- 3.2. Manutenzione della pavimentazione in sasso e dei muri a secco 1.100.000,00 kune
- a) lavori di pavimentazione delle vecchie vie in base al programma e alle priorità,
  - b) sanamento della pavimentazione,
  - c) sostituzione del lastricato,
  - d) manutenzione dei muri a secco,
  - e) sanamento dei sentieri del Parco bosco di Punta Corrente, Cuvi e degli altri parchi cittadini.
- 3.3. Mantenimento dell'ordine comunale 105.000,00 kune
- a) manutenzione aggiuntiva e pulizia delle aree pubbliche 70.000,00 kune
    - su disposizione delle guardie comunali
    - sanamento delle discariche abusive
    - rimozione delle carcasse di automobili
    - smaltimento dei rifiuti pericolosi
  - b) rimozione dei graffiti 35.000,00 kune
- Totale: 4.805.000,00 kune

### 4) MANUTENZIONE DELLE STRADE NON CLASSIFICATE

- a) manutenzione delle strade nel periodo invernale 152.000,00 kune
  - b) buche sulle strade 172.000,00 kune
  - c) strade non classificate nel territorio della Città di  
 Rovinj-Rovigno e di Villa di Rovigno 380.000,00 kune
  - d) falciatura dell'erba 170.000,00 kune
- Totale: 874.000,00 kune

### 5) MANUTENZIONE DEL CIMITERO

- a) sistemazione dei sentieri e dei canali di scarico nel cimitero di Rovigno
- b) sistemazione dei sentieri e dei canali di scarico nel cimitero di Villa di Rovigno
- c) sistemazione delle tombe abbandonate almeno una volta all'anno

Totale: 180.500,00 kune

**6) ILLUMINAZIONE PUBBLICA**

a) consumo di energia elettrica  
1.800.000,00 kune

b) consumo HEP-ESCO

120.000,00 kune

c) manutenzione regolare

350.000,00 kune

d) manutenzione straordinaria HEP-ESCO

131.000,00 kune

Totale: 2.401.000,00 kune

TOTALE COMPLESSIVO: 11.222.000,00 kune

**Articolo 3**

In base alla stima dei mezzi per attività, i mezzi necessari per la realizzazione di questo Programma vengono stabiliti nell'importo complessivo di 11.222.000,00 kune.

I mezzi finanziari necessari di cui al comma 1 del presente articolo verranno assicurati dalle seguenti fonti:

1) imposta comunale – 8.020.000,00 kune,

2) imposta sull'utilizzo delle aree pubbliche – 3.202.000,00 kune.

TOTALE: 11.222.000,00 kune

**Articolo 4**

Entro la fine di marzo 2011 l'organismo esecutivo ha l'obbligo di presentare al Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno la relazione sulla realizzazione di questo Programma.

**Articolo 5**

Il presente Programma verrà pubblicato sul "Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno" ed entra in vigore l'ottavo giorno dalla pubblicazione.

Classe: 363-01/10-01/26

Numprot: 2171/01-4-06-10-3

Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del

Consiglio municipale

Davorin Flego, m.p.

Conformemente alle disposizioni dell'articolo 14 comma 2 della Delibera sulla gestione degli immobili della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n. 3/10), e dell'articolo 65 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n.4/09), il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato la seguente

**DELIBERA****I**

1) Si stabilisce che per il terreno edificabile contrassegnato quale p.c. 7791/3, della superficie di 353 m2, e p.c. 7791/22, della superficie di 80 m2, registrate nella part.cat. 7626 C.c. Rovigno, l'offerta più favorevole è quella di Marić Martina di Rovinj-Rovigno, via Josip Voltić 6.

2) Si stabilisce che per il terreno edificabile contrassegnato quale p.c. 7794/4 della superficie di 95 m2 registrata nella part.cat. 7279, p.c. 7791/4, della superficie di 137 m2, p.c. 7793/8, della superficie di 115 m2 e p.c. 7793/9, della superficie di 87 m2, registrate nella part.cat. 7626, C.c. Rovigno, l'offerta più favorevole è quella di Soldatić Toni di Rovinj-Rovigno, via I. Mažuranić 30.

3) Si stabilisce che per il terreno edificabile contrassegnato quale p.c. 9201/1, della superficie di 534 m2, e p.c. 9202/10, della superficie di 42 m2, registrate nella part.cat. 7270 C.c. Rovigno, l'offerta più favorevole è quella di Birović Pavo di Rovinj-Rovigno, via A. Coana 8.

4) Si stabilisce che per il terreno edificabile contrassegnato quale p.c. 9216/6, della superficie di 737 m2 in 713/737 parti (sono oggetto di vendita ossia d'acquisto 713 m2), registrata nella part.cat. 7266 C.c. Rovigno, l'offerta più favorevole è quella di Frlan Sanjin di Fiume, via F.Prešern 22.

6) Si stabilisce che per il terreno edificabile contrassegnato quale p.c. 9208/6, della superficie di 545 m2, in 533/545 parti (sono oggetto di vendita ossia d'acquisto 533 m2) e parte p.c. 9216/8, della superficie di 67 m2 in 40/67 parti (sono oggetto di vendita ossia d'acquisto 40 m2), registrate nella part.cat. 7266 C.c. Rovigno, l'offerta più favorevole è quella di Birović Vesna di Rovinj-Rovigno, via A.Coana 8.

6) Si stabilisce che per il terreno edificabile contrassegnato quale p.c. 8832/9, della superficie di 705 m2, registrata nella part.cat. 4819, C.c. Rovigno, l'offerta più favorevole è quella di Prenc Anton di Rovinj-Rovigno, via Laco Sercio 26.

## II

Con i concorrenti di cui al punto I della presente Delibera le cui offerte sono risultate più favorevoli, la Città di Rovinj-Rovigno stipulerà il contratto di compravendita per gli immobili in oggetto entro il termine di 15 giorni dal giorno dell'emanazione ossia dell'avvenuta consegna di questa Delibera, e in tale termine, e prima della sottoscrizione del contratto, il concorrente la cui offerta è risultata la più vantaggiosa ha l'obbligo di saldare l'intero importo del prezzo di compravendita.

## III

Il sindaco Giovanni Sponza è autorizzato a sottoscrivere il Contratto di compravendita a nome della Città di Rovinj-Rovigno, quale parte cedente degli immobili di cui al punto I della presente delibera.

## IV

La presente Delibera entra in vigore il giorno dell'emanazione e verrà pubblicata sul Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno.

Klasa/Classe: 944-01/10-01/65  
Urbroj/Numprot:2171/01-1-10-3  
Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.

Il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato la seguente

## CONCLUSIONE

### I

Viene accolta la Relazione sulla realizzazione del Piano annuale e del Programma esecutivo dell'attività educativo-istruttiva nell'Istituzione prescolare Giardino e nido d'infanzia "Neven" per l'anno pedagogico 2009/2010.

### II

La presente conclusione entra in vigore il giorno dell'emanazione, e verrà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della città di Rovinj-Rovigno".

Klasa/Classe: 601-01/10-01/17  
Urbroj/Numprot: 2171/01-1-10-3  
Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.

Il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato la seguente

### CONCLUSIONE

#### I

Viene accolto il Piano e programma di lavoro per l'anno pedagogico 2010/2011 dell'Istituzione prescolare Giardino e nido d'infanzia "Neven" di Rovigno.

#### II

La presente conclusione entra in vigore il giorno dell'emanazione, e verrà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno".

Klasa/Classe: 601-01/10-01/18  
Urbroj/Numprot: 2171/01-1-10-3  
Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.

Il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha emanato la seguente

### CONCLUSIONE

#### I

Viene accolta la Relazione sul lavoro svolto nell'anno pedagogico 2009/2010 dall'Istituzione prescolare Giardino d'infanzia italiano "Naridola" di Rovigno.

#### II

La presente conclusione entra in vigore il giorno dell'emanazione, e verrà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno".

Klasa/Classe: 601-01/10-01/16  
Urbroj/Numprot: 2171/01-1-09-3  
Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.

Il Consiglio municipale della Città di Rovinj-Rovigno, alla seduta tenutasi il 28 ottobre 2010, ha approvato la seguente

### CONCLUSIONE

#### I

Viene accolto il Piano e programma di lavoro del Giardino d'infanzia italiano «Naridola» di Rovigno – Talijanski dječji vrtić «Naridola» Rovinj – per l'anno pedagogico 2010/2011.

#### II

La presente conclusione entra in vigore il giorno dell'emanazione, e verrà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno".

Klasa/Classe: 601-01/10-01/19  
Urbroj/Numprot: 2171/01-1-09-3  
Rovinj-Rovigno, 28 ottobre 2010

Il Presidente del  
Consiglio municipale  
Davorin Flego, m.p.